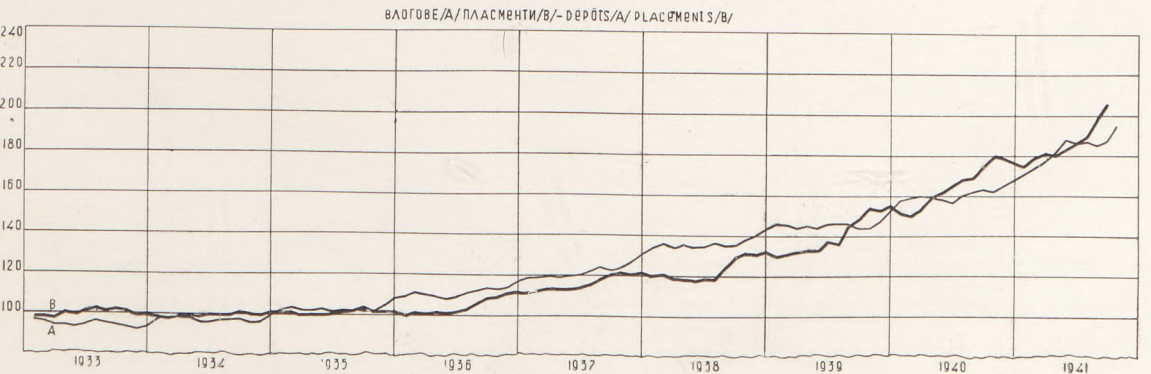
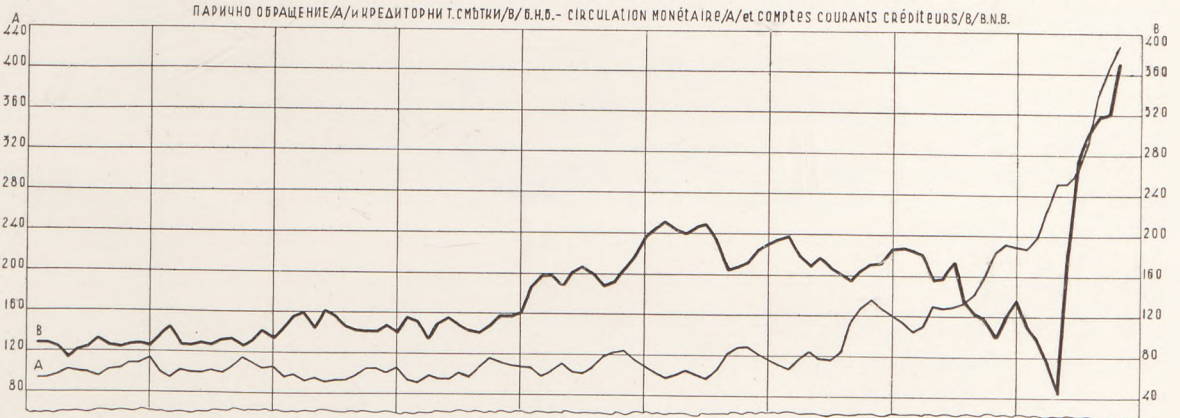
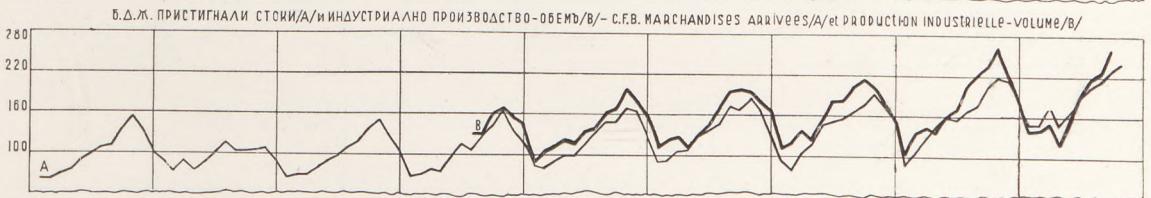
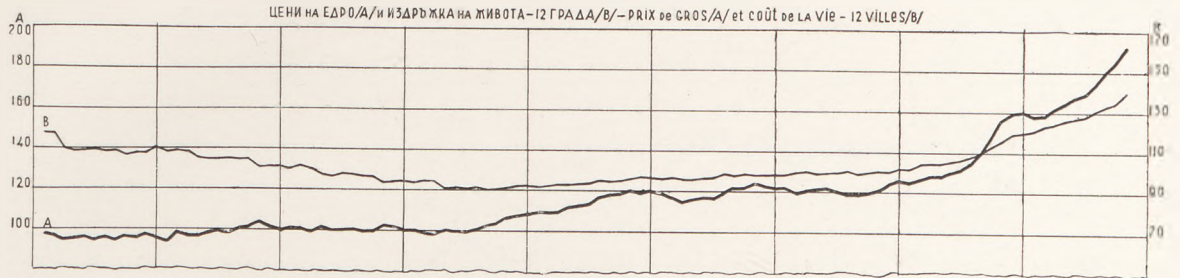


ДИАГРАМИ ЗА СТОПАНСКОТО ПОЛОЖЕНИЕ ВЪ БЪЛГАРИЯ

GRAPHIQUES PRÉSENTANT LA SITUATION ÉCONOMIQUE EN BULGARIE

Индексни числа — 1934/35 = 100 — Nombres-indices



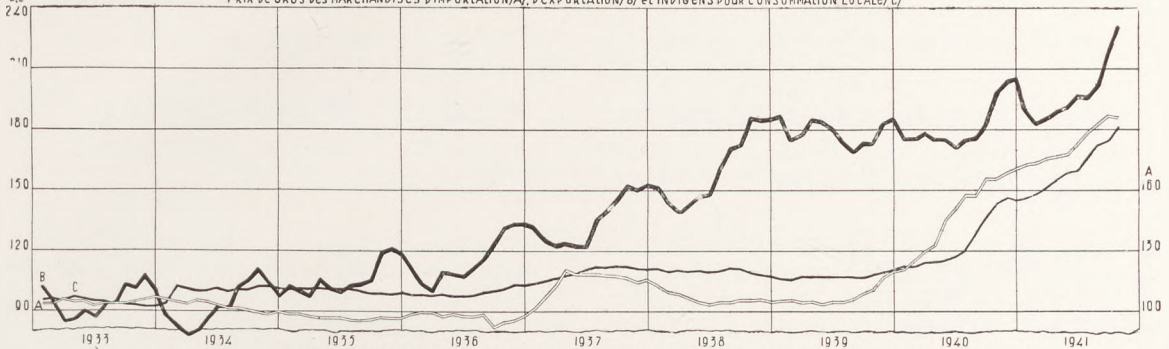
ДИАГРАМИ ЗА СТОПАНСКОТО ПОЛОЖЕНИЕ ВЪ БЪЛГАРИЯ

GRAPHIQUES PRÉSENTANT LA SITUATION ÉCONOMIQUE EN BULGARIE

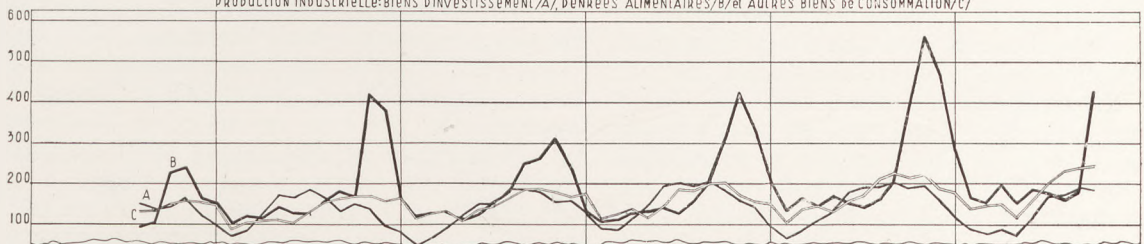
II

Индексни числа — 1934/35 = 100 — Nombres-indices

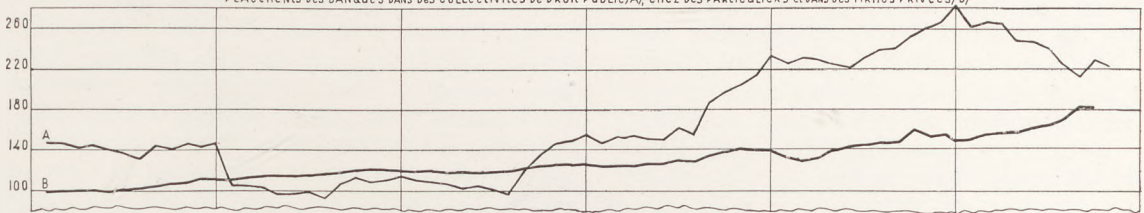
ЩЕ НИ НАЕДРО НАСТОКИ ВНОСНИ/А/, ИЗНОСНИ/В/ И МЪСТНИ ЗА МЪСТНА КОНСУМАЦИЯ/С/
 PRIX DE GROS des MARCHANDISES D'IMPORTATION/A/, D'EXPORTATION/B/ et INDIGÈNES pour CONSOMMATION LOCALE/C/



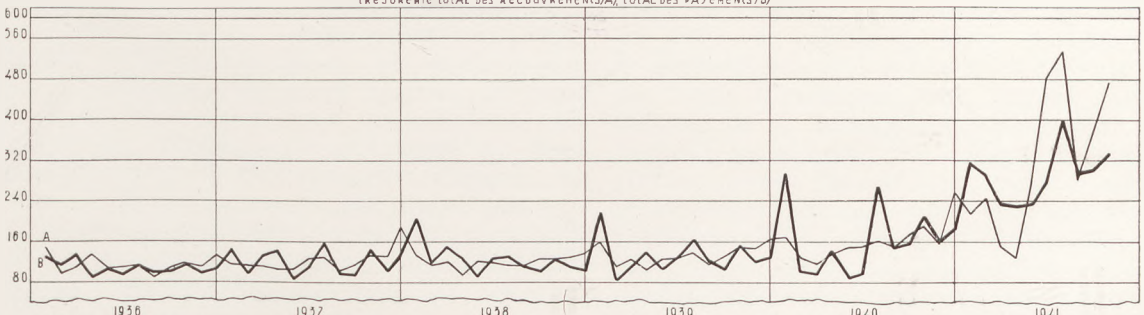
ИНДУСТРИАЛНО ПРОИЗВОДСТВО: ИНВЕСТИЦИОННИ БЛАГА/А/, ХРАНИ/В/ И ДРУГИ КОНСУМАТИВНИ БЛАГА/С/
 PRODUCTION INDUSTRIELLE: BIENS D'INVESTISSEMENT/A/, DENRÉES ALIMENTAIRES/B/ et AUTRES BIENS de CONSOMMATION/C/



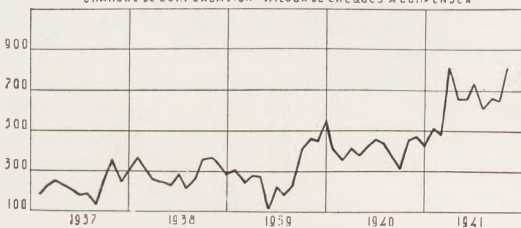
БАНКОВИ ПЛАСМЕНТИ ВЪ ПУБЛИЧНО-ПРАВНИ ТЪЛА/А/, ЧАСТНИ ЛИЦА И ФИРМИ/В/
 PLACEMENTS des BANQUES dans des COLLECTIVITÉS de DROIT PUBLIC/A/, CHEZ des PARTICULIERS et dans des FIRMES PRIVÉES/B/



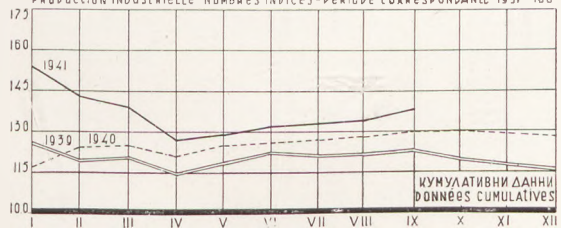
ДЪРЖАВНО СЪРДОВИЩЕ: ВСИЧКО ПОСТЪПЛЕНИЯ/А/, ВСИЧКО ПЛАЩАНИЯ/В/
 TRÉSORERIE TOTAL des RECOURVEMENTS/A/, TOTAL des PAYEMENTS/B/



УРАВНИТЕЛНА КАМАРА - СТОИНОСТИ НА ПОСЪЛЪМИЛИТЪ ЗА УРАВНЕНИЕ ЧЕКОВЕ
 CHAMBRE de COMPENSATION - VALEUR de CHEQUES A COMPENSER



ИНДУСТРИАЛНО ПРОИЗВОДСТВО - ИНДЕКСНИ ЧИСЛА - СЪОТВЕТЕН ПЕРИОД 1937=100
 PRODUCTION INDUSTRIELLE - NOMBRES-INDICES - PÉRIODE CORRESPONDANTE 1937=100



СТОПАНСКОТО ПОЛОЖЕНИЕ ВЪ БЪЛГАРИЯ ПРЕЗЪ ОКТОМВРИЙ 1941

Съобщение на Статистическия институт за стопански проучвания при Университета и Конюнктурната служба при Главната дирекция на статистиката

LA SITUATION ÉCONOMIQUE DE LA BULGARIE EN OCTOBRE 1941

Communication de l'Institut statistique pour recherches économiques près l'Université de Sofia et du Service de conjoncture près la Direction générale de la statistique

Общият индекс на ценитѣ на едро (128 стоки) се покачва съ 3·4 пункта въ сравнение съ предходния месецъ, оставайки съ 21·0 на сто надъ равнището си отъ октомврий 1940. Повишението засѣга най-чувствително ценитѣ на износнитѣ стоки и мѣстнитѣ стоки за мѣстна консумация; вноснитѣ стоки запазватъ нивото си отъ предишния месецъ. Ценитѣ на зърнитѣ храни сж повишени съ 6·0 на сто спрямо септемврий с. г. и съ 41·1 на сто спрямо октомврий 1940. Индекситѣ за издръжката на живота сжщо се повишаватъ: въ София съ 5·1 на сто и въ провинцията — съ 4·0 на сто. Външниятъ стокооборотъ достига рекордна стойностъ презъ октомврий, като вносътъ възлиза на 1,426·5 милиона лева, а износътъ — на 1,333·8 милиона. Търговскиятъ балансъ презъ първитѣ десетъ месеца на текущата година приключва привидно съ 1,678·7 милиона лева пасивно салдо, поради това, че предаденитѣ на германскитѣ войски части въ страната стоки, не сж включени въ износа. За сжщия периодъ на 1940 година търговскиятъ балансъ приключва съ 481·0 милиона лева активно салдо. Въпрѣки намалението на производството при групата инвестиционни блага, общиятъ индексъ на обема на индустриалното производство нараства спрямо августъ 1941, предимно по сезонни причини съ, 14·3 на сто, като надвишава равнището си отъ септемврий 1940 съ 10·3 процента. Оборотитѣ на потребителнитѣ кооперации презъ септемврий се увеличаватъ значително както спрямо августъ т. г., така и по отношение на августъ миналата година. Продажбитѣ на дребно въ София презъ октомврий показватъ сжщо значително разширение. Въ края на октомврий паричното обращение възлиза на 15,131 милиона лева, срещу 7,885 милиона за сжщия месецъ на 1940, като въ течение на месеца е нарастнало съ 749 милиона. Презъ сжщия месецъ девизната наличностъ на Българската народна банка се е увеличила съ 857 милиона лева. Спрямо октомврий миналата година, влоговетѣ нарастватъ съ 19·9 на сто, а пласментитѣ — съ 18·4 на сто. Постжпленията въ държавното съкровище сж значително по-големѣ отъ плащанията, вследствие на което авоарътъ на държавата въ Б. н. банка нараства съ 751·6 милиона и въ края на октомврий възлиза на 3,938·2 милиона лева.

L'indice général des prix de gros (128 marchandises) augmente de 3·4 points par rapport au mois précédent, en restant de 21·0 pour cent au-dessus de son niveau d'octobre 1940. L'augmentation atteint le plus sensiblement les prix des marchandises d'exportation et des marchandises indigènes destinées à la consommation locale; les marchandises d'importation maintiennent leur niveau du mois précédent. Les prix des céréales ont haussé de 6·0 pour cent par rapport à septembre la même année et de 41·1 pour cent par rapport à octobre 1940. Les indices du coût de la vie marquent eux aussi des augmentations: à Sofia—de 5·1 pour cent et en province — de 4·0 pour cent. Le commerce extérieur atteint une valeur — record en octobre, les importations s'élevant à 1,426·5 millions de leva, et les exportations — à 1,333·8 millions. La balance commerciale pendant les dix premiers mois de l'année en cours se solde apparemment par un passif de 1,678·7 millions de leva, vu que les marchandises livrées aux autorités militaires allemandes dans le pays, ne sont pas comprises dans les exportations. Pour la même période de 1940, la balance commerciale se solde par un actif de 481·0 millions de leva. Malgré la diminution de la production dans le groupe des biens d'investissement, l'indice général du volume de la production industrielle s'accroît de 14·3 pour cent par rapport à août 1941 surtout pour des causes d'ordre saisonnier, en dépassant de 10·3 pour cent son niveau de septembre 1940. Les transactions des coopératives de consommation, en septembre s'accroissent considérablement aussi bien par rapport à août a. c. que par rapport à l'année passée. Les ventes au détail à Sofia accusent également un élargissement considérable en octobre. En fin octobre, la circulation monétaire s'élève à 15,131 millions de leva, contre 7,885 millions pour le même mois de 1940, en s'accroissant au cours du mois de 749 millions. Pendant le même mois, l'encaisse de devises de la Banque Nationale de Bulgarie a augmenté de 857 millions de leva. Par rapport à octobre 1940, les dépôts s'accroissent de 19·9 pour cent et les placements — de 18·4 pour cent. Les recouvrements de la Trésorerie sont considérablement plus élevés que les paiements; c'est pourquoi l'avoir de l'Etat à la Banque Nationale de Bulgarie s'accroît de 751·6 millions de leva et s'élève, à fin octobre, à 3,938·2 millions de leva.

Общи данни за стопанското положение въ България —

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1938	1939	1940		I	II	III	IV
Ц е н и									
Цени на едро — общъ индексъ (72 стоки)	1934/35=100	119·6	121·6	139·3	1940	125·2	126·3	128·4	128·3
					1941	158·0	157·8	160·8	164·1
	1939=100	98·4	100·0	114·6	1940	103·0	103·9	105·6	105·5
					1941	130·0	129·8	132·3	135·0
Цени на едро — общъ индексъ (128 стоки) *	1939=100		100·0	118·0	1940	105·6	106·3	108·2	109·7
					1941	132·5	132·6	134·4	136·9
Цени на едро—групови индекси при 72 стоки									
Групиране отъ търговско гледище									
Износни стоки	1934/35=100	161·2	178·1	182·4	1940	174·8	175·4	177·8	174·6
					1941	189·8	182·5	185·7	188·5
Вносни стоки		106·8	108·1	149·5	1940	121·2	125·3	130·1	132·8
					1941	173·0	174·2	176·1	177·2
Мѣстни стоки за мѣстна консумация	"	109·7	107·4	125·2	1940	111·6	112·3	113·8	114·1
					1941	146·4	148·0	151·1	154·9
Групиране отъ консумативно гледище									
Консумативни блага		120·2	122·3	139·1	1940	126·1	126·7	128·9	128·6
					1941	157·5	157·1	160·0	163·6
Храни	"	119·9	118·9	136·4	1940	120·2	120·9	121·6	121·9
					1941	165·1	163·4	168·3	174·3
Облѣкло и тоалетъ	"	98·1	96·7	125·5	1940	109·6	110·7	114·8	116·2
					1941	141·9	142·1	143·3	143·2
Гориво	"	106·1	105·4	119·7	1940	111·7	111·7	115·4	115·2
					1941	130·7	133·8	133·8	134·2
Други	"	173·6	198·8	194·1	1940	195·7	196·1	200·8	193·8
					1941	173·8	175·0	175·0	176·3
Инвестиционни блага Групиране отъ производствено гледище	"	115·5	115·8	140·5	1940	118·7	122·9	123·9	126·0
					1941	162·0	164·0	167·1	168·0
Земедѣлски мѣстни произведения		134·1	140·3	153·8	1940	141·9	142·5	143·7	142·5
					1941	172·7	170·7	174·2	179·1
Зърнени храни		118·7	115·7	122·5	1940	111·1	111·5	112·3	112·9
					1941	137·0	137·0	138·0	143·3
Други полеви и горски произведения		152·7	160·8	175·9	1940	163·1	164·5	167·6	164·4
					1941	195·9	198·5	204·4	210·0
Скотовѣдни произведения		124·4	139·1	158·5	1940	147·5	146·9	145·7	145·5
					1941	181·1	169·4	172·5	175·7
Индустриални мѣстни произведения		104·0	100·2	116·6	1940	103·9	104·7	107·1	107·6
					1941	133·7	135·6	138·2	139·9
Отъ земедѣлски мѣстни материали		104·8	100·1	119·3	1940	104·7	105·2	108·3	108·5
					1941	139·2	140·9	144·0	146·0
Храни и пиетета		106·6	99·8	113·4	1940	99·4	99·8	99·8	100·1
					1941	138·8	142·0	146·6	150·7
Текстилни произведения		95·9	91·5	121·1	1940	102·8	103·9	111·6	111·6
					1941	136·3	136·2	138·0	138·0
Други		121·9	123·5	135·2	1940	127·8	127·6	129·2	129·4
					1941	148·3	149·1	150·6	150·6
Отъ индустриални мѣстни и всѣкакви вносни материали		101·6	100·8	108·4	1940	101·4	103·0	103·4	105·1
					1941	116·6	119·4	120·4	121·3
Керамика		98·2	99·9	106·9	1940	100·2	100·1	100·8	101·1
					1941	120·6	123·4	125·4	125·4
Други		104·3	101·4	109·5	1940	102·3	105·2	105·4	108·2
					1941	113·4	116·4	116·5	118·1
Цени на едро — групови индекси при 128 стоки									
Групиране отъ търговско гледище									
Износни стоки *	1939=100		100·0	108·8	1940	102·0	102·3	104·0	102·6
					1941	116·3	113·9	115·8	116·8
Вносни стоки *			100·0	133·7	1940	112·9	114·9	118·1	125·1
					1941	147·1	148·1	148·8	150·9
Мѣстни стоки за мѣстна консумация *			100·0	114·8	1940	103·7	104·0	105·3	105·6
					1941	133·2	134·2	136·5	139·9

* Предварителни данни.

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

Données par mois

Données par mois								Mesure		
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII			Всичко Total I—X (IX)
130.4	131.2	135.2	140.8	148.8	156.8	159.9	160.0		1934/35=100	Prix Prix de gros — Indice général — (72 marchandises)
166.9	169.1	174.0	180.5	185.3	192.8					
107.3	107.9	111.2	115.8	122.4	129.0	131.5	131.6		1939=100	
137.3	139.1	143.1	148.4	152.4	158.6					
112.2	113.1	115.7	119.6	124.0	130.1	133.0	133.3		1939=100	Prix de gros — indice général — (128 marchandises) *
139.1	141.2	144.5	147.9	152.2	157.9					Prix de gros — Indices de groupes pour 72 marchandises Groupement de marchandises du point de vue du commerce
174.9	170.9	175.1	176.1	182.2	198.1	203.9	204.9		1934/35=100	Marchandises d'exportation
190.7	195.7	195.9	201.0	216.9	230.7					
145.1	150.7	157.6	158.4	165.8	166.3	169.1	170.8			Marchandises d'importation
177.9	183.0	188.5	193.2	196.8	196.3					Marchandises locales pour consom- mation dans le pays
115.1	116.5	119.9	127.7	136.3	143.3	145.6	145.2			Groupement du point de vue de la consommation
158.2	159.1	165.3	172.4	174.3	181.2					Biens de consommation
130.0	130.2	133.6	139.7	148.3	157.0	160.2	160.1			
166.7	169.1	174.2	181.1	186.2	194.6					
123.3	121.4	126.0	133.9	148.6	162.1	166.8	170.2			Aliments
179.6	182.7	188.8	199.8	207.8	219.7					
116.6	120.7	124.0	131.3	137.0	140.0	141.3	141.7			Habillement et toilette
143.4	144.0	149.2	152.4	153.1	153.4					
117.1	118.3	119.7	120.8	122.9	125.6	127.6	128.8			Combustible
135.0	139.6	142.9	143.4	147.5	147.8					
196.9	199.0	199.0	199.1	190.4	192.1	192.1	173.7			Autres
176.4	176.5	178.2	178.3	178.5	192.5					
133.8	139.3	147.5	149.8	152.1	154.9	157.5	159.4			Biens d'investissement
168.7	168.9	172.3	175.6	178.2	177.8					Groupement du point de vue de la production
143.8	142.8	146.3	152.2	160.3	173.4	178.2	177.8			Produits agricoles indigènes
182.2	183.9	190.7	197.6	205.1	215.8					
113.4	114.0	117.7	128.0	136.1	137.4	138.7	136.5			Céréales
143.3	143.3	159.8	176.4	182.9	193.9					
167.1	167.3	172.1	175.4	179.9	195.1	201.1	193.3			Autres produits agricoles et forestiers
215.3	214.5	216.0	213.9	216.1	228.6					
145.3	140.6	142.1	146.2	160.1	184.5	191.6	204.7			Produits de l'élevage
179.4	186.8	190.0	198.5	215.5	222.9					
108.0	109.7	113.3	120.3	128.0	131.5	132.4	132.8			Produits industriels indigènes
143.0	144.9	147.0	153.6	155.2	160.7					
108.9	110.8	115.2	123.6	133.2	137.1	137.8	138.3			De matières agricoles indigènes
149.8	152.1	154.5	162.9	163.3	170.5					
100.7	101.5	105.7	113.3	131.0	136.2	136.6	137.3			Aliments et boissons
158.5	163.4	168.2	181.3	181.5	195.4					
111.8	115.1	120.5	132.3	133.3	136.0	136.4	136.5			Produits textiles
138.0	138.0	138.0	142.0	142.5	143.4					
129.9	131.9	134.1	136.6	140.4	143.2	145.5	146.5			Autres
150.8	150.3	150.5	154.1	154.6	155.4					
105.4	106.2	107.7	110.0	112.1	114.4	115.7	116.0			De matières industrielles indigènes et de matières d'importation de toute sorte
121.8	122.6	123.8	124.8	130.2	130.3					
102.0	102.4	104.8	107.5	110.7	115.7	118.7	119.3			Céramique
126.5	127.2	129.4	131.8	136.4	137.2					
108.1	109.1	110.0	111.9	113.2	113.4	113.4	113.4			Autres
118.2	119.0	119.5	119.5	125.4	125.0					
										Prix de gros — Indices de groupes pour 128 marchandises Groupement au point de vue du commerce
102.9	100.8	102.2	105.0	109.2	118.1	122.6	122.1		1939=100	Marchandises d'exportation *
118.6	121.3	123.4	125.3	132.3	149.8					
132.7	137.3	140.9	142.2	143.7	144.5	145.5	146.1			Marchandises d'importation *
152.8	156.9	158.9	159.6	161.8	161.5					Marchandises locales pour consom- mation dans le pays *
106.6	107.2	109.8	115.6	121.6	128.8	132.0	132.4			
142.5	143.3	147.9	153.3	157.3	164.0					

* Données préliminaires.

Общи данни за стопанското положение въ България —

(Продължение)

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Д а н н и п о м е с е ц и —			
		1938	1939	1940		I	II	III	IV
Цени на дребно—общъ индексъ (34 стоки)	1934/35=100	116·4	116·8	133·6	1940	121·2	120·3	121·2	122·1
					1941	156·0	154·7	157·0	159·8
	1939=100	99·7	100·0	114·3	1940	103·8	103·0	103·7	104·5
					1941	133·5	132·5	134·4	136·8
Индексъ за издръжката на живота — 12 града	1934/35=100	98·2	100·6	110·2	1940	102·7	104·1	104·4	104·6
					1941	121·1	122·7	123·9	125·7
	1939=100	97·7	100·0	109·6	1940	103·0	103·8	104·1	104·4
					1941	121·4	122·4	123·6	125·4
Индексъ за издръжката на живота — София*			100·0	110·9	1940	105·4	105·4	105·6	105·7
					1941	127·8	126·9	127·4	128·9
Индекси за разходите на земедѣлскитѣ стопанства									
Зърнопроизводително съ излишекъ	1934/35=100	111·0	110·8	131·2	1940	117·8	120·0	121·8	124·2
					1941	148·8	149·9	150·9	152·8
	1939=100	100·2	100·0	118·4	1940	106·3	108·2	109·9	112·1
					1941	134·3	135·2	136·1	137·8
Тютюнопроизводително	1934/35=100	115·5	117·3	136·2	1940	120·9	122·6	124·3	126·9
					1941	154·4	155·3	156·6	158·8
	1939=100	98·5	100·0	116·1	1940	103·1	104·6	106·0	108·2
					1941	131·6	132·4	133·5	135·4
Надници									
Обикновенъ работникъ	лева	37·7	39·4	43·4	1940	37·8	38·4	38·4	40·5
					1941	47·7	48·6	51·0	53·2
Шлосеръ		64·9	66·6	67·8	1940	67·8			
					1941	75·2			
Тютюноработникъ—денкчия		71·3	72·6	83·1	1940				
					1941				
Тютюноработничка чистачка		55·1	56·0	60·2	1940				
					1941				
Тъкачъ въ вълнената индустрия		50·6	50·8	54·5	1940	50·8			
					1941	59·0			
Тъкачка въ вълнената индустрия		41·5	42·7	46·2	1940	42·2			
					1941	49·4			
Външна търговия									
Вносъ									
Количество	хил. тона	31·9	32·4	31·9	1940	15·2	10·6	14·3	33·8
					1941	16·0	22·1	36·2	20·8
Стойностъ	мил. лева	411·2	433·1	585·7	1940	259·2	345·0	446·4	584·9
					1941	432·4	631·0	756·8	522·7
Износъ									
Количество	хил. тона	41·7	45·3	83·0	1940	55·0	40·7	60·7	90·3
					1941	27·1	27·7	31·4	17·7
Стойностъ	мил. лева	464·9	505·4	584·9	1940	574·8	276·6	368·6	423·4
					1941	501·0	297·5	606·9	321·8
Превесъ	мил. лева	+53·7	+72·3	-0·8	1940	+315·6	-68·4	-77·8	-161·5
					1941	+68·6	-333·5	-149·9	-200·9

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite)

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I-X (IX)		
122·8	123·0	124·8	131·2	140·3	149·5	153·6	155·5		1934/35=100	Prix de détail — indice général (34 marchandises)
164·7	166·1	172·7	183·2	188·1	197·0				1939=100	
105·1	105·3	106·8	112·3	120·1	127·9	131·5	133·1		1934/35=100	Indice du coût de la vie — 12 villes
141·0	142·2	147·9	156·8	161·0	168·7				1939=100	
105·6	106·4	108·7	110·0	113·1	116·5	119·3	120·0		1934/35=100	Indice du coût de la vie — Sofia *
127·5	127·9	130·8	133·0	134·7	139·9				1939=100	
105·3	106·1	108·1	109·4	112·5	116·1	119·1	120·3		1934/35=100	Indice des dépenses des exploitations agricoles produisant
127·1	127·6	130·1	132·3	134·0	139·4				1939=100	Des céréales à excédent
106·2	108·0	108·9	109·4	112·5	116·8	122·5	124·1		1934/35=100	Du tabac
131·3	131·7	129·3	130·7	133·5	140·3				1939=100	
127·1	130·2	131·8	134·4	136·9	140·5	144·6	145·7		1934/35=100	Salaires
155·3	157·0	160·7	163·9	166·2	169·5				1939=100	Ouvrier ordinaire
114·7	117·5	116·9	121·2	123·5	126·8	130·5	131·5		1934/35=100	Serrurier
140·1	141·7	145·1	147·9	150·0	152·9				1939=100	Ouvrier en tabac — emballeur
130·2	132·1	132·3	137·1	142·0	145·6	149·5	151·3		1934/35=100	Ouvrière en tabac — trieuse
165·3	165·5	167·6	174·1	177·2	182·2				1939=100	Tisserand dans l'industrie lainière
111·0	112·6	112·8	116·8	121·1	124·1	127·5	129·0		1939=100	Tisserande dans l'industrie lainière
140·9	141·1	142·9	148·5	151·1	155·4					
42·1	43·6	45·8	46·4	46·7	47·7	47·8	46·0		leva	
56·5	58·1	60·3	64·6	67·3	70·5					
.	.	67·7	.	.	.	.	.
.	.	81·2	.	.	.	.	.
.	.	83·7	.	.	.	.	.
.	.	96·7	.	.	.	.	.
.	.	60·2	.	.	.	.	.
.	.	71·7	.	.	.	.	.
.	.	58·1	.	.	.	.	.
.	.	66·3	.	.	.	.	.
.	.	50·2	.	.	.	.	.
.	.	55·1	.	.	.	.	.
40·9	40·6	45·2	30·0	25·6	30·7	46·3	49·5	286·9	1000 tonnes	Commerce extérieur
23·5	40·8	51·5	43·5	49·4	52·0			355·8		Importation
692·5	525·3	585·8	406·6	372·6	511·8	1,129·1	1,168·8	4,730·1	millions de leva	Quantité
278·7	678·9	958·0	905·5	1,192·2	1,426·5			7,782·7		Valeur
126·7	109·9	108·2	95·4	79·9	100·8	62·9	65·2	867·6	1000 tonnes	Exportation
17·8	20·4	29·1	46·0	60·0	79·1			356·3		Quantité
608·9	443·5	495·6	441·5	619·5	958·7	740·5	1,067·4	5,211·1	millions de leva	Valeur
377·2	523·8	712·9	635·9	793·2	1,333·8			6,104·0		
- 83·6	- 81·8	- 90·2	+ 34·9	+ 246·9	+ 446·9	- 388·6	- 101·4	+ 481·0	millions de leva	Balance
+ 98·5	- 155·1	- 245·1	- 269·6	- 399·0	- 92·7			- 1,678·7		

* Données préliminaires.

Общи данни за стопанското положение в България —

(Продължение)

	Мърка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1938	1939	1940		I	II	III	IV
Индекси — вносъ									
Количество	1934/35=100	146·3	149·0	146·5	1940 1941	69·9 73·4	48·6 101·6	65·8 166·4	155·2 95·6
Обемъ	"	172·0	193·4	184·6	1940 1941	— —	— —	132·6 164·9	— —
Стойностъ	"	187·7	197·7	267·5	1940 1941	118·4 197·5	157·6 288·1	203·8 345·6	267·1 238·7
Цени франко-границата*	1939=100	.	100·0	133·5	1940 1941	— —	— —	117·9 165·0	— —
Индекси — износъ									
Количество	1934/35=100	138·3	150·4	275·4	1940 1941	182·4 89·8	135·2 91·8	201·5 104·2	299·7 58·7
Обемъ	"	143·8	154·8	147·8	1940 1941	— —	— —	103·3 151·2	— —
Стойностъ	"	192·8	209·6	242·6	1940 1941	238·3 207·7	114·7 123·4	152·8 251·7	175·6 133·5
Цени франко-границата*	1939=100	.	100·0	121·5	1940 1941	— —	— —	113·8 126·2	— —
Отношение на индекситѣ на ценитѣ — вносъ : износъ*	%	.	100·0	109·9	1940 1941	— —	— —	103·6 130·7	— —
Прѣкъ вносъ									
Консумативни блага	млн. лева	93·6	104·8	157·4	1940 1941	82·2 100·0	109·9 121·2	124·7 159·0	183·1 168·0
Инвестиционни блага	"	164·7	187·8	274·1	1940 1941	97·0 268·8	177·4 396·6	232·3 418·8	188·1 259·4
Косвенъ вносъ (материали за индустрията)	"	152·9	140·5	154·2	1940 1941	80·0 63·6	57·8 113·2	89·4 179·1	213·7 95·4
Вжтрешна търговия									
Продажби отъ фабрики — общъ индексъ на обема**	1934/35=100	150·0	163·1	170·3	1940 1941	113·5 130·2	136·2 136·5	164·2 171·9	166·7 141·3
Продажби отъ фабрики—групови индекси**									
Инвестиционни блага	1934/35=100	151·1	164·2	149·8	1940 1941	49·4 57·0	78·9 70·0	105·6 93·8	141·9 88·2
Консумативни блага — храни	"	158·7	161·5	194·0	1940 1941	150·8 165·6	154·1 144·4	163·7 201·2	193·0 165·6
Консумативни блага — други	"	146·1	163·5	163·9	1940 1941	107·9 126·5	138·6 144·8	174·6 172·3	159·7 138·8
Продажби на дребно отъ потрѣбителни кооперации									
Общо	млн. лева	69·1	75·3	79·5	1940 1941	57·9 94·7	59·3 83·0	82·8 97·2	86·1 97·2
Въ градоветѣ	"	50·9	55·6	58·8	1940 1941	45·7 76·3	45·7 63·5	64·4 73·0	64·6 71·6
Въ селата	"	18·2	19·7	20·6	1940 1941	12·2 18·4	13·6 19·5	18·4 24·2	21·5 25·6
Продажби на дребно въ София Стоки (77 търговски фирми)	"	10·3	11·3	13·0	1940 1941	9·3 13·1	8·8 13·8	11·2 17·3	16·0 15·2
Билети за театри и концерти	хил. броя	428·5	520·4	545·6	1940 1941	646·4 730·1	515·4 609·7	616·2 633·5	502·8 423·1

* Предварителни данни. ** Даннитѣ сж ревизирани.

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite)

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I—X (IX)		
187·7	186·7	207·5	137·6	117·6	141·1	212·6	227·2		1934/35=100	Indices — Importation
107·8	187·2	236·4	199·7	226·8	238·7	—	—	280·5		Quantité
—	181·3	—	—	144·0	—	—	—	—	.	Volume
—	126·3	—	—	247·1	—	—	—	—		Valeur
316·2	239·9	267·5	185·7	170·2	233·7	515·6	533·7		.	Valeur
127·3	310·0	437·4	413·5	544·4	651·3	—	—	—		1939=100	Prix franco la frontière*
—	129·1	—	—	140·5	—	—	—	146·6		
—	175·3	—	—	182·0	—	—	—	—		
										Indices — Exportation
420·6	364·9	359·1	316·4	265·1	334·5	208·9	216·4		1934/15=100	Quantité
59·1	67·6	96·6	152·7	199·0	262·4	—	—	230·3			Volume
—	126·0	—	—	131·6	—	—	—	—	.	Valeur
—	96·5	—	—	149·1	—	—	—	—		Prix franco la frontière*
252·5	183·9	205·5	183·1	256·9	397·6	307·1	442·6		1939=100	
156·4	217·2	295·6	263·7	328·9	553·1	—	—	122·4		
—	119·9	—	—	120·7	—	—	—	—		
—	129·6	—	—	145·3	—	—	—	—		
—	107·7	—	—	116·4	—	—	—	119·8	%	Rapport des indicies des prix — importation: exportation *
—	135·3	—	—	125·3	—	—	—	—		
									millions de leva	Importation directe
252·0	139·1	202·1	139·1	104·0	144·8	238·4	169·1	1,481·0	.	Biens de consommation
76·9	202·3	292·9	220·0	516·2	399·3	—	—	2,255·8		Biens d'investissement
227·8	162·6	143·1	120·4	149·6	234·8	736·2	819·6	1,733·1	.	
95·7	221·7	458·7	402·8	463·8	572·0	—	—	3,558·3		
212·7	223·7	240·6	147·1	119·0	132·1	154·5	180·1	1,516·1	.	Importation indirecte (matières pour l'industrie)
106·2	255·0	206·3	282·7	212·2	455·2	—	—	1,968·9		
										Commerce intérieur
175·1	172·2	175·8	189·9	187·7	204·4	188·2	169·9		1934/35=100	Ventes effectuées par les fabriques — indice général du volume **
173·2	170·0	169·4	171·1	180·0	—	—	—	—		
168·0	186·0	184·8	204·1	206·9	199·4	164·0	109·1		1934/35=100	Ventes effectuées par les fabriques — indices de groupes**
121·8	159·0	185·2	207·1	193·8	—	—	—	—		Biens d'investissement
201·0	216·2	222·9	205·3	179·1	232·0	233·7	176·3		.	Biens de consommation — denrées alimentaires
207·0	186·1	162·0	183·1	200·0	—	—	—	—		Biens de consommation — autres
165·6	151·7	156·3	181·6	188·2	192·3	172·4	177·7		.	
165·9	164·2	170·5	157·9	166·7	—	—	—	—		
									millions de leva	Ventes au détail effectuées par les coopératives de consommation
82·8	83·9	77·9	81·0	74·7	103·1	84·6	79·3	686·4	.	En général
123·9	125·2	132·0	108·0	127·1	—	—	—	988·3		Dans les villes
61·8	60·7	56·0	59·4	54·0	76·5	61·2	55·2	512·3	.	
96·6	93·3	104·2	79·7	93·4	—	—	—	751·6		Dans les villages
21·0	23·2	21·9	21·6	20·7	26·6	23·4	24·1	174·1	.	
27·3	31·8	27·8	28·3	33·7	—	—	—	236·6		
									milliers de nombres	Ventes au détail à Sofia
12·9	10·8	11·2	9·8	13·3	18·8	16·9	17·5	122·1	.	Marchandises (77 firmes de commerce)
16·9	14·6	14·7	14·7	20·2	25·9	—	—	166·4		Billets pour théâtres et concerts
614·9	468·0	290·9	448·5	503·1	670·3	625·1	646·1			
643·0	415·3	290·5	—	—	—	—	—	—		

* Données préliminaires. ** Les données sont révisées.

(Продължение)

Общи данни за стопанското положение в България —

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1938	1939	1940		I	II	III	IV
Преносъ									
Заминали пѣтници — Б. Д. Ж.	хил. броя	823·2	900·9	1,156·7	1940 1941	959·3 1,164·3	818·7 1,034·2	898·9 787·0	1,073·8 991·1
Пристигнали стоки — Б. Д. Ж.	хил. тона	459·9	478·5	548·3	1940 1941	300·6 502·7	351·7 498·7	432·5 601·5	491·5 498·8
Отъ тѣхъ: а) вжглища, чакълъ и камъни	" "	112·3	114·5	126·5	1940 1941	72·2 127·2	106·5 133·6	112·4 126·0	110·3 106·9
б) внесени и изнесени стоки	" "	73·5	77·7	114·9	1940 1941	70·2 43·0	51·3 49·8	75·0 67·7	124·1 38·5
Вжтрешенъ стоковъ трафикъ (безъ а, и б)	" "	274·1	286·3	306·9	1940 1941	158·2 332·5	193·9 315·3	245·1 407·8	257·1 353·4
Производство									
Индустриално производство — общъ индексъ на обема *	1934/35=100	155·0	164·0	182·8	1940 1941	105·8 139·2	136·6 140·8	144·1 149·3	137·0 118·1
Индустриално производство — групови индекси на обема *									
Инвестиционни блага	"	137·1	153·1	152·1	1940 1941	66·5 89·2	83·6 77·4	107·6 86·8	130·5 71·8
Консумативни блага — храни	"	180·1	199·6	249·2	1940 1941	131·3 165·4	165·0 153·1	147·8 197·8	171·4 152·1
Консумативни блага — други	"	153·6	160·1	176·9	1940 1941	107·6 142·4	139·9 148·2	148·9 150·8	132·6 119·5
Индустриално производство — натрупване отъ началото на годината *	млн. лева				1940 1941	218·3 287·1	500·0 577·6	797·3 885·6	1,079·9 1,129·2
Инвестиционни блага	"				1940 1941	15·4 20·7	34·8 38·6	59·7 58·7	89·9 75·3
Консумативни блага — храни	"				1940 1941	32·5 41·0	73·4 78·9	110·0 127·9	152·5 165·6
Консумативни блага — други	"				1940 1941	170·4 225·4	391·9 460·1	627·6 699·0	837·5 888·3
Отношение на пласмента къмъ производството — общо въ наблюдаваната индустрия *	%	105·2	104·6	95·8	1940 1941	153·8 109·7	106·7 105·4	111·6 136·7	120·3 119·0
Въ отдѣлни индустрии *									
Текстилна	"	100·4	103·1	103·6	1940 1941	94·9 99·5	87·3 91·9	107·7 107·5	107·4 114·3
Мелничарска	"	100·2	98·9	97·2	1940 1941	104·9 100·5	97·4 109·3	57·9 109·2	113·8 108·1
За храни и пиетета (безъ мелничарство)	"	101·0	93·2	86·8	1940 1941	127·1 145·7	95·3 124·9	160·7 140·8	159·9 135·9
Керамична	"	106·5	98·4	106·2	1940 1941	67·4 48·5	79·1 74·8	80·9 112·6	91·5 119·8
Изработени надници	хил. броя			1,672	1940 1941	978 1,290	1,219 1,352	1,323 1,421	1,264 1,279
Платено възнаграждение	хил. лева			106,389	1940 1941	60,964 92,528	91,963 94,223	77,156 99,211	78,672 91,067
Разрешенъ частенъ строежъ (въ всички градове) Кубатура	хил. м. ³	214·6	244·0	256·6	1940 1941	10·9 10·0	43·5 71·0	190·4 111·8	366·2 153·4
Стойност	млн. лева	56·2	68·7	74·2	1940 1941	2·7 2·2	12·1 22·3	52·9 31·8	106·6 44·2
Новорегистрирани безработни	броя	9,188	8,789	8,071	1940 1941	11,796 15,403	4,080 10,214	11,351 5,726	4,567 3,712

* Даннитъ сж ревизиранни.

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite)

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I-IX(VIII)		
1,280·8	1,089·3	1,195·2	1,456·4	1,258·3	1,298·2	1,288·7	1,263·0	11,328·9	1000 nombre	Transport Voyageurs partis — C. F. B.
951·0	1,114·1	1,220·9	1,426·4	1,535·7	1,290·3			11,515·0		
532·7	527·1	574·5	607·3	692·4	733·6	724·8	610·3	5,243·9	1000 tonnes	Marchandises arrivées — C. F. B.
564·6	640·4	685·1	716·2	768·8	801·6			6,278·4		Dont: a) charbons de terre, gravier et pierres
132·7	129·0	138·0	156·4	138·9	154·8	141·1	125·6	1,251·2	"	b) marchandises importées et exportées
142·0	157·1	167·6	171·6	161·2	164·2			1,457·4		
167·6	150·6	153·4	125·3	105·5	131·5	109·2	114·7	1,154·5	"	
41·3	61·1	80·6	89·5	109·4	131·1			712·0		
232·4	247·5	283·1	325·6	448·0	447·3	474·5	370·0	2,838·2	"	Trafic intérieur de marchandises (sans a et b)
381·3	422·2	436·9	455·1	498·2	506·3			4,109·0		
162·0	173·1	205·5	222·5	235·0	263·9	220·2	187·9		1934/35—100	Production Production industrielle — Indice général du volume *
158·8	193·9	219·0	226·7	259·2						
178·2	191·4	194·8	202·9	191·4	196·5	160·4	121·1		"	Production industrielle — Indices de groupes du volume *
113·5	167·3	173·7	187·4	185·5					"	Biens d'investissement
152·0	143·0	160·3	206·0	391·2	566·1	469·3	287·0		"	Biens de consommation — denrées alimentaires
185·5	178·4	164·5	180·1	430·3					"	Biens de consommation — autres
161·2	175·1	214·2	228·0	217·0	226·4	190·0	182·2		"	
161·3	200·3	234·1	239·7	243·2					"	
1,414·2	1,771·2	2,195·2	2,654·3	3,139·1	3,683·5	4,137·8	4,525·5		millions de leva	Production industrielle — accumulation depuis le début de l'année*
1,456·8	1,856·8	2,308·5	2,776·1	3,310·9						
131·2	175·5	220·6	267·6	311·9	357·4	394·5	422·6		"	Biens d'investissement
101·6	140·3	180·5	223·9	266·9					"	Biens de consommation — denrées alimentaires
190·2	225·6	265·3	316·4	413·3	553·5	669·8	740·9		"	Biens de consommation — autres
211·6	255·7	296·5	341·1	447·7					"	
1,092·8	1,370·2	1,709·3	2,070·4	2,414·0	2,772·6	3,073·4	3,362·0		"	
1,143·6	1,460·8	1,831·5	2,211·1	2,596·3					"	
98·6	85·6	69·6	81·3	73·8	78·9	101·9	141·0		%	Rapport du placement à la production — En général dans l'industrie observée *
118·0	96·9	82·9	71·3	69·9						
99·6	93·3	96·3	110·4	115·2	114·7	109·8	96·6		"	Dans différentes industries *
104·3	100·0	103·7	113·0	102·7					"	Industrie textile
100·1	103·1	104·1	101·3	87·0	91·7	102·2	101·0		"	Minoterie
106·9	106·5	104·9	99·3	101·3					"	Industrie des aliments et boissons (non compris la minoterie)
130·1	132·7	111·3	91·6	60·8	53·4	60·9	83·5		"	
158·4	155·0	159·6	105·1	48·5					"	
102·4	105·4	96·1	117·9	140·6	118·5	123·5	72·0		"	Ceramiques
121·2	111·3	124·8	139·0	113·1					"	
1,543	1,745	2,071	2,273	2,108	2,194	1,846	1,503	14,524	milliers de nombre	Journées de travail
1,550	1,793	2,168	2,108	2,236				15,197		
95,029	104,541	129,744	139,052	120,800	145,876	122,496	110,380	897,921	milliers de leva	Remunérations payées
111,465	137,805	169,061	165,921	173,913				1,135,192		
504·4	501·7	425·4	310·5	354·4	196·1	87·5	88·6	2,707·4	milliers de m. ³	Travaux de construction privés autorisés (dans toutes les villes)
179·0	183·3	266·2	293·5	308·2				1,576·4		Cubature
142·2	147·8	128·3	82·2	105·4	54·4	21·6	34·0	780·2	millions de leva	Valeur
50·6	52·9	83·7	93·7	97·2				478·6		
4,038	3,646	3,838	3,467	3,766	5,499	16,517	24,288	56,048	nombre	Chômeurs enregistrés
3,242	2,585	3,036	2,636	3,431	5,087			55,072		

* Les données sont révisées.

Общи данни за стопанското положение въ България —

(Продължение)

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moynne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1938	1939	1940		I	II	III	IV
ПАРИ И КРЕДИТЪ									
Парично обращение									
Парични знаци въ обращение всичко	мил. лева	3,886	4,813	6,460	1940 1941	5,429 8,036	5,107 8,388	5,292 9,424	5,992 10,286
Банкноти	"	2,628	3,489	4,959	1940 1941	3,988 6,444	3,718 6,829	3,917 7,800	4,526 8,634
Монети	"	1,258	1,324	1,501	1940 1941	1,441 1,592	1,389 1,559	1,375 1,624	1,466 1,652
Касовъ оборотъ — плащания									
Б. н. банка	"	3,182	3,663	4,777	1940 1941	3,973 6,521	3,833 5,912	3,650 8,400	5,201 8,300
Б. з. к. банка	"	860	997	1,211	1940 1941	1,086 1,350	809 1,565	946 1,425	1,140 1,538
Частни банки	"	1,273	1,373	1,631	1940 1941	1,517 1,424	1,347 2,100	1,766 2,445	1,615 1,997
Уравнителна камара—постжпили за уравнение									
Чекове	броя	2,307	2,395	2,435	1940 1941	1,844 1,884	2,293 2,075	2,535 2,600	2,523 1,851
Сума	мил. лева	1,349	1,463	1,889	1940 1941	1,844 2,341	1,636 2,193	1,909 3,748	1,760 3,032
Пощенски чекове — дебитни операции									
	мил. лева	319	396	473	1940 1941	394 631	397 503	382 485	442 612
Девизна наличностъ на Б. Н. Б. Чиста сума по баланса — разполагаеми и неразполагаеми девизи									
	мил. лева	765	980	1,777	1940 1941	1,999 2,367	2,249 2,229	2,195 3,747	1,757 5,124
Влогове									
Популярни банки	мил. лева	2,822	3,109	3,464	1940 1941	3,460 3,766	3,460 3,763	3,411 3,815	3,419 3,948
Съюзи на популярни банки (безъ предепозирания)	"	263	277	285	1940 1941	299 315	298 298	295 288	293 311
Голѣми частни банки	"	1,742	1,975	2,321	1940 1941	2,499 2,407	2,420 2,477	2,357 2,748	2,340 2,780
Търговски влогове въ тѣхъ	"	965	1,160	1,488	1940 1941	1,666 1,571	1,561 1,646	1,502 1,904	1,494 1,919
Б. з. к. банка (безъ предепозирания)	"	6,130	6,196	6,719	1940 1941	6,302 7,002	6,532 7,209	6,633 7,236	6,627 7,415
Пощенска спестовна каса	"	3,075	3,458	3,795	1940 1941	3,681 4,158	3,724 4,151	3,759 4,155	3,741 4,242
Всичко наблюдавани влогове	мил. лева	14,034	15,015	16,583	1940 1941	16,241 17,647	16,434 17,922	16,455 18,243	16,420 18,696
Отъ влоговетъ въ обществени и кооперативни банки									
Срочни	мил. лева	5,222	5,495	5,112	1940 1941	5,406 5,146	5,132 5,164	5,131 5,158	5,123 5,219
Безсрочни	"	9,643	10,418	12,338	1940 1941	11,611 13,556	12,141 13,735	12,169 13,772	12,173 14,307
Влогове въ земеделскитѣ кредитни кооперации * (тримесечни данни)									
	мил. лева	597	650		1940 1941			705	
Влогове въ всички частни банки (тримесечни данни)									
	"	3,411	3,877		1940 1941			4,461	

* Кредитирани отъ Б. з. к. банка.

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite)

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I-IX (VIII)		
										MONNAIES ET CRÉDIT
										Circulation monétaire et fiduciaire
5,943	6,013	6,143	6,442	7,025	7,885	8,165	8,083		millions de leva	Monnaies et billets en circulation total
10,336	10,698	11,820	13,389	14,382	15,131					Billets de banque
4,510	4,577	4,620	4,879	5,429	6,262	6,566	6,518			Monnaies
8,610	8,861	9,838	11,306	12,330	12,995					Virements de la caisse — paiements
1,433	1,436	1,523	1,563	1,596	1,623	1,599	1,564			Banque Nationale de Bulgarie
1,726	1,837	1,982	2,083	2,053	2,136					Banque agricole et coopérative
4,308	3,851	5,026	4,422	5,222	6,297	5,628	5,913	39,486		Banques privées
7,163	7,686	9,657	8,864	9,719	9,184			72,222		Chambre de compensation à compenser
1,251	1,043	1,157	1,274	1,419	1,774	1,336	1,298	10,125		Chèques
1,593	2,307	2,053	2,299	2,943	2,882			17,073	nombre	Montant
1,798	1,599	1,613	1,473	1,446	1,894	1,645	1,854	12,561	millions de leva	Chèques postaux — opération de débit
1,957	2,352	2,310	2,253	2,607	2,676			14,882		Encaisse de devises de la Banque Nationale de Bulgarie
2,979	2,468	2,487	2,435	2,284	2,580	2,197	2,598	21,848		Somme nette d'après la balance — devises disponibles et non disponibles
2,208	2,399	2,555	2,652	2,638	2,853			20,862		Dépôts
1,968	2,108	2,016	1,718	1,442	2,114	2,186	1,964	16,401		Banques populaires
3,009	3,396	2,839	3,041	3,014	3,512			26,613		Unions des banques populaires (les avoirs d'autres institutions de crédit non compris)
503	493	561	430	405	534	500	636	4,007		Grandes banques privées
758	451	702	609	636	777			5,387		Dépôts de commerce dans ces banques
1,616	1,492	1,154	1,382	1,289	1,432	2,446	2,310		millions de leva	Banque agricole et coopérative (les avoirs d'autres institutions de crédit non compris)
5,782	7,440	7,992	8,553	8,653	9,510					Caisse d'épargne postale
3,391	3,350	3,420	3,460	3,520	3,536	3,517	3,622		millions de leva	Total des dépôts observés
4,221	4,192	4,268	4,312	4,446	4,568					Des dépôts dans les banques publiques et coopératives
250	237	258	291	310	289	296	305			A terme
328	275	245	243	232	217					A vue
2,170	2,182	2,193	2,286	2,302	2,299	2,503	2,296			Dépôts dans les coopératives agricoles de crédit * (données trimestrielles)
2,969	2,888	2,884	2,529	2,547	2,615					Dépôts dans toutes les banques privées (données trimestrielles)
1,350	1,358	1,357	1,440	1,463	1,484	1,697	1,484			
2,085	1,992	1,994	1,655	1,706	1,781					
6,722	6,682	6,828	6,895	6,831	6,761	6,790	7,021			
7,499	7,451	7,444	7,502	7,498	7,969					
3,738	3,711	3,803	3,794	3,815	3,852	3,877	4,047			
4,361	4,412	4,472	4,534	4,546	4,705					
16,271	16,162	16,501	16,726	16,778	16,737	16,983	17,292		millions de leva	
19,379	19,218	19,313	19,120	19,270	20,074					
5,115	5,119	5,134	5,043	5,002	4,983	4,975	5,180		millions de leva	
5,297	5,270	5,234	5,343	5,263	5,243					
12,190	11,946	12,377	12,607	12,638	12,558	12,611	13,032			
15,165	14,966	14,941	15,012	15,221	15,900					
	712			751					millions de leva	
	4,088			4,367			4,646			

* Créditées par la Banque Agricole et Coopérative de Bulgarie.

Общи данни за стопанското положение въ България —

(Продължение)

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1938	1939	1940		I	II	III	IV
Кредиторни текущи смѣтки —									
Б. н. банка	мл. лева	3,645	3,310	2,796	1940	3,555	3,507	3,412	2,962
					1941	2,110	1,854	1,395	850
Отъ тѣхъ резерви на банки	"	1,863	1,201	1,085	1940	1,765	1,643	1,349	950
					1941	1,120	1,133	940	780
Скоростъ на влогообращението									
Пощенска спестовна каса	%	42	39	44	1940	23	29	47	43
					1941	24	43	32	25
Б. з. к. банка									
Спестовни влогове	"	34	37	37	1940	25	31	35	35
					1941	32	46	31	41
Частни банки									
Спестовни влогове	"	61	68	70	1940	63	60	85	75
					1941	36	62	39	34
Търговски влогове	"	269	264	278	1940	276	214	283	306
					1941	303	395	413	303
Съюзи на популярни банки									
Спестовни влогове	"	100	87	91	1940	83	62	175	82
					1941	68	133	78	39
Текущи кредитни смѣтки	"	695	683	669	1940	280	423	523	565
					1941	520	408	803	542
Пласменти (кредитиране)									
Популярни банки	мл. лева	3,321	3,638	3,743	1940	3,620	3,640	3,690	3,676
					1941	3,653	3,799	3,721	3,622
Отъ тѣхъ: Погасителна каса	"	477	507	554	1940	544	555	534	558
					1941	542	577	541	570
Съюзи на популярни банки (безъ тѣзи въ популярнитѣ банки)	"	225	397	473	1940	431	450	452	459
					1941	621	608	617	648
Голѣми частни банки		1,648	1,649	1,865	1940	1,642	1,550	1,640	1,898
					1941	1,850	1,868	1,979	2,133
Отъ тѣхъ: Погасителна каса	"	91	104	114	1940	112	112	112	111
					1941	118	121	120	120
Б. з. к. банка		7,532	8,758	10,186	1940	9,776	9,787	9,799	9,701
(безъ тѣзи въ популярнитѣ банки и съюзитѣ имъ)	"				1941	10,789	10,981	11,044	10,701
Отъ тѣхъ на: Публично-правни тѣла	"	1,394	2,215	3,194	1940	2,969	3,029	3,018	2,964
					1941	3,314	3,369	3,363	3,108
Погасителна каса	"	2,339	2,469	2,500	1940	2,504	2,505	2,509	2,512
					1941	2,562	2,663	2,563	2,563
Б. н. банка — прѣки пласменти	"	596	829	1,725	1940	999	881	1,008	1,583
					1941	2,096	2,161	2,320	2,400
Всичко наблюдавани пласменти	"	13,373	15,253	17,989	1940	16,468	16,308	16,589	17,317
					1941	19,009	19,417	19,681	19,504
Пласменти на земеделскитѣ кредитни кооперации*	"	853	865		1940			899	
(тримесечни данни)					1941				
Пласменти на всички частни банки	мл. лева	3,240	3,357		1940			3,075	
(тримесечни данни)					1941				
Б. н. банка — портфейлъ	"	398	695	944	1940	792	268	252	353
					1941	1,276	1,017	1,061	162
Търговски	"	403	695	944	1940	792	268	252	353
					1941	1,276	1,017	1,061	162
Съкровищни бонове	"	—	—	—	1940	—	—	—	—
					1941	—	—	—	—

* Кредитирани отъ Б. з. к. банка.

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite)

Données par mois								Vсичко Total I—X (IX)	Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII			
3,007	3,312	2,513	2,317	2,221	1,880	2,266	2,599	millions de leva	Comptes courants créditeurs à la Banque Nationale de Bulgarie	
3,483	5,177	5,681	6,034	6,087	7,036				Dont réserves de banques	
855	870	1,006	928	747	782	1,067	1,055			
1,765	1,202	1,523	1,496	1,157	1,477				Vitesse du mouvement des dépôts	
46	80	40	50	44	45	43	38	‰	Caisse d'épargne postale	
29	42	42	37	46	48				Banque agricole et coopérative de Bulgarie	
43	37	36	35	39	48	41	34	"	Dépôts d'épargne	
28	36	34	37	51	54				Banques privées	
73	64	84	74	58	99	51	55	"	Dépôts d'épargne	
43	54	67	55	78	63				Dépôts de commerce	
303	251	272	274	257	318	274	302	"	Unions de banques populaires:	
279	298	342	353	417	552				Dépôts d'épargne	
49	135	61	52	46	88	102	159	"	Comptes courants créditeurs	
21	298	158	38	302	217					
931	774	907	645	485	1,222	662	609	"		
632	964	931	1,509	1,645	1,691					
3,691	3,772	3,756	3,764	3,807	3,885	3,846	3,770	millions de leva	Placements (crédits)	
3,687	3,697	3,678	3,757	3,881	3,935				Banques populaires	
545	542	562	569	560	564	568	547	"	Dont: Caisse d'amortissement	
595	607	584	616	602	537				Unions des banques populaires (Non compris les placements dans les banques populaires)	
429	385	332	346	557	604	613	617	"	Grandes banques privées	
674	741	794	988	945	1,151				Dont: Caisse d'amortissement	
1,982	2,044	1,938	1,910	1,974	2,072	1,909	1,824	"	Banque agricole et coopérative (Non compris les placements dans les banques populaires et leurs unions)	
2,243	2,333	2,462	2,666	2,773	2,805				Dont placements des institutions de droit public	
109	115	114	115	116	114	116	118	"	Caisse d'amortissement — obligations	
120	120	120	120	120	121				Banque Nationale de Bulgarie — placements directs	
9,786	10,059	10,222	10,243	10,453	10,697	10,911	10,799	"	Total des placements observés	
10,651	10,641	10,286	10,111	10,489	10,628				Placements de coopératives agricoles de crédit * (données trimestrielles)	
2,921	3,055	3,175	3,182	3,356	3,477	3,563	3,616	"		
3,095	3,002	2,751	2,575	2,813	2,719					
2,527	2,528	2,529	2,529	2,529	2,530	2,532	2,262	"		
2,563	2,593	2,593	2,593	2,623	2,623					
1,695	1,688	1,973	2,047	2,202	2,248	2,189	2,192	"		
2,618	2,739	3,262	3,986	4,263	4,567					
17,583	17,948	18,221	18,310	18,993	19,506	19,468	19,202	"		
19,873	20,151	20,482	21,508	22,351	23,086					
	901			928				millions de leva	Placements de toutes les banques privées (données trimestrielles)	
	3,585			3,046			3,370		B. N. de Bulgarie — Portefeuille	
459	936	776	775	1,322	1,814	1,742	1,837	"	Portefeuille de commerce	
50	270	253	528	922	1,011				Bons du Trésor	
459	936	776	775	1,322	1,814	1,742	1,837	"		
50	120	53	198	432	451					
—	—	—	—	—	—	—	—	"		
—	150	200	330	490	560					

* Créditées par la Banque Agricole et Coopérative de Bulgarie

Общи данни за стопанското положение въ България —

(Продължение и край)

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Д а н н и п о м е с е ц и —			
		1938	1939	1940		I	II	III	IV
Б. н. банка — аванси	мил. лева	640	725	788	1940 1941	550 882	490 889	636 885	757 858
Отъ тѣхъ: На държавата	"	389	400	417	1940 1941	400 600	400 600	400 600	400 600
На банки	"	107	102	64	1940 1941	65 54	67 61	62 56	68 54
Дебиторни лихви									
Дисконтъ — Б. н. банка	%	6	6	5—6	1940 1941	6 5	6 5	6 5	6 5
Дисконтъ — голѣми частни банки		7—9	7—9	6—9	1940 1941	7—9 6—8	7—9 6—8	7—9 6—8	7—9 6—8
Кредиторни лихви									
Въ голѣми частни банки	%	2—5	2—5	2—5	1940 1941	2—5 2—4	2—5 2—4	2—5 2—4	2—5 2—4
Протестирани полици									
Полици	брой	4,868	6,031	4,828	1940 1941	5,168 3,044	5,564 3,129	4,869 3,605	4,615 2,971
Сума	мил. лева	27	33	26	1940 1941	27 21	31 19	26 21	24 16
Фондова борса — курсове									
Външни заеми	1934/35=100	161	164	154	1940 1941	160 132	162 131	197 130	196 91
Бѣжански вътрешенъ заемъ 1923		150	128	125	1940 1941	119 126	121 126	123 125	124 130
Погасителна каса 1935	курсъ	54	44	46	1940 1941	44 51	45 51	45 52	44 54
Държавни финанси									
Постѣпления									
Държавно съкровище	мил. лева	548·8	612·1	733·6	1940 1941	753·4 987·0	586·9 1,132·8	536·9 696·3	620·9 586·8
Отъ тѣхъ: Прѣки данѣци	"	61·0	65·4	90·1	1940 1941	54·1 89·6	69·0 129·7	44·7 111·3	52·4 110·0
Мита	"	94·8	97·7	98·2	1940 1941	62·7 64·4	75·9 61·4	83·6 81·7	126·8 60·1
Акцизи	"	144·8	153·3	168·8	1940 1941	141·2 166·0	134·2 207·4	142·7 207·8	169·7 227·1
Гербовъ налогъ	"	40·7	42·9	47·1	1940 1941	37·0 45·6	41·3 48·7	43·1 54·2	45·7 44·0
Държавни привилегии	"	11·9	12·5	14·1	1940 1941	10·8 9·1	10·6 10·8	11·5 13·2	12·3 14·2
Сконтирани съкровищни бонове	"	—	0·6	16·7	1940 1941	— —	— —	— —	— —
Други заеми	"	1·5	17·5	41·5	1940 1941	46·5 31·3	3·6 65·3	14·6 19·4	37·7 57·9
Държавни желѣзници и пристанища	мил. лева	180·3	163·6	203·6	1940 1941	134·8 209·5	120·4 163·3	139·2 184·9	167·8 259·1
Пощи, телеграфи и телефони	"	27·0	29·7	34·6	1940 1941	29·5 42·4	34·7 34·1	37·1 35·7	38·1 37·5
По-важни самостоятелни фондове									
Безъ вноскитѣ на публично правни тѣла	"	83·6	65·4	77·1	1940 1941	41·4 77·6	43·2 75·5	78·6 77·0	81·8 66·4
Плащания									
Държавно съкровище	мил. лева	559·9	599·8	731·6	1940 1941	1,346·8 1,420·7	457·1 1,311·7	436·3 1,058·3	645·4 1,041·9
Отъ тѣхъ къмъ чужбина	"	70·9	109·7		1940 1941	78·5 —	100·2 —	129·2 —	442·4 —
Държавни желѣзници и пристанища	"	166·6	161·4	167·6	1940 1941	157·9 310·8	115·4 87·1	110·6 259·1	134·0 189·7
Пощи, телеграфи и телефони	"	22·7	23·0	21·0	1940 1941	31·5 22·8	15·5 15·1	16·2 37·8	18·5 25·4
Оформени неплатени разходи (Остатъкъ въ края на месеца)	"	519·7	634·0	772·6	1940 1941	279·5 292·7	401·2 608·6	535·9 545·7	586·8 514·8
Авоаръ на държавното съкровище въ Б. Н. Б.	мил. лева	933·3	1,091·8	1,424·2	1940 1941	862·2 1,399·4	997·1 1,296·7	1,126·3 860·4	1,135·5 474·6

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite et fin)

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I—X (IX)		
801	803	799	832	997	936	849	1,005		millions de leva	B. N. de Bulgarie — Avances
855	869	1,162	817	921	992				"	Dont : A l'Etat
400	400	400	400	400	400	400	600		"	A des banques
600	600	600	600	600	600				"	Intérêts débiteurs
57	59	54	57	60	61	57	96		"	Escompte — B. N. de Bulgarie
56	59	55	67	60					"	Intérêts créditeurs
6	6	6	6	6	5½-6	5½-6	5		%	Escompte — grandes banques privées
5	5	5	5	5	6-8½	6-8			"	Intérêts débiteurs
7-9	7-9	7-9	7-9	7-8½	6-8½	6-8½	6-8		"	Escompte — grandes banques privées
6-8	6-8	6-8	6-8	6-8	6-8				"	Intérêts créditeurs
2-5	2-5	2-5	2-5	2-5	2-5	2-5	2-4½		%	Grandes banques privées
2-4	2-4	2-4	2-4	2-4	2-4				"	Traites protestées
5,937	4,471	4,923	4,734	4,797	5,055	3,962	3,839		nombre	Traites
3,127	2,152	2,553	2,198	2,923					"	Montant
27	24	28	24	27	30	25	22		millions de leva	Bourse de fonds — cours
20	12	15	13	17					"	Emprunts extérieurs
151	148	155	146	145	132	126	137		1934/35=10	Emprunt des réfugiés 1923
166	166	168	171	174	178	136			"	Caisse d'amortissement 1935
122	125	125	126	130	129	127	131		"	
144	147	142	138	135	144	144			"	
44	43	43	45	49	52	51	52		cours	
52	54	54	57	61	63	66			"	
										Finances de l'Etat
										Recettes
									millions de leva	Trésorerie de l'Etat
682·9	692·4	739·0	693·0	761·8	852·2	707·2	1,177·0	6,919·4	"	Dont : Impôts directs
1,252·4	2,219·6	2,453·0	1,280·7	1,692·6	2,172·1			14,473·3	"	Taxes et droits
129·2	115·8	122·1	72·1	101·6	103·9	112·6	103·2	864·9	"	Accises
128·4	220·5	188·2	178·0	449·4	279·8			1,784·9	"	Droit de timbre
136·3	110·5	119·6	89·4	76·8	100·2	101·6	94·6	981·8	"	Privilèges de l'Etat
42·0	106·3	103·6	115·2	134·8	138·1			907·6	"	Bons de trésor escomptés
148·3	174·4	209·1	158·8	142·7	235·3	181·0	188·6	1,656·4	"	Autres emprunts
278·9	263·9	333·1	285·0	284·5	277·1			2,530·8	"	
48·3	37·0	54·1	46·5	50·4	57·6	49·7	54·8	461·0	"	
43·6	50·2	63·4	59·0	74·8	75·8			559·3	"	
14·7	12·7	14·9	15·1	16·8	21·0	15·9	12·3	140·4	"	
16·6	23·3	19·6	18·0	25·4	28·5			178·7	"	
—	—	—	—	—	—	—	200·0	—	"	
—	—	760·0	—	—	—	—	—	760·0	"	
50·0	44·0	85·5	59·1	13·0	14·2	14·8	131·6	368·2	"	
105·0	1,043·1	766·0	58·1	25·8	118·6			2,293·5	"	
255·1	223·1	234·0	204·6	207·9	249·2	234·5	272·0	1,946·1	millions de leva	Chemins de fer et ports de l'Etat
222·8	299·8	433·3	306·8	360·1	381·9			2,821·5	"	Postes, télégraphes et téléphones
27·6	34·6	40·5	27·2	29·8	46·7	30·0	39·8	345·8	"	Principaux fonds autonomes
53·0	34·0	44·3	34·5	35·5	55·2			406·2	"	Non compris les fonds des institutions de droit public
77·1	76·3	88·8	69·8	85·9	96·5	104·0	81·2		"	Payements
82·3	94·1								"	Trésorerie
402·0	431·8	1,208·4	671·7	698·6	948·4	715·1	818·0	7,246·5	millions de leva	Dont envers l'étranger
1,050·9	1,256·8	1,786·2	1,322·0	1,345·2	1,490·9			13,084·6	"	
176·4	88·7								"	
100·3	204·1	198·3	134·5	194·3	223·6	156·8	281·6	1,573·0	"	Chemins de fer et ports de l'Etat
260·1	139·8	238·5	199·6	210·0	311·5			2,206·2	"	Postes, télégraphes et téléphones
13·0	27·3	29·3	19·8	19·6	29·7	18·9	23·2	210·4	"	
28·9	24·9	35·0	30·5	28·6	47·2			296·2	"	
1,061·5	1,064·5	691·4	798·1	860·2	724·9	1,032·3	1,234·5		"	Dépenses réglées non payées
699·7	998·8	1,827·1	2,179·8	2,523·9	2,498·4				"	(Solde à la fin du mois)
1,571·3	1,851·1	1,417·4	1,508·9	1,585·7	1,515·1	1,584·9	1,934·4		millions de leva	Avoir de la Trésorerie à la Banque Nationale de Bulgarie
638·8	1,761·6	2,623·2	2,689·1	3,186·6	3,938·2				"	

Общи данни за стопанското положение въ Северна България —

Цѣла България = 100 —

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1938	1939	1940		I	II	III	IV
Цени									
На едро — (34 стоки)	индексъ	99·9	100·4	100·0	1940 1941	100·5 100·1	100·5 100·3	100·2 100·8	100·4 100·1
На дребно — (34 стоки)		101·8	101·8	101·0	1940 1941	101·5 101·4	101·3 101·2	100·9 101·1	101·1 100·8
Продажби на дребно отъ потрѣбителни кооперации	% участие	34·8	34·7	36·4	1940 1941	33·5 35·0	36·9 35·4	35·7 33·0	33·0 34·5
Въ градоветъ		31·7	31·7	33·6	1940 1941	30·6 33·6	33·9 32·7	33·2 29·6	30·1 32·1
Въ селата		43·5	43·3	44·2	1940 1941	44·2 40·8	47·2 44·2	44·2 43·2	41·8 41·0
Продажби отъ фабрики — стойность	% участие	28·6	28·3	30·3	1940 1941	24·8 33·9	31·0 34·4	32·5 29·3	34·8 37·6
Инвестиционни блага		34·3	34·7	36·0	1940 1941	44·0 38·1	42·5 38·5	38·9 38·0	40·3 46·0
Консумативни блага — храни		43·9	39·0	39·7	1940 1941	41·4 46·9	43·0 47·8	41·2 40·4	44·8 44·3
Консумативни блага — други		23·1	24·3	26·2	1940 1941	17·7 27·1	25·0 28·7	28·6 24·4	29·4 33·4
Индустриално производство — обемъ		26·1	28·5	27·1	1940 1941	27·5 25·3	28·5 28·3	27·9 29·4	25·8 29·1
Инвестиционни блага		29·9	28·9	25·9	1940 1941	32·2 20·3	28·3 34·4	26·3 27·7	24·3 46·3
Консумативни блага — храни		48·1	51·6	54·4	1940 1941	42·1 49·0	39·2 43·3	48·4 36·1	36·3 35·9
Консумативни блага — други		21·6	23·9	21·2	1940 1941	24·3 21·4	26·5 25·4	24·9 28·2	23·9 26·2
Разрешенъ частенъ строежъ *									
Кубатура	% участие	31·6	28·5	27·9	1940 1941	26·8 17·9	17·5 38·3	24·8 43·1	32·7 43·7
Стойность		27·8	23·7	22·8	1940 1941	22·3 16·8	15·5 39·5	20·0 35·9	26·8 40·2
Новорегистрирани безработни	% участие	19·3	19·0	23·1	1940 1941	27·0 27·9	34·0 20·0	22·4 27·8	38·7 28·7
Прѣки данъци		27·5	25·4	25·3	1940 1941	26·8 26·6	30·4 26·9	23·7 23·2	24·2 22·9
Протестиранни полици									
Полици	% участие	31·7	35·0	32·2	1940 1941	41·4 29·6	31·0 24·4	29·7 22·4	28·8 28·8
Сума		28·9	31·0	30·9	1940 1941	38·7 24·8	28·6 24·1	29·8 21·7	25·2 28·0

Бележка. Подъ Северна България се разбиратъ областитѣ Вратца, Плъвенъ и Шуменъ.

* Всички градове въ Северна България.

Données générales sur la situation économique de la Bulgarie du Nord

La Bulgarie entière = 100

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I—X (IX)		
100·3 100·4	100·1 100·6	99·4 101·5	99·7 100·9	100·1 100·9	99·5 100·5	99·8	99·9		indice	Prix De gros — (34 marchandises)
101·1 101·0	100·7 101·1	100·5 101·0	99·9 101·5	100·5 102·1	101·3 101·6	101·2	101·7			De détail — (34 marchandises)
36·9 36·7	39·1 39·8	36·3 32·8	35·9 33·2	37·2 32·4	34·4	39·3	38·3	36·1 34·8	participa- tion en pour cent	Ventes au détail effectuées par des coopératives de consommation
34·7 35·5	37·6 37·3	33·6 30·1	33·9 29·7	33·5 27·7	31·0	37·9	33·9	33·5 32·1		Dans les villes
43·3 40·7	43·2 47·1	43·1 42·8	41·5 42·9	46·9 45·3	44·1	43·1	48·4	43·7 43·3		Dans les villages
35·8 35·7	33·0 32·9	32·2 33·8	28·4 35·4	33·1 32·7	30·9	29·5	23·3	31·8 33·8	participa- tion en pour cent	Ventes effectuées par des fabriques — valeur
39·8 44·3	41·0 39·7	34·7 36·7	30·2 28·3	27·8 33·2	32·9	37·1	39·5	35·9 36·8		Biens d'investissement
37·8 46·6	36·2 46·7	34·0 47·3	31·5 41·9	37·5 39·1	43·1	42·6	41·6	38·3 44·3		Biens de consommation — denrées alimentaires
34·1 29·8	30·0 26·6	30·9 28·2	27·1 33·4	32·5 29·4	26·0	23·8	17·9	28·6 28·7		Biens de consommation — autres
27·5 27·9	23·8 24·7	20·6 21·2	20·4 19·7	28·5 28·4	30·6	33·2	33·2	25·2 25·6		Production industrielle — volume
26·8 39·5	26·8 34·4	29·0 30·7	26·7 26·8	26·9 27·9	23·4	22·5	27·0	27·2 31·2		Biens d'investissement
42·1 36·5	38·5 43·3	34·8 42·5	28·3 44·3	61·8 69·6	66·3	72·2	64·6	43·7 48·0		Biens de consommation — denrées alimentaires
25·4 25·2	21·4 20·9	17·8 17·8	18·4 16·0	19·3 17·1	17·5	19·4	26·1	21·8 21·1		Biens de consommation — autres
32·3 47·3	18·4 43·6	19·4 21·7	35·1 26·2	33·0 26·5	37·1	29·7	20·0	27·4 33·3	participa- tion en pour cent	Constructions privées autorisées* Cubature
29·1 44·3	14·3 44·1	14·5 20·8	29·7 23·8	23·4 20·0	36·4	28·1	15·4	22·0 29·9		Valeur
44·0 32·4	39·7 38·6	32·5 41·2	27·3 43·1	27·3 45·6	22·9 20·2	13·9	14·4	29·6 29·1	participa- tion en pour cent	Chômeurs enregistrés
24·3 26·2	25·4 22·3	22·4 17·9	23·7 18·6	27·4 18·4	28·2 17·8	24·9	23·4	25·6 20·8		Impôts directs
33·6 28·1	27·7 27·5	32·7 24·8	33·1 26·3	35·3 31·8	35·7	26·0	28·8	32·8 27·0	participa- tion en pour cent	Traites protestées Traites
29·1 27·2	25·0 30·2	35·0 29·9	36·2 28·8	36·0 30·6	31·4	25·9	24·6	31·6 26·9		Montant

Note. Par Bulgarie du Nord on entend les régions de Vratza, Pléven et Choumen.
* Toutes les villes de la Bulgarie du Nord.

МЕТОДОЛОГИЧНИ БЕЛЕЖКИ КЪМЪ ТАБЛИЦАТА ЗА СТОПАНСКОТО ПОЛОЖЕНИЕ ВЪ БЪЛГАРИЯ

NOTES MÉTHODOLOGIQUES SE RÉFÉRANT AU TABLEAU DE LA SITUATION ÉCONOMIQUE EN BULGARIE

ЦЕНИ

Цени на едро — общъ индексъ — 72 стоки — индексътъ обгръща сжщитъ стоки, единичнитъ цени и индекси на които се печататъ въ общата таблична частъ, отдѣлъ „цени“.

Цени на едро — общъ индексъ — 128 стоки Въ сравнение съ горния индексъ, въ стоковия съставъ на този индексъ сж прибавени 60 нови стоки, а сж изхвърлени 4 стоки, като изчезнали отъ пазаря. Нѣкои отъ ценитъ на новитъ стоки не сж срѣдни отъ градоветъ въ страната, а сж софийски цени.

Груповитъ индекси на ценитъ на вноснитъ и износни стоки сж изчислени по вжтрешни, а не по цени франко границата.

Инвестиционни блага — вижъ съответната бележка при отдѣла „външна търговия“.

Общиятъ индексъ и груповитъ индекси сж изчислени възъ основа на ценитъ на вжтрешния пазаръ. Груповитъ индекси за вноснитъ и износнитъ стоки сж изчислени сжщо възъ основа на ценитъ на вжтрешния пазаръ.

До м. августъ 1939 индекситъ на ценитъ на едро се изчисляваха като пшеницата участвуваше съ две оборотни количества — за мѣстна консумация и за износъ и съ две цени — вжтрешна и износна (на стоковитъ борси въ Бургасъ и Варна) Презъ м. августъ индекситъ се ревизираха. Оборотнитъ количества на пшеницата се слѣха въ едно (за мѣстна консумация) и се направи изчисление само съ една срѣдна цена — на вжтрешния пазаръ (цената, по която Д. З. И. З. Х. продава пшеница на мелничаритъ).

Цени на дребно — общъ индексъ (34 стоки) Подбрани сж тия стоки отъ общия индексъ на цени на едро — 72 стоки, съ които се търгува и на дребно. Системата на „теглата“, както и формулата на изчисление сж за двата индекси едни и сжщи.

Индексътъ за издръжка на живота — 12 града — е взетъ отъ отдѣла „цени“ таблица 3, където е обясненъ строежътъ му.

Индексъ за издръжка на живота — София, е изчисленъ при софийски цени и тегла, опредѣлени възъ основа на домакинско-бюджетнитъ проучвания въ София за времето 1 юний 1938 до 31 май 1939 г.

PRIX

Prix de gros — indice général — 72 marchandises — l'indice englobe les mêmes marchandises dont es prix et les indices distincts sont publiés dans la partie des tableaux, chapitre „prix“.

Prix de gros — indice général — 128 marchandises. En comparaison de l'indice ci-dessus, à la composition de marchandises de cet indice sont ajoutées 60 nouvelles marchandises et en sont relevées 4 marchandises, ces dernières étant disparues du marché. Quelques uns des prix des nouvelles marchandises ne sont pas moyennes des villes du pays, mais sont des prix de Sofia.

Les indices de groupes des prix des marchandises d'importation et d'exportation sont calculés d'après des prix intérieurs, et non pas d'après des prix franco la frontière.

Biens d'investissement — Voir la note correspondante dans le chapitre „commerce extérieur“.

L'indice général et les indices de groupe sont calculés sur la base des prix du marché intérieur. Les indices de groupe relatifs aux marchandises d'importation et d'exportation sont calculés, eux aussi, sur la base des prix du marché intérieur.

Jusqu'au mois d'août 1939, les indices des prix de gros étaient calculés en comprenant le froment qui y participait avec deux quantités de transaction — pour consommation locale et pour exportation et avec deux prix — prix intérieur et prix d'exportation (aux bourses de marchandises de Bourgas et de Varna). En août, les indices étaient révisés. Les quantités de transaction du froment étaient fusionnées en une seule (pour consommation locale) et le calcul n'était fait qu'avec un seul prix moyen — celui du marché intérieur (le prix auquel la Direction pour l'achat et l'exportation de céréales vend le froment aux minotiers).

Prix de détail — indice général (34 marchandises) — On a choisi les marchandises de l'indice général des prix de gros — 72 marchandises, par lesquelles on fait aussi le commerce au détail. Les système des „pondérations“ ainsi que la formule du calcul son les mêmes pour les deux indices.

L'indice du coût de la vie — 12 villes est emprunté au chapitre „prix“, tableau 3, où sa construction est expliquée.

L'indice du coût de la vie — Sofia est calculé selon des prix et pondérations de Sofia, fixés sur la base des études sur les comptes des ménage à Sofia, pour le temps du 1 juin 1938 au 31 mai 1939.

Индекси за разходитѣ на земеделско стопанство. Вида и количеството на стокитѣ се установи чрезъ частична разработка на даннитѣ на Селско-стопанската анкета 1933/34. Включени сж стокитѣ, купувани, както за нуждитѣ на стопанството, така и за издрѣжката на домакинството.

Даннитѣ за **надницитѣ** се отнасятъ за работници по-възрастни отъ 18 години.

ВЪНШНА ТЪРГОВИЯ

Всички стойности на вноса и износа за 1938 година сж дадени включително валутнитѣ премии.

Индекситѣ за обема сж получени, като сж помножени количествата на износа (вноса) съ постоянни цени. Изчисляватъ се по тримесечия, а не по месеци, за да се работи по възможностъ съ еднакъвъ стоковъ съставъ. За постоянни сж взети срѣднитѣ цени за годинитѣ 1934 и 1935.

Индексътъ за ценитѣ на вноснитѣ стоки франко границата се изчислява, като индексътъ на стойността на избрани вносни стоки се дѣли на индекса на обема на сжщитѣ стоки. Сжщото важи и при изчисляването на индекса на ценитѣ на износнитѣ стоки франко границата. При тоя начинъ на изчисляване на индекситѣ на ценитѣ на вноснитѣ, респективно износнитѣ стоки, „теглата“ на включенитѣ въ индекситѣ стоки сж промѣнливи и се опредѣлятъ отъ количеството на внесенитѣ, респективно изнесенитѣ стоки презъ последното тримесечие.

Както при външната търговия, тъй и при всички други отдѣли подъ **инвестиционни блага** се разбира постоянния реаленъ капиталъ въ народното стопанство — това сж трайнитѣ материални блага (готови и материалитѣ за тѣхъ) въ производството и търговията. Границата между консумиране и инвестиране е границата на домакинството. **Сградитѣ** се взематъ за инвестиционни блага безъ огледъ на това, за какво служатъ. **Мебелитѣ и домашнитѣ принадлежности** се изключватъ, **инсталациитѣ** (прикрепенитѣ принадлежности на сградитѣ) се включватъ. Леки автомобили, велосипеди, мотоциклети, машини за шевъ и други производствени срѣдства, които могатъ да се използватъ **и вътре и вънъ отъ домакинството**, се смѣтатъ за инвестиционни блага.

Косвениятъ вносъ обгръща всички стоки, които се внасятъ, като сурови и спомагателни материали за мѣстната индустрия (въ широкъ смисълъ т. е. включително занаятитѣ).

Прѣкиятъ вносъ обгръща останалитѣ вносни стоки.

ВЖТРЕШНА ТЪРГОВИЯ

Общъ индексъ на продажби отъ фабричитѣ — включватъ се продажбитѣ само на онѣзи индустриални заведения, месечно наблюдавани отъ Главната дирекция на статистиката, отъ които сж получавани месечни сведения необходими за изчисление на индексътъ на обема на индустриалното производство. Изключени сж, обаче, сезоннитѣ индустрии, както и тѣзи видове индустрии, за които не е могло да се събератъ данни за ценитѣ на производенията

Indices des dépenses d'une exploitation agricole. L'espèce et la quantité des marchandises ont été établies au moyen d'une élaboration partielle des données fournies par l'enquête sur l'économie rurale de 1933/34. У sont comprises les marchandises achetées aussi bien pour les besoins de l'exploitation que pour l'entretien du ménage.

Les données relatives **aux salaires** se rapportent à des ouvriers âgés de plus de 18 ans.

COMMERCE EXTÉRIEUR

Toutes les valeurs de l'importation et de l'exportation pour 1938 comprennent les primes de change.

Les indices du volume sont obtenus en multipliant les quantités des exportations (importations) par des prix constants. Ils sont calculés par trimestres et non par mois, afin qu'on puisse travailler si possible avec une composition de marchandises identique. On a considéré comme constants les prix moyens pour les années 1934 et 1935.

L'indice des prix des marchandises d'importation franco la frontière est calculé en divisant l'indice de la valeur de marchandises d'importation choisies par l'indice du volume des mêmes marchandises. La même chose vaut également pour le calcul de l'indice des prix des marchandises d'exportation franco la frontière. Vu cette façon de calculer les indices des prix des marchandises d'importation, respectivement celles d'exportation, les „pondérations“ des marchandises comprises dans les indices sont variables et déterminées par la quantité des marchandises importées, respectivement de celles exportées pendant le dernier trimestre.

Aussi bien dans le commerce extérieur que dans tous les autres chapitres, on entend par **biens d'investissement** le capital réel permanent de l'économie nationale — ce sont les biens matériels durables (préparés et les matériaux y afférents) dans la production et le commerce. La limite entre la consommation et l'investissement est la limite du ménage. **Les bâtiments** sont considérés comme biens d'investissement indépendamment du but auquel ils sont utilisés. **Les meubles et les ustensiles de ménage** en sont exclus, tandis que **les installations** (les accessoires adjoints au bâtiment) y sont comprises. Les automobiles, motocyclettes, vélocipèdes, machines à coudre et les autres moyens de production qui peuvent être utilisés **en dedans et en dehors du ménage** sont considérés comme biens d'investissements.

L'importation indirecte embrasse toutes les marchandises qui sont importées comme matériaux bruts et accessoires à l'usage de l'industrie indigène (dans le sens large du mot, c'est-à-dire y compris les professions).

L'importation directe embrasse toutes les autres marchandises d'importation.

COMMERCE INTÉRIEUR

Indice général des ventes effectuées par les fabriques — y sont comprises les ventes effectuées seulement par les établissements industriels, mensuellement observés par la Direction générale de la statistique, don on a obtenu des renseignements mensuels nécessaires au calcul de l'indice du volume de la production industrielle. Cependant, on en a exclu les industries saisonnières, ainsi que les espèces d'industries au sujet desquelles on n'a pas pu recueillir des renseignements

имъ презъ годинитѣ 1934 и 1935. Самиятъ индексъ представлява отношение отъ индекса на стойността на продажбитѣ отъ фабрицитѣ и индекса на ценитѣ на индустриалнитѣ произведения отъ заведеніята на сжщитѣ видове индустрии.

Продажби на дребно отъ потрѣбителни кооперации обхваща продажбитѣ на всички кооперации — членове на кооперативната централа „Напредъ“, 17 градски потрѣбителни кооперации и 129 селски кредитни кооперации съ магазини за продажби на дребно (по две отъ всѣка околия).

Продажби на дребно въ София — даннитѣ се отнасятъ за продажбитѣ въ брой и на кредитъ, извършени отъ 77 търговски фирми — 14 бранша.

Даннитѣ за продажби на билети за театри и концерти въ София се отнасятъ за всички продадени билети съ акцизъ, съ намаленъ акцизъ и безъ акцизъ. Изключени сж билети, продадени за обикновенитѣ и танцовитѣ забави и танцови школи.

ПРЕНОСЪ

Преносъ по Б. Д. Ж. — даннитѣ се отнасятъ само за нормалната ж. п. мрежа.

ПРОИЗВОДСТВО

Индексътъ на обема на индустриалното производство е построенъ на базата на употребенитѣ сурови материали. Структурата на този индексъ е обяснена въ статията „Строежъ и смисълъ на българския индексъ на индустриалното производство“. — Списание на Главната дирекция на статистиката, година V. 1938, кн. I. Индексътъ е изработенъ отъ юлий 1936. Даннитѣ за този индексъ сж събрани отъ всички частни индустриални заведения, които иматъ най-малко 50 души работници, или се обслужватъ съ механическа двигателна сила най-малко 100 конски сили.

Индексътъ се изчислява възъ основа на месечни данни. За да се откриятъ новоучреденитѣ и наедрѣли заведения, които не сж могли да бждатъ обхванати отъ месечното наблюдение, всѣка втора половина на годината се прави ревизия на индекса възъ основа на годишнитѣ сведения, които всички индустриални заведения сж задължени да даватъ. По тази причина до ревизията индекснитѣ числа трѣбва да се смѣтатъ за предварителни.

Индустриално производство — натрупване отъ началото на годината представлява всѣкимесечното нарастване на прибавената стойностъ (при постоянни цени) въ едрата индустрия, за която се изчислява и индексътъ на обема на индустриалното производство.

Редовитѣ **Отношение на пласмента къмъ производството** показватъ на 100 лева производство презъ месеца, колко лева пласментъ (продажби) се падатъ. Взета е продажната стойностъ на производството и продажната стойностъ на пласмента, франко заведеніята.

relatifs au prix de leurs produits en 1934 et 1935. L'indice lui même présente un rapport de l'indice de la valeur des ventes des fabriques et de l'indice des prix des produits industriels des établissements des mêmes espèces d'industries.

Les ventes au détail effectuées par les sociétés coopératives de consommation comprennent les ventes de toutes les coopératives — membres de la centrale coopérative „Napred“, 17 coopératives urbaines de consommation et 129 coopératives rurales de consommation ayant des magasins pour la vente de détail (à raison de deux de chaque arrondissement).

Ventes au détail à Sofia — Les données se rapportent aux ventes au comptant et à crédit, effectuées par 77 firmes de commerce — 14 branches.

Les données relatives aux ventes de billets pour théâtres et concerts à Sofia se rapportent à tous les billets vendus avec accise, avec accise réduite et sans accise. On a exclu les billets vendus pour les divertissements ordinaires et de danses et pour les écoles de danse.

TRANSPORT

Transport sur les chemins de fer de l'Etat bulgare — les données ne se rapportent qu'au réseau normal de chemins de fer.

PRODUCTION

L'indice du volume de la production industrielle est construit sur la base des matières premières utilisées. La structure de cet indice est expliquée dans l'article — „Construction et signification de l'indice bulgare de la production industrielle“ (voir la Revue de la Direction générale de la Statistique, année V. 1938, livraison I.). L'indice est élaboré depuis le mois de juillet 1936. Les données y relatives ont été recueillies auprès de tous les établissements industriels privés qui répondent aux conditions suivantes: avoir au-moins 50 ouvriers occupés, ou bien employer au-moins une force motrice mécanique de 100 chevaux-vapeur.

L'indice est calculé sur la base de données mensuelles. Afin de relever les établissements nouvellement créés et ceux ayant acquis une importance plus grande, qui n'ont pu être englobés par l'observation mensuelle, on fait, chaque seconde moitié de l'année, la révision de l'indice sur la base des renseignements annuels que tous les établissements industriels sont tenus de fournir. Pour cette raison, les nombres-indices doivent être considérés comme préliminaires jusqu'à la révision.

La production industrielle — accumulation depuis le début de l'année représente l'accroissement mensuel de la valeur ajoutée (en présence de prix constants) dans la grande industrie pour laquelle on calcule également l'indice du volume de la production industrielle.

Les rubriques **Rapport du placement à la production** indiquent combien de leva de placement (ventes) reviennent à 100 leva de production pendant le mois. On a considéré la valeur vénale de la production et la valeur vénale du placement, franco les établissements.

Редоветъ **Изработени надници и Платено възнаграждение** се отнасят не до всички индустриални заведения въ страната, а само за тия отъ тѣхъ, които иматъ най-малко 50 работника на една смѣна или мощностъ на механичните двигатели най-малко 100 конски сили.

Разрешенъ частенъ строежъ се отнася общо за паянтоветъ и масивенъ строежъ — за всички градове на Царството.

ПАРИ И КРЕДИТЪ

За цѣлия отдѣлъ месечните числа изразяватъ положението въ края на месеца; отъ такива числа сж извлѣчени срѣдните месечни за годинитѣ. Изключение правятъ даннитѣ за: касовитѣ обороти на банкитѣ, оборотитѣ на Уравнителната камара, Пощенскитѣ чекове — дебитни операции, скоростта на влогообращението, протестиранитѣ полици и курсоветѣ на ценнитѣ книжа. Даннитѣ за всички изброени редове представляватъ стойности натрупани презъ течение на единичните месеци или срѣдни стойности за отдѣлните месеци.

Редътъ **Парични знаци въ обращение** показва всичко колко парични знаци сж пуснати въ обращение въ различни времена, минусъ изтегленитѣ отъ Б. н. банка и излѣзлитѣ отъ обращение по други начини (унищожени, тезаурирани и пр.).

Валутни премии представляватъ процентни добавки къмъ размѣнния курсъ на Българската народна банка. Сведенията за тѣхъ Дирекцията взема отъ основнитѣ таблици на Б. н. банка, изработени възъ основа на ежедневнитѣ бюлетини на Софийската търговско-индустриална камара относно сключенитѣ компенсационни сдѣлки (продажи и покупки на камбио направо между вносители и износители). За всѣка валута отдѣлно месечнитѣ премии се изчисляватъ като аритметични срѣдни отъ премиитѣ при единичнитѣ сдѣлки презъ месеца. При изчислението се взематъ подъ внимание стойноститѣ на единичнитѣ сдѣлки.

Даннитѣ за валутнитѣ премии сж предварителни. Тѣ се отнасятъ само за компенсационни сдѣлки одобрени отъ Б. н. банка до момента на обработването на сведенията (допълнително одобренитѣ сдѣлки, обаче, не представляватъ значителна сума). Трѣбва да се има предъ видъ сжщо обстоятелството, че не всички сключени и одобрени сдѣлки се осществяватъ.

За свободни валути се смѣтатъ валутитѣ на следнитѣ държави: С. Щати, Англия, Малта, Палестина, Египетъ, Норвегия, Швеция, Индия, Франция, Дания, Белгия, Холандия, Испания и Швейцария.

ВЛОГОВЕ

Въ популярни банки — взети сж срочни, детски, спестовни и безсрочни влогове, а сжщо и влогове за гаранции.

Въ съюзи на популярни банки — срочни, влогове, фондъ кооперативенъ ратникъ, влогове за гаранции, всички частни влогове — безъ тѣзи на популярнитѣ банки.

Les rubriques **Journées de travail et Rémunération payée** se rapportent non pas à tous les établissements industriels du pays, mais seulement à ceux d'entre ces derniers qui emploient au moins 50 ouvriers à une relève ou qui ont une puissance des moteurs mécaniques de 100 chevaux-vapeur au moins.

Les **travaux de construction autorisés** se rapportent généralement à des constructions massives et en briques et bois — pour toutes les villes du Royaume.

MONNAIES ET CRÉDITS

Pour tout le chapitre, les chiffres mensuels expriment la situation à la fin du mois; ces chiffres ont servi à calculer les moyennes mensuelles pour les années. Font exception de cette règle les données sur: le virement, de caisse des banques, les transactions de la Chambre de compensation, les chèques postaux — opérations de débit, la vitesse de la circulation des dépôts, les traites protestées et les cours des titres et effets. Les données relative à toutes les séries énumérées représentent des valeurs accumulées au cours des mois distincts, ou bien des valeurs moyennes pour les différents mois.

La rubrique **Circulation monétaire et fiduciaire** indique combien de monnaies-argent et banquenotes en tout ont été mises en circulation à différentes époques, moins les monnaies retirées par la Banque Nationale de Bulgarie et celles qui ont été détruites, tésaurisées, etc.

Les **primes de change** représentent des suppléments proportionnels à ajouter au cours du change de la Banque Nationale de Bulgarie. Les renseignements y relatifs sont empruntés par la Direction de la Statistique aux tableaux fondamentaux de la Banque Nationale de Bulgarie, élaborés sur la base des bulletins quotidiens de la Chambre de commerce et d'industrie de Sofia concernant les transactions de compensations conclues (ventes et achats de change directement entre importateurs et exportateurs). Pour chaque change séparément, les primes mensuelles sont calculées comme moyennes arithmétiques des primes pour les transactions individuelles survenues au cours du mois. Lors du calcul on prend en considération les valeurs des transactions individuelles.

Les données relatives aux primes de change sont préliminaires. Elles ne se rapportent qu'à des transactions de compensations approuvées par la Banque Nationale de Bulgarie jusqu'au moment de la mise à jour des renseignements (toutefois les transactions supplémentaires approuvées ne représentent pas une somme considérable). Il faut prendre aussi en considération que non pas toutes les transactions conclues et approuvées se réalisent.

Comme changes libres on considère les changes des pays suivant: Etats Unis, Angleterre, Malte, Palestine, Egypte, Norvège, Suède, Inde, France, Danemark, Belgique, Pays-Bas, Espagne, Suisse.

DÉPÔTS

Dans les **banques populaires** — on considère les dépôts à terme, les dépôts d'enfants, les dépôts d'épargne et à vue, de même que les dépôts de cautionnement.

Dans les **unions des banques populaires** — on considère les dépôts à terme, le fonds „champion de la coopération“, les dépôts de cautionnement, tous les dépôts privés, non compris ceux des banques populaires

Въ голѣми частни банки — спестовнитѣ и търговски влогове въ Англо-Чехска и Пражка банка, Български кредитъ, Българска търговска банка, Кредитна банка, Италианска и Българска търговска банка и Франко-българска банка.

Въ Б. з. к. банка — сиротски, срочни, спестовни влогове, кредиторни лихвени текущи смѣтки, влогове за гаранции и излишецитѣ на кооперативнитѣ сдружения; отъ общата сума се спадатъ влоговетѣ на Пощенска спестовна каса, на популярнитѣ банки и съюзитѣ имъ.

Въ Пощенска спестовна каса — лихвата на влоговетѣ е прибавена къмъ тѣхъ въ края на всѣка година. Въ всички кредитни институти лихвата на влоговетѣ е прибавена къмъ тѣхъ споредъ времето на олихвяването.

Редътъ Скоростъ на влогообращението показва отъ 1,000 лева влогъ въ началото на месеца. колко лева сж изтеглени презъ сщия месецъ. Отнася се само до безсрочнитѣ влогове.

ПЛАСМЕНТИ

Наблюдаватъ се само пласиранитѣ срѣдства въ кредити и ценни книжа, а не и пласментитѣ въ собствени предприятия и съучастия.

Пласментъ на популярни банки — взематъ се всички кредитни пласменти на банцитѣ, както и пласментитѣ въ ценни книжа и авоарътъ на банцитѣ въ облигации на Погасителната каса.

На съюзитѣ на популярнитѣ банки — прѣжитѣ пласменти — специалнитѣ кредити, сконто и дебитори (изключватъ се кредититѣ отпуснати на популярни банки).

На голѣми частни банки — заеми, сконто дебитори и авоарътъ на банцитѣ въ облигации на Погасителната каса (сравни обясненията при влогове на частни банки).

На Б. з. к. банка — взематъ се отъ месечнитѣ баланси на банката всички кредитни пласменти споредъ общото опредѣление, както и авоарътъ на банката въ облигации на Погасителната каса; отъ така получената сума се спадатъ кредититѣ къмъ популярни банки и съюзитѣ имъ.

Б. н. банка — прѣжки пласменти — кратко-срочни и дългосрочни пласменти на банката: перо № 5-а (безъ банки), № 6-б (безъ банки) и № 8 отъ седмичнитѣ баланси на банката.

Фондова борса — външни заеми — индексътъ е изчисленъ възъ основа на курса „продава“ на следнитѣ четири външни заеми: 6% — 1892, 5% — 1902, 5% — 1904 и 4¹/₂% — 1907, при тегла 1, 3, 5 и 7 съответно — споредъ стойността на онази частъ отъ всѣки заемъ по-отдѣлно, която се намира въ български рже.

Индексътъ на курса на Бѣжанския вътрешенъ заемъ — 1923 е изчисленъ по курсъ „купува“.

Редътъ Погасителна каса е изчисленъ по курсъ „купува“.

Dans les grandes banques privées — on considère les dépôts d'épargne et de commerce à la Banque anglo-tchèque et de Prague, à la Banque du crédit bulgare, à la Banque de commerce bulgare, à la Banque de crédit, à la Banque bulgare et italienne pour le commerce et à la Banque franco-bulgare.

Dans la Banque agricole et coopérative — on considère les dépôts d'orphelins, d'épargne et les dépôts à vue, les comptes courants créditeurs à intérêts, les dépôts de cautionnement et les excédents des sociétés coopératives, on retranche de la somme totale les dépôts de la Caisse d'épargne postale, des banques populaires et leurs unions.

Dépôts à la Caisse d'épargne postale — l'intérêt les dépôts est ajouté à ces derniers à la fin de chaque mois.

Dans toutes les institutions de crédit, l'intérêt des dépôts est ajouté à ces derniers selon le temps de l'accumulation des intérêts.

La rubrique Vitesse du mouvement des dépôts indique combien de lévas, par mois, sont retirés de 1000 lévas de dépôts au début du même mois. Cela ne se rapporte qu'aux dépôts à vue.

PLACEMENTS

On ne relève que les moyens placés en crédits et en titres, et non pas les placements dans des entreprises propres et dans des participations.

Placement des banques populaires — on considère tous les placements de crédits des banques ainsi que les placements en titres et l'avoir des banques en obligations de la Caisse d'amortissement.

Placements des unions des banques populaires — on considère les placements directs — les crédits spéciaux, les escomptes et les débiteurs (non compris les crédits alloués aux banques populaires).

Placements des grandes banques privées — on considère les prêts, les escomptes, les débiteurs et l'avoir des banques en obligations de la caisse d'amortissement (comparer les explications pour les dépôts des banques privées).

Placements de la Banque agricole et coopérative — on prend, dans les bilans mensuels de la Banque, tous les placements de crédits d'après la détermination générale, ainsi que l'avoir de la Banque en obligations de la Caisse d'amortissement; de la somme ainsi obtenue on défalque les crédits alloués aux banques populaires et à leurs unions.

Banque Nationale de Bulgarie — placements directs — placements à vue et à long terme de la Banque: poste № 5-а (banques non comprises), № 6-б (banques non comprises) et № 8 d'après les balances hebdomadaires de la Banque.

Bourse de fonds emprunts — extérieurs — l'indice est calculé sur la base du cours „vente“ des quatre emprunts extérieurs suivants: 6% — 1892, 5% — 1902, 5% — 1904 et 4¹/₂% — 1907, aux pondérations de 1, 3, 5 et 7 respectivement — d'après la valeur de la partie de chaque emprunt séparément qui se trouve entre les mains bulgares.

L'indice du cours de l'emprunt des réfugiés 1923 est calculé d'après le cours „achat“.

La rubrique Caisse d'amortissement est calculé d'après le cours „achat“.

ДЪРЖАВНИ ФИНАНСИ

Сумитъ представляватъ касовитъ постъпления по календарни месеци; за първиятъ месецъ отъ годината се включватъ и постъпленията по упражнението на предшествующия бюджетъ.

Постъпления на държавното съкровище обематъ всички редовни и извънредни приходи на държавата, включително тия отъ съкровищни бонове, безъ приходитъ отъ нетрансферирани суми по външнитъ заеми; приходитъ отъ пощи, телеграфи и телефони не сж взети бруто, а следъ изваждане на разходитъ.

Прѣкитъ данъци включватъ освенъ редовнитъ постъпления отъ всички прѣки данъци, изброени въ глава I на бюджета 1936, още и недоборитъ отъ обложни данъци.

Акцизитъ включватъ: 1) редовнитъ акцизи, 2) недобори отъ акциза на вината и данъка върху материалитъ за ракия и 3) такси за изработка на консервни кутии, консерви и др.

Редътъ други заеми се отнася до всички постъпления отъ произведението на вътрешнитъ и външни заеми, безъ постъпленията отъ заеми срещу издаване на съкровищни бонове, които сж посочени отдѣлно. Това перо не бива да се смѣсва съ постъпленията по глава X на държавния бюджетъ „Заеми“, които не се включватъ въ него.

Постъпленията на Главната дирекция на жельзницитъ и пристанищата сж отъ всѣкакви — редовни и извънредни — източници.

По важни самостоятелни фондове — дадени сж постъпленията на фондоветъ: „Обществени осигуровки“, „Общински налози“, „Пѣтища“ и „Съдебни сгради“.

Плащанията на държавното съкровище обематъ всички плащания по редовния и извънреднитъ бюджети на държавата, както и по свърхсмѣтни кредити и временни разписки (редовенъ бюджетъ на държавата, извънредни бюджетни кредити и извънбюджетни смѣтки, споредъ новата терминология на Върховната смѣтна палата). Спадатъ се разходитъ на Дирекцията на държавнитъ дългове за тази частъ отъ нетрансфериранитъ суми по външнитъ заеми, за която се даватъ гаранционни бонове; спадатъ се сжщо разходитъ на Дирекцията на пощитъ, телеграфитъ и телефонитъ.

Показанитъ обороти, както въ постъпленията, така и при плащанията не се равняватъ на оборотитъ, дадени въ бюлетина на Върховната смѣтна палата, понеже отъ разходитъ сж приспаднати приходитъ по върнати суми, изтеглени съ платежни заповѣди, съ разписки и по смѣтки.

Редътъ авоаръ на държавното съкровище въ Б. Н. Б. е даденъ за сравнение съ разликата между общата сума на постъпленията и общата сума на плащанията на държавното съкровище.

FINANCES DE L'ETAT

Les sommes représentent les recettes de la trésorerie d'après les mois du calendrier; pour le premier mois de l'année on comprend aussi les recettes sur l'exercice du budget précédent.

Les recettes de la trésorerie comprennent tous les revenus réguliers et extraordinaires de l'Etat, inclusivement ceux des bons du trésor, non compris les revenus provenant des sommes non transférées sur les emprunts extérieurs; les revenus des postes, télégraphes et téléphones ont été relevés après déduction des dépenses.

Les impôts directs comprennent aussi, outre les recettes régulières de tous les impôts directs énumérés au chapitre I du budget de 1936, les arriérés des impositions.

Les accises comprennent: 1) les accises régulières, 2) les arriérés de l'accise sur les vins et l'impôt sur les matériaux dont on distille l'eau-de-vie, 3) les taxes sur la fabrication des boites à conserves, les conserves etc.

La rubrique „**Autres emprunts**“ comprend: tous les revenus du produit des emprunts intérieurs et extérieurs, sans les revenus provenant d'emprunts contre l'émission de bons du trésor, qui sont indiqués séparément. Ce poste ne doit pas être confondu avec les recettes d'après le chapitre X du budget de l'Etat „Emprunts“, lesquelles n'y sont pas comprises.

Les recettes de la Direction générale des chemins de fer et des ports proviennent de sources régulières et extraordinaires de toutes sortes.

Principaux fonds autonomes — on a donné les recettes des fonds: „Assurances sociales“, „Taxes communales“, „Routes“ et „Bâtiments de justice“.

Les paiements de la Trésorerie comprennent tous les paiements d'après le budget régulier et les budgets extraordinaires de l'Etat, ainsi que d'après les crédits surnuméraires et les récépissés temporaires (budget régulier de l'Etat, crédits budgétaires extraordinaires, d'après la nouvelle terminologie de la Haute cour des comptes). On en défalque les dépenses de la Direction des dettes publiques pour la partie des sommes non transférées sur les emprunts extérieurs, pour laquelle on émet des bons de garantie; on en défalque également les dépenses de la Direction des postes, télégraphes et téléphones.

Les chiffres d'affaires (virements) indiqués aussi bien dans les revenus que dans les paiements ne sont pas égaux aux virements donnés dans le bulletin de la Haute cour des comptes, parce qu'ils sont retranchés des dépenses — recettes sur des sommes retournées, retirées par des ordres de payement, par des récépissés et sur compte.

La rubrique **Avoir de la trésorerie à la Banque Nationale de Bulgarie** est donnée en vue de la comparaison avec la différence entre la somme totale des recettes et la somme totale des paiements de la Trésorerie.

ДВИЖЕНИЕ НА НАСЕЛЕНИЕТО — MOUVEMENT DE LA POPULATION

1. Женитби, раждания, умирация и естествено нарастване на населението във градовете през септември 1941

Mariages, naissances, décès et accroissement naturel de la population des villes en septembre 1941

(Предварителни данни — 1941 — Données préliminaires)

Области Régions administratives	Брой на градовете Nombre des villes	Налично население Population présente 31. XII. 1934*	Женитби Mariages				Раждания Naissances				Умирация Décès				Естествено нарастване Accroissement naturel			
			Средно за Moynne pour 1935—1940				Средно за Moynne pour 1936—1940				Средно за Moynne pour 1936—1940				Средно за Moynne pour 1936—1940			
			1939	1940	1941	1941	1939	1940	1941	1941	1939	1940	1941	1941	1939	1940	1941	1941
Области — Régions																		
Бургасъ — Bourgas	14	140,951	89	91	117	112	243	201	255	228	139	139	132	143	104	62	123	85
Вратца — Vratza	9	83,242	47	39	67	56	131	130	115	104	82	89	79	73	49	41	36	31
Пловдивъ — Plovdiv	16	205,521	137	124	199	167	394	373	427	378	220	218	207	229	174	155	220	149
Плѣвень — Pléven	16	137,221	82	96	111	124	196	215	182	197	138	129	144	131	58	86	38	66
София — Sofia	18	403,229	308	332	428	410	618	643	608	665	345	321	356	392	273	322	252	273
Стара-Загора — Stara-Zagora	13	129,590	76	74	88	80	198	205	214	200	117	123	117	148	81	82	97	52
Шумень — Choumen	11	202,797	130	152	160	163	269	254	297	268	201	185	202	206	68	69	95	62
Всичко — Total	97	1,302,551	869	908	1,170	1,112	2,049	2,021	2,098	2,040	1,242	1,204	1,237	1,322	807	817	861	718
Средно на день — Moyenne par jour			29	30	39	37	68	67	70	68	41	40	41	44	27	27	29	24
Градове съ жители — Villes ayant des habitants:																		
Надъ — Au-dessus de — 20,000	12	734,665	587	598	813	748	1,083	1,040	1,102	1,152	675	670	676	745	408	370	426	407
София — Sofia		287,095	257	266	369	342	409	409	403	472	229	226	233	261	180	183	170	211
Пловдивъ — Plovdiv		99,883	88	74	132	93	169	146	184	183	107	124	105	104	62	22	79	79
Варна — Varna		69,944	51	54	55	57	86	81	98	75	67	60	73	76	19	21	25	— 1
Русе — Roussé		49,447	33	35	47	54	61	55	70	61	50	51	50	46	11	4	20	15
Бургасъ — Bourgas		36,230	27	21	42	40	60	51	67	59	30	36	29	29	30	15	38	30
Плѣвень — Pléven		31,520	21	26	29	39	45	50	42	46	30	25	24	34	15	25	18	12
Сливень — Sliven		30,571	16	18	23	20	48	40	48	57	35	32	33	43	13	8	15	14
Стара-Загора — Stara-Zagora		29,825	16	18	19	22	39	39	47	34	26	22	28	33	13	17	19	1
Хасково — Haskovo		26,516	17	12	16	17	39	38	30	47	22	21	22	30	17	17	8	17
Шумень — Choumen		25,486	19	26	24	19	35	38	28	34	25	23	23	25	10	15	5	9
Ямболъ — Yambol		24,920	25	29	32	27	41	35	39	37	25	26	26	30	16	9	13	7
Пазарджик — Pazardjik		23,228	17	19	25	18	51	58	46	47	29	24	30	34	22	34	16	13
10,001—20,000	17	238,484	136	156	172	157	384	383	380	356	235	220	245	237	149	163	135	119
Видинъ — Vidin		18,465	13	9	16	18	27	24	28	19	18	23	21	18	9	1	7	1
Асеновградъ — Assénovgrade		17,773	7	6	8	6	28	28	34	26	15	10	17	12	13	18	17	14
Кюстендилъ — Kustendil		16,241	6	8	5	7	27	25	28	23	17	15	18	16	10	10	10	7
Вратца — Vratza		16,177	8	5	11	8	24	31	20	21	17	18	16	11	7	13	4	10
Дупница — Doupnitza		16,056	8	12	10	4	23	18	22	18	16	11	16	20	7	7	6	— 2
Перникъ — Pernik		15,844	10	16	13	15	27	31	21	26	10	6	9	7	17	25	12	19
Разградъ — Razgrade		15,730	8	13	6	11	25	24	25	20	17	15	12	14	8	9	13	6
Казанлъкъ — Kazanlik		14,843	14	17	13	15	29	34	28	31	17	19	14	23	12	15	14	8
Ломъ — Lom		14,658	8	7	16	9	18	7	20	16	13	18	11	7	5	— 11	9	9
Търново — Tirnovo		13,963	9	7	6	5	15	21	20	18	15	18	18	13	—	3	2	5
Габрово — Gabrovo		13,668	12	13	17	16	25	26	17	25	10	12	11	6	15	14	6	19
Свищовъ — Svichtov		12,082	9	13	12	9	14	16	16	22	13	9	27	13	1	7	— 11	9
Чирпанъ — Tchirpan		11,288	5	8	9	7	18	21	18	18	11	11	12	14	7	10	6	4
Самоковъ — Samokov		11,035	7	8	12	9	18	22	12	13	12	10	12	20	6	12	—	— 7
Търговище — Targovichté		10,343	5	3	8	5	16	9	17	13	9	9	12	11	7	—	5	2
Панагюрище — Panaghurichté		10,198	4	6	6	9	24	20	27	22	13	7	11	10	11	13	16	12
Петричъ — Pétritch		10,120	3	5	4	4	26	26	27	25	12	9	8	22	14	17	19	3
5,001—10,000	31	222,984	101	101	129	126	376	381	402	335	221	204	211	244	155	177	191	91
2,001—5,000	29	95,447	38	48	49	73	176	190	181	173	103	103	100	84	73	87	81	89
До 2,000 — Jusqu'à 2,000	8	10,971	7	5	7	8	30	27	33	24	8	7	5	12	22	20	28	12
Всичко — Total	97	1,302,551	869	908	1,170	1,112	2,049	2,021	2,098	2,040	1,242	1,204	1,237	1,322	807	817	861	718
Добричъ — Dobritch		27,845	—	—	—	42	—	—	—	60	—	—	—	40	—	—	—	20
Силистра — Silistra		15,089	—	—	—	28	—	—	—	28	—	—	—	23	—	—	—	5
Тутраканъ — Toutrakan		8,463	—	—	—	18	—	—	—	8	—	—	—	9	—	—	—	— 1
Каварна — Kavarna		4,787	—	—	—	6	—	—	—	14	—	—	—	8	—	—	—	6
Балчикъ — Baltchik		4,267	—	—	—	5	—	—	—	3	—	—	—	2	—	—	—	1
Всичко — Total	5	60,451	—	—	—	99	—	—	—	113	—	—	—	82	—	—	—	31
Общо съ Добруджа — Total avec Dobroudja	102	—	—	—	—	1,211	—	—	—	2,153	—	—	—	1,404	—	—	—	749
1. I. — 30. IX.																		
Безъ Добруджа — Sans Dobroudja	97	1,302,551	7,882	8,496	9,139	8,911	18,681	18,513	18,719	19,655	13,040	13,212	13,721	13,526	5,641	5,301	4,998	6,129
Съ Добруджа — Avec Dobroudja	102	—	—	—	—	9,533	—	—	—	20,786	—	—	—	14,364	—	—	—	6,422
Голѣма София — Grande Sofia **		327,798	281	290	411	383	481	484	457	535	258	253	268	301	223	231	199	234

* Наличното население на градовете въ Добруджа е споредъ преброяването на 31. I. 1941 — La population présente des villes de Dobroudja est calculée d'après le recensement du 31. I. 1941.

** Въ Голѣма София влизатъ гр. София и селата: Бояна, Горна-бана, Драгалевци, Дървеница, Княжево, Красно-село, Надежда и Слатина. La Grande Sofia comprend la ville de Sofia et les villages: Boyana, Gorna-bania, Dragalevtzi, Darvenitza, Knajévo, Krasno-séto, Nadejda et Slatina.

2. Умирения въ градоветъ презъ септемврий 1941 по причини

Décès dans les villes en septembre 1941 d'après les causes

(Предварителни данни — 1941 — Données préliminaires)

№ по номенклатурата отъ 1938 selon la nomenclature de	Причини на умирианията Causes de décès	Области — Régions							Градове съ население Villes à population					Всичко—Total			Градове въ Добруджа Villes de Dobroudja
		Бургасъ — Bourgas	Враца — Vratsa	Пловдивъ — Plovdiv	Първанъ — Pleven	София — Sofia	Стара-Загора Stara-Zagora	Шуменъ — Choumen	До 2,000 Jusqu'à	2,001—5,000	5,001—10,000	10,001—20,000	Надъ 20,000 Au-dessus de	Септемврий 1941 Septembre	Септемврий 1940 Septembre	1. I.—30. IX. 1941	
1	Коремнъ тифъ и паратифъ — Fièvre typhoïde et paratyphoïde	1	—	1	1	—	1	—	—	—	1	1	2	4	4	26	—
2	Чума — Peste	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Скарлатина — Scarlatine	—	—	—	—	15	—	—	—	3	4	8	15	10	170	2	—
4	Магарешка кашлица — Coqueluche	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	1	1	26	—	—
5	Лошо гърло — Diphthérie	—	—	3	1	2	—	—	—	1	2	4	7	10	37	—	—
6	Туберкулоза на дихателнитъ органи Tuberculose de l'appareil respiratoire	14	7	18	13	27	10	20	2	7	19	19	62	109	147	1,399	4
7	Всички други видове туберкулоза — Toutes autres tuberculoses	6	2	9	5	14	3	8	1	1	10	5	30	47	36	446	2
8	Малария — Paludisme (Malaria)	1	2	4	1	6	4	1	—	2	6	4	7	19	9	54	—
9	Сифилисъ — Syphilis	1	1	1	—	4	1	2	—	—	2	1	7	10	11	66	—
10	Инфлуенца — Grippe ou influenza	1	2	—	—	1	—	—	—	—	—	3	1	4	2	115	1
11	Едра шарка — Variole	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
12	Брусница — Rougeole	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	22	—
13	Петнистъ тифъ — Typhus exanthématique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—
14	Други заразни и паразитни болести — Autres maladies infectieuses et parasitaires	1	1	5	4	9	1	2	—	1	4	3	15	23	32	172	1
15	Ракъ и други злокачествени буци (тумори) Cancer et autres tumeurs malignes	7	4	18	19	38	9	16	1	4	19	22	65	111	88	821	5
16	Незлокачествени буци (тумори) или такива, чиито характеръ не е определенъ като злокачественъ — Tumeurs non malignes ou dont le caractère malin n'est pas spécifié	3	—	1	—	2	1	—	—	—	2	—	5	7	7	55	—
17	Хрониченъ ставенъ ревматизъмъ и подагра Rhumatisme chronique et goutte	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	—	7	1
18	Захарна болестъ — Diabète sucré	—	—	2	—	3	—	3	—	1	1	—	6	8	12	112	—
19	Остъръ и хрониченъ алкохолизъмъ Alcoolisme chronique ou aigu	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	14	—
20	Липса на витамини, други общи болести и хронични отравяния — Avitaminoses, autres maladies générales, maladies du sang et empoisonnements chroniques	1	1	2	1	5	1	5	—	—	3	3	10	16	5	103	1
21	Обикновено възпаление на мозъчнитъ ципи и болести на гръбначния мозък — Méningite non méningococcique (simple) et maladies de la moelle épinière	—	—	—	2	2	—	—	—	1	—	1	2	4	3	46	—
22	Мозъчно кръвоизлияние отъ повреда въ черепнитъ кръвоносни съдове — Lésions intra-craniennes d'origine vasculaire	12	7	15	10	27	10	14	—	9	21	12	53	95	89	1,171	4
23	Други болести на нервната система и органитъ на чувствата — Autres maladies du système nerveux et des organes des sens	2	1	1	2	4	3	5	—	1	2	3	12	18	16	215	2
24	Болести на сърдцето — Maladies du cœur	16	14	42	13	64	23	41	3	10	19	48	133	213	182	2,073	5
25	Други болести на органитъ на кръвообращението Autres maladies de l'appareil circulatoire	2	1	2	3	3	2	—	1	2	3	7	13	17	127	2	
26	Бронхитъ — Bronchite	1	—	1	1	2	1	—	—	2	1	4	7	4	66	—	
27	Пневмония — Pneumonie	12	5	9	8	27	10	10	—	8	16	16	41	81	110	1,672	8
28	Други болести на дихателнитъ органи, съ изклю- чение на туберкулозата — Autres maladies de l'appareil respiratoire, excepté tuberculose	2	—	—	—	7	1	1	—	—	—	1	10	11	19	229	1
29	Диария и ентеритъ — Diarrhée et entérite	20	4	36	—	27	11	10	—	8	27	20	53	108	63	540	12
30	Апендиситъ — Appendicite	1	1	1	1	4	1	1	—	—	3	1	6	10	6	87	—
31	Болести на черния дробъ и злъчнитъ пътища Maladies du foie et des voies biliaires	2	1	2	1	3	1	1	—	—	3	1	7	11	12	98	—
32	Други болести на храносмилателнитъ органи Autres maladies de l'appareil digestif	5	4	6	7	8	5	7	—	4	7	5	26	42	36	281	1
33	Нефрити — Néphrites	3	—	5	2	5	4	6	—	3	2	3	17	25	20	247	1
34	Други болести на пикочнитъ и половитъ органи Autres maladies de l'appareil urinaire et de l'appareil génital	3	—	1	3	6	3	3	—	—	1	3	15	19	12	119	—
35	Septicémie et infections puerpérales	2	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	2	3	3	31	—
36	Други болести на бремен., ражд.-иследродилния периодъ — Autres maladies de la grossesse, de l'accouchement et de l'état puerpéral	—	—	—	—	2	—	1	—	—	—	—	3	3	3	30	—
37	Болести на кожата, подкожната тъканъ, коститъ и органитъ на движението — Maladies de la peau, du tissu cellulaire, des os et des organes de la locomotion	—	1	1	1	2	—	1	—	—	2	—	4	6	3	54	1
38	Вродена хилавостъ, вродени тълесни недоста- тъци, преждевременно раждане и други Débilité congénitale, vices de conformation congénitaux, naissance prématurée, etc.	7	—	16	6	18	7	8	1	5	11	14	31	62	83	756	8
39	Старостъ — Sénilité	9	10	12	12	9	11	15	1	4	34	17	22	78	92	949	10
40	Самоубийства — Suicides	2	1	1	4	6	1	4	—	1	1	4	13	19	24	177	—
41	Убийства — Homicides	—	—	5	1	3	—	2	—	2	3	1	5	7	48	2	—
42	Злополуки отъ автомобили (всички шосейни моторни коли) — Accidents d'automobiles (tous véhicules routiers à moteur)	—	—	2	—	1	—	—	—	1	1	1	3	4	63	—	—
43	Смъртъ насилствена или отъ злополука (съ изключ. на самоуб. и убийства) Mort violente ou accidentelle (excepté suicides et homicides)	3	2	6	5	15	11	13	—	1	9	10	35	55	27	414	6
44	Неопределени или лошо определени болести Causes non spécifiées ou mal définies	2	2	2	5	20	9	2	3	9	7	5	18	42	27	386	2
	Всичко — Total	143	73	229	131	392	148	206	12	84	244	237	745	1,322	1,237	13,526	82
	Брой на градоветъ — Nombre des villes	14	9	16	16	18	13	11	8	29	31	7	12	97	97	97	5

ИНДУСТРИЯ — INDUSTRIE

1. Индексъ на обема на индустриалното производство по индустрии
Indice du volume de la production industrielle par industries

Година — Années Месеци — Mois	Мини и кариери Mines et carrières	Металработна Industrie des métaux	Керамична — Серамична Céramique	Химична Industrie chimique	Храни и пиене Aliments et boissons	Текстилна Industrie textile	Дървороботна Industrie du bois	Кожарска — Реаушерит Peausserie	Хартиена Industrie du papier	Електропроизводство Industrie pour production d'électricité	Общо наблюдаваната индустрия — Industrie observée en général	Инвестиционни блага Biens d'investissement	Консумативни блага — храни Biens de consommation — denrées alimentaires	Консумативни блага — други — Biens de consommation — autres
	1934/35 = 100													
1937	108'5	133'3	141'2	147'8	184'7	134'2	88'7	150'1	136'0	146'9	142'7	133'2	183'9	137'6
1938	127'8	134'2	145'7	176'1	194'5	142'2	110'7	146'7	136'5	170'7	155'0	137'1	180'1	153'6
1939	135'9	136'3	172'8	132'8	194'0	157'1	110'4	192'2	143'2	193'8	164'1	153'6	199'6	160'1
Януарий — Janvier	112'6	78'9	102'9	93'0	89'6	122'3	57'5	185'8	79'2	162'8	112'4	89'5	108'4	116'3
Февруарий — Février	89'6	140'4	52'1	138'3	95'6	148'6	69'5	224'5	155'0	159'7	120'3	87'5	114'9	126'0
Мартъ — Mars	104'8	181'8	72'8	141'1	96'1	173'0	93'4	306'4	143'3	187'7	137'5	116'4	129'3	141'8
Април — Avril	94'6	120'6	172'5	112'2	102'9	131'7	129'3	199'4	120'6	172'1	124'0	148'0	133'9	119'0
Май — Mai	117'0	141'8	248'6	120'3	141'6	157'9	126'2	201'6	151'7	187'6	152'9	196'4	141'7	148'3
Юни — Juin	130'3	150'1	251'9	161'2	224'8	179'0	124'3	237'0	152'8	189'3	182'9	201'9	127'1	188'9
Юли — Juillet	128'8	141'4	251'2	130'6	259'8	162'3	98'1	185'4	149'0	197'9	184'2	196'3	158'8	186'4
Август — Août	184'3	163'4	254'1	146'5	278'8	167'3	95'8	153'4	142'7	215'2	203'8	206'7	206'7	202'9
Септември — Septembre	207'1	143'9	224'9	190'9	294'6	184'2	156'0	176'8	141'4	208'1	216'2	193'1	311'0	204'8
Октомври — Octobre	152'2	129'0	196'3	165'8	355'8	143'8	144'1	135'0	141'0	213'2	203'7	164'3	426'5	174'6
Ноември — Novembre	149'9	133'9	159'6	99'8	251'5	153'8	109'6	107'7	172'4	216'1	178'8	144'8	334'4	159'4
Декември — Décembre	160'1	109'9	86'2	94'0	136'5	161'4	120'7	193'4	169'0	215'3	152'3	98'0	202'1	152'5
1940	162'7	110'8	189'4	198'8	239'9	153'0	127'1	157'2	155'5	213'7	182'8	152'1	249'2	176'9
Януарий — Janvier	115'5	60'6	70'3	94'5	86'6	102'9	71'6	152'6	109'0	175'1	105'8	66'5	131'3	107'6
Февруарий — Février	158'5	83'0	82'1	112'1	101'9	150'1	99'7	157'9	156'2	189'8	136'6	83'6	165'0	139'9
Мартъ — Mars	156'8	106'8	108'2	183'8	92'1	162'0	124'5	195'8	155'5	197'5	144'1	107'6	147'8	148'9
Април — Avril	133'0	83'3	167'1	163'0	106'5	139'4	127'9	181'0	144'7	192'9	136'8	128'1	171'4	132'6
Май — Mai	149'8	109'9	232'2	207'4	138'2	165'6	164'2	154'5	125'9	201'7	162'0	178'2	152'0	161'2
Юни — Juin	136'4	115'2	253'8	242'0	207'8	145'7	158'3	136'2	163'8	203'6	173'1	191'4	143'0	175'1
Юли — Juillet	149'0	116'7	262'1	278'1	311'3	155'5	155'6	166'4	155'2	223'0	205'5	194'8	160'3	214'2
Август — Août	196'3	134'8	264'8	252'8	314'3	177'1	149'2	162'7	158'1	229'2	222'5	202'9	206'0	228'0
Септември — Septembre	192'1	121'8	257'6	232'3	401'6	162'9	142'8	166'2	144'4	228'0	235'0	191'4	391'2	217'0
Октомври — Octobre	198'5	135'4	254'1	208'8	513'2	161'5	138'2	142'9	205'2	247'2	263'9	196'5	566'1	226'4
Ноември — Novembre	178'7	145'5	186'1	199'3	386'3	142'5	104'5	128'5	164'8	243'5	220'2	160'4	469'3	190'0
Декември — Décembre	187'5	116'4	134'8	211'4	219'3	171'0	88'9	142'0	183'5	233'1	187'9	121'1	287'0	182'2
1941														
Януарий — Janvier	169'4	87'8	98'7	154'3	116'8	125'3	68'2	108'7	120'8	220'1	139'2	89'2	165'4	142'4
Февруарий — Février	171'3	111'5	55'4	183'6	103'1	136'2	77'1	149'5	181'9	215'7	140'8	77'4	153'1	148'2
Мартъ — Mars	154'4	130'1	62'4	169'4	129'2	153'7	61'5	159'2	178'5	217'4	149'3	86'8	197'8	150'8
Април — Avril	114'1	99'6	56'7	152'0	104'8	118'6	55'5	117'7	173'0	173'4	118'1	71'8	152'1	119'5
Май — Mai	149'6	109'8	125'6	200'1	164'6	151'0	58'0	162'6	231'0	198'4	158'8	113'5	185'5	161'3
Юни — Juin	156'0	154'1	191'4	195'0	287'5	156'2	83'5	149'9	172'6	202'6	193'9	167'3	178'4	200'3
Юли — Juillet	171'6	153'1	197'2	186'8	37'2	152'2	133'0	130'6	214'8	218'3	219'0	173'7	164'5	234'1
Август — Août	175'3	126'1	243'8	193'0	395'9	152'0	140'8	126'2	206'9	230'4	228'7	187'4	180'1	239'7
Септември — Septembre	184'6	137'7	229'3	180'1	519'9	163'2	153'0	126'7	202'9	234'2	259'2	185'5	430'3	243'2

Бележка. Данните от юли 1940 до юли 1941 сж ревизирани. — Note. Les données depuis juillet 1940 jusqu'à juillet 1941 sont révisées.

2. Индексъ на обема на продажбитъ отъ фабрицитъ по индустрии

Indice du volume des ventes effectuées par les fabriques, par industries

Година — Années Месеци — Mois	Мини и кариери	Металработна	Керамична — Céramique	Химична	Храна и пиѣта	Текстилна	Дърворботна	Кожарска — Peausserie	Хартиена	Електропроизводство	Общо наблюдаваната	Инвестиционни блага	Консумативни блага —	Консумативни блага —
	Mines et carrières	Industrie des métaux		Industrie chimique	Aliments et boissons	Industrie textile	Industrie du bois		Industrie du papier	Industrie pour production d'électricité	Industrie observée en général	Biens d'investissement	Biens de consommation — denrées alimentaires	Biens de consommation — autres
1934/35 = 100														
1938	148'7	146'6	159'6	87'6	152'7	137'3	125'8	158'2	137'3	134'7	149'9	151'1	158'6	146'1
1939	159'0	151'3	179'5	103'7	154'9	173'8	154'1	221'8	172'6	151'9	163'0	164'2	161'5	163'5
Януарий — Janvier	132'9	71'3	35'0	83'4	135'1	120'6	78'2	187'7	97'5	158'9	121'0	55'9	138'2	124'5
Февруарий — Février	99'3	154'4	60'0	102'9	128'5	174'9	161'3	185'1	125'9	131'0	140'8	113'0	130'8	150'4
Мартъ — Mars	121'6	162'2	83'3	94'2	153'7	196'9	143'2	250'2	172'0	152'4	163'5	125'9	158'5	172'6
Априль — Avril	117'5	132'6	152'2	83'0	152'5	133'2	147'5	241'4	111'2	131'5	138'3	142'3	158'9	128'2
Май — Mai	148'0	147'6	216'0	107'8	159'7	143'5	153'9	215'6	180'5	131'2	153'3	178'5	167'1	142'3
Юний — Juin	172'0	152'1	254'5	105'3	169'3	151'8	153'5	257'4	196'4	131'7	164'6	197'8	177'3	153'1
Юлий — Juillet	169'4	135'9	251'1	103'9	165'0	160'1	161'9	269'1	185'3	131'8	165'0	188'4	171'9	157'9
Августъ — Août	188'7	183'6	293'2	113'0	134'4	219'6	198'5	248'6	219'3	153'3	186'1	233'9	139'4	198'6
Септемврий — Septembre	197'6	168'8	273'6	116'9	142'7	195'1	242'7	221'0	221'7	153'0	178'7	221'1	150'4	183'8
Октомврий — Octobre	188'7	179'7	236'1	109'5	165'8	188'6	176'8	190'9	161'3	165'7	178'8	204'4	175'9	175'7
Ноемврий — Novembre	184'5	165'4	182'6	103'8	171'2	200'7	109'1	112'6	185'9	178'2	180'0	169'0	179'4	182'2
Декемврий — Décembre	187'2	161'7	116'7	120'3	180'8	200'6	122'3	281'6	214'8	204'1	186'5	139'7	190'2	192'9
1940	190'8	115'8	178'6	158'8	188'8	160'2	151'8	137'2	190'4	172'5	170'3	149'8	194'0	163'9
Януарий — Janvier	133'8	57'7	34'0	120'1	147'6	90'1	80'7	85'3	137'6	171'0	113'5	49'4	150'8	107'9
Февруарий — Février	178'7	88'1	56'1	133'9	150'9	133'7	151'0	41'9	155'0	161'7	136'2	78'9	154'1	138'6
Мартъ — Mars	178'6	112'5	94'6	173'4	159'5	179'7	116'6	166'8	185'4	158'5	164'2	105'6	163'7	174'6
Априль — Avril	169'6	113'6	172'7	128'8	186'0	165'4	171'0	144'3	165'5	155'2	166'7	141'9	193'0	159'7
Май — Mai	190'6	116'6	229'3	140'7	194'1	165'6	203'0	193'4	166'2	153'4	175'1	168'0	201'0	165'6
Юний — Juin	178'9	137'3	247'9	138'2	206'9	149'6	219'6	152'6	170'8	150'1	172'2	186'0	216'2	151'7
Юлий — Juillet	189'8	134'6	253'2	155'3	217'3	151'4	173'2	101'8	181'3	162'7	175'8	184'8	222'9	156'3
Августъ — Août	208'9	136'1	309'4	169'6	199'7	183'0	115'1	134'6	220'8	163'7	189'9	204'2	205'3	181'6
Септемврий — Septembre	193'2	115'8	127'9	172'0	174'7	192'0	130'4	191'1	222'1	173'6	187'7	206'9	179'1	188'2
Октомврий — Octobre	233'3	143'5	294'9	214'8	224'9	189'9	121'4	104'8	220'0	199'4	204'4	199'4	232'0	193'0
Ноемврий — Novembre	212'8	126'9	224'3	168'9	229'5	159'4	141'7	159'5	219'2	208'5	188'2	164'0	233'7	172'4
Декемврий — Décembre	219'7	106'6	98'7	189'7	174'7	162'9	197'9	170'3	240'6	211'8	169'9	109'1	176'3	177'7
1941														
Януарий — Janvier	194'1	65'8	46'6	151'8	154'4	113'6	33'1	62'6	124'1	198'8	130'2	57'0	165'6	126'5
Февруарий — Février	197'2	83'9	48'4	179'3	148'9	125'2	56'6	92'3	152'9	192'7	136'5	70'0	144'4	144'8
Мартъ — Mars	168'4	98'3	89'2	168'1	201'5	169'0	63'4	162'6	206'1	184'5	171'9	93'8	201'2	172'3
Априль — Avril	122'9	90'0	84'7	153'0	170'3	134'4	85'0	77'5	189'2	155'8	141'3	88'2	165'6	138'8
Май — Mai	165'2	94'7	157'7	190'2	209'6	158'9	151'3	157'2	201'3	161'3	173'2	121'8	207'0	165'9
Юний — Juin	174'1	105'2	237'6	179'5	194'0	151'0	177'7	133'4	260'3	150'5	170'0	159'0	186'1	164'2
Юлий — Juillet	190'9	128'3	273'4	169'9	172'9	154'2	148'1	81'9	307'6	166'6	169'4	185'2	162'0	170'5
Августъ — Août	193'2	112'1	364'1	139'1	192'3	138'0	96'2	111'2	281'4	155'3	171'1	207'1	183'1	157'9
Септемврий — Septembre	197'5	141'3	279'1	175'5	208'8	146'3	116'7	70'6	299'2	181'6	180'0	193'8	200'0	166'7

Бележка. Даннитъ отъ юлий 1940 до юлий 1941 сж ревизирани. — Note. Les données depuis juillet 1940 jusqu'à juillet 1941 sont révisées.

3. Електрическа енергия — производство и разпредѣление през септември 1941

Energie électrique — production et distribution en septembre 1941

(Предварителни данни — 1941 — Données préliminaires)

Година Années Месеци Mois	Електроцентрали Centrales électriques		Производство от електрически централи * Production des centrales électriques *					Употрѣбени количества — Quantités consommées **							
	всичко — total	отъ тѣхъ работили презъ месеца dont ayant fonctionné pendant le mois	водни — à eau	парни — à vapeur	други термични autres thermiques	смѣсени — mixtes	всичко — total	продадени — vendues				дадени безплатно fournies gratuitement			
								за частно осветление, вкл. за домакински нужди и отопление — pour éclairage privé, y compris pour besoins de ménage et chauffage	за улично осветление pour éclairage des rues	за двигателна сила pour force motrice	неразграничено non délimité	всичко — total	за частно осветление, вкл. за домакински нужди и отопление — pour éclairage privé, y compris pour besoins de ménage et chauffage	за улично осветление pour éclairage des rues	за двигателна сила pour force motrice
брой — nombre	въ хиляди киловатчаса — en milliers de kilowattheures														
1940	—	—	170,585	101,881	18,871	5,718	297,058	41,578	9,434	135,986	797	187,795	549	603	945
I—IX	—	—	126,693	68,921	12,857	4,204	212,675	28,465	6,731	99,143	292	134,631	330	421	664
IX	130	116	15,408	8,558	1,824	455	26,246	3,088	795	12,796	83	16,761	53	48	173
X	130	116	12,499	13,313	2,184	464	28,461	3,835	943	13,056	101	17,935	71	54	161
XI	130	115	17,240	8,374	1,961	471	28,047	4,385	841	12,319	105	17,650	77	55	91
XII	130	115	14,153	11,273	1,869	579	27,875	4,893	919	11,468	299	17,579	71	73	29
1941 I—IX	—	—	125,417	74,087	14,037	4,580	218,121	30,852	5,239	103,473	1,830	141,394	456	301	440
I	133	115	12,239	10,605	1,690	598	25,132	4,989	1,024	10,556	39	16,608	65	65	21
II	133	115	12,212	10,317	1,703	578	24,810	4,224	911	10,828	254	16,217	55	52	23
III	133	116	14,473	8,114	1,730	543	24,860	3,751	763	11,119	270	15,903	56	50	22
IV	133	115	12,459	5,540	1,346	482	19,827	3,223	212	10,240	235	13,910	48	12	22
V	133	113	13,983	6,688	1,481	515	22,667	2,907	360	11,675	232	15,174	42	15	34
VI	133	118	14,567	6,659	1,418	496	23,140	2,779	488	11,143	204	14,614	34	23	51
VII	135	120	16,065	6,965	1,405	491	24,927	2,896	431	12,329	193	15,849	44	24	75
VIII	134	120	13,844	10,210	1,544	421	26,019	2,583	484	12,781	187	16,035	45	28	93
1) IX	134	117	15,575	8,988	1,720	456	26,739	3,500	566	12,802	216	17,084	67	32	99

Година Années Месеци Mois	Употрѣбени количества — Quantités consommées **										Стоиност на продаденитѣ количества Valeur des quantités vendues					
	дадени безплатно fournies gratuitement		въ останалитѣ индустриални, търговски и др. заведения на същото предприятие dans les autres établissements industriels, commerciaux et autres de la même entre- prise à laquelle appartient la centrale électrique					въ самата електроцент- рала, вкл. канцелариитѣ dans la centrale élec- trique elle-même, y compris les bureaux			за частно осветление, вкл. за домакински нужди и отопление pour éclairage privé, y compris pour besoins de ménage et chauffage					
	неразграничено non délimité	всичко — total	за осветление pour éclairage	за двигателна сила pour force motrice	за домакински нужди, вкл. и за отопление pour besoins de ménage, y compris pour chauffage	неразграничено non délimité	всичко — total	всичко — total	за домакински нужди, вкл. и за отопление pour besoins de ménage, y compris pour chauffage	неразграничено non délimité	загуби — Pertes	за частно осветление, вкл. за домакински нужди и отопление pour éclairage privé, y compris pour besoins de ménage et chauffage	за улично осветление pour éclairage des rues	за двигателна сила pour force motrice	неразграничено non délimité	всичко — total
въ хиляди киловатчаса — en milliers de kilowattheures										хиляди лева — milliers de leva						
1940	13,051	15,150	2,074	32,598	1,263	34	35,969	14,759	153	3,046	43,409	223,632	23,735	244,164	2,009	493,540
I—IX	9,647	11,063	1,509	23,235	1,006	26	25,777	10,438	109	2,048	30,796	152,296	16,853	176,541	1,029	346,718
IX	1,022	1,297	149	3,029	19	2	3,196	1,199	3	209	3,794	16,678	2,026	23,778	141	42,622
X	1,092	1,378	179	3,266	36	3	3,486	1,605	5	432	4,057	20,759	2,377	24,018	192	47,346
XI	1,054	1,278	184	3,164	69	3	3,420	1,206	10	214	4,497	23,874	2,172	23,005	204	49,255
XII	1,258	1,431	202	2,933	149	2	3,286	1,510	29	352	4,059	26,703	2,333	20,600	584	50,221
1941 I—IX	7,376	8,573	1,555	25,286	509	27	27,377	10,460	98	2,252	32,280	166,258	13,749	195,764	4,097	379,866
I	1,207	1,358	195	2,765	133	2	3,095	1,515	29	394	2,720	27,210	2,627	19,973	170	49,980
II	1,060	1,190	236	2,455	104	5	2,800	1,422	19	334	3,392	23,103	2,426	20,834	531	46,895
III	1,078	1,206	201	2,351	98	4	2,654	1,272	15	264	4,032	20,283	2,045	20,721	587	43,635
IV	927	1,009	134	1,315	49	3	1,501	927	8	201	2,646	17,454	643	19,018	504	37,619
V	967	1,058	143	1,579	26	2	1,750	926	6	182	3,993	15,593	1,027	20,956	486	38,062
VI	995	1,103	139	2,937	14	3	3,093	930	5	188	3,636	14,684	1,280	20,850	426	37,250
VII	1,066	1,209	160	2,975	11	2	3,148	1,056	3	209	3,921	15,191	1,078	22,712	396	39,377
VIII	69	235	171	4,531	13	3	4,718	1,199	4	231	4,124	13,986	1,211	25,296	404	40,897
1) IX	7	205	176	4,378	61	3	4,618	1,213	9	249	3,816	18,754	1,412	25,394	593	46,153

* Разликиятъ между произведенитѣ и пласиранитѣ количества, заедно съ загубитѣ, се дължатъ на разновреметоно отчитане по електромеритѣ и на доставената електрич. енергия отъ индустриални заведения, а разликитѣ въ сбороветѣ — на закръгляването — Les différences entre les quantités produites et placées, y compris les pertes, sont dues à ce que les vérifications des compteurs électriques n'ont pas été faites en même temps et à l'énergie électrique fournie par les établissements industriels, tandis que les différences dans les sommes sont dues à l'arrondissement des chiffres.

** Доставени на консуматоритѣ направо или чрезъ електроразпредѣлителнитѣ заведения — Quantités fournies aux consommateurs directement ou par l'intermédiaire des établissements de distribution d'électricité.

1) Въ пласираната презъ месеца електроенергия сж включени 198 хиляди квч. електроенергия, която три индустриални заведения сж продали на електроцентрали — L'énergie électrique placée comprend pendant le mois 198 milliers kw. h. d'énergie électrique que deux établissements industriels ont vendue à des centrales électriques.

ВЪНШНА ТЪРГОВИЯ — COMMERCE EXTÉRIEUR

1. Външната търговия през годинитѣ 1911 и 1936—1941 по месеци

Commerce extérieur en 1911 et 1936—1941 par mois

Месеци Mois	1941*	1940	1939	1938	1937	1936	1911**	1941*	1940	1939	1938	1937	1936	1911
	Тона — Tonnes							Хиляди лева — Milliers de leva						
Вносъ — Importations														
Януарий — Janvier . .	15,988	15,228	24,168	13,637	20,675	17,412	19,578	432,439	259,203	271,234	298,108	309,330	181,194	11,593
Февруарий — Février	22,117	10,591	26,748	21,861	17,630	22,654	16,408	631,032	345,041	366,955	370,601	294,696	303,072	10,303
Мартъ — Mars	36,243	14,325	38,517	29,381	25,230	18,875	31,838	756,811	446,411	484,029	442,641	308,752	219,544	16,156
Априль — Avril	20,815	33,800	40,167	38,226	29,281	24,848	47,554	522,744	584,917	494,526	448,954	375,358	269,838	16,278
Май — Mai	23,472	40,870	37,749	39,071	29,554	27,011	42,256	278,721	692,503	441,231	437,586	456,407	295,721	14,767
Юний — Juin	40,767	40,096	33,048	28,417	29,362	25,883	51,631	678,938	525,348	407,646	353,442	510,451	291,183	16,434
Юлий — Juillet	51,446	45,177	30,012	35,749	33,221	22,827	52,204	957,986	585,791	452,232	394,958	428,312	195,038	15,267
Августъ — Août	43,493	29,963	33,751	40,729	34,078	25,954	49,267	905,488	406,643	398,330	472,097	602,314	209,466	17,508
Септември Septembre	49,395	25,604	30,030	33,753	29,488	25,563	53,671	1,192,183	372,636	390,746	362,333	415,438	248,428	15,632
Октомври — Octobre	51,980	30,717	21,714	29,014	24,986	23,136	74,132	1,426,461	511,768	541,989	386,472	336,952	263,222	22,352
Ноември—Novembre		46,285	29,875	39,004	26,145	23,849	55,990		1,129,121	377,522	457,570	447,387	327,231	19,205
Декември—Décembre		49,483	43,596	33,472	28,060	24,778	69,669		1,168,784	570,307	509,431	500,517	377,131	23,850
Всичко 1. I.—31. X.	355,716	286,371	315,904	309,888	273,505	234,163	438,539	7,782,803	4,730,261	4,248,918	3,967,192	4,038,010	2,476,706	156,290
1. I. — 31. XII.		382,139	389,375	382,364	327,710	282,790	564,198		7,028,166	5,196,747	4,934,193	4,985,914	3,181,068	199,345

Износъ — Exportations

Януарий — Janvier . .	27,055	54,951	11,682	55,037	58,360	15,326	56,977	500,973	574,774	309,827	547,215	526,552	376,404	9,456
Февруарий — Février	27,671	40,728	7,378	42,935	43,935	14,648	65,848	297,487	276,630	319,362	531,351	394,260	249,794	9,452
Мартъ — Mars	31,408	60,712	13,695	56,842	41,766	17,639	91,859	606,878	368,567	262,805	500,307	378,624	232,240	14,618
Априль — Avril	17,695	90,311	13,902	46,788	72,489	26,120	107,009	321,838	423,415	273,806	384,023	475,165	237,909	15,781
Май — Mai	17,803	126,743	59,517	27,258	50,484	31,490	114,985	377,161	608,931	433,796	307,153	356,024	203,227	16,556
Юний — Juin	20,380	109,946	42,780	56,386	45,785	39,930	72,611	523,828	443,478	273,092	312,557	257,010	179,330	11,930
Юлий — Juillet	29,123	108,201	67,036	28,860	63,969	41,426	57,932	712,916	495,611	430,871	207,575	313,413	163,707	12,477
Августъ — Août	46,012	95,355	36,351	24,547	37,675	55,673	60,159	635,866	441,527	267,069	188,259	238,977	220,917	13,683
Септември Septembre	59,974	79,885	55,862	48,647	61,394	69,025	86,434	793,239	619,452	616,577	462,708	436,471	379,098	20,297
Октомври — Octobre	79,072	100,810	73,407	46,577	81,118	98,796	112,498	1,333,782	958,748	893,416	577,227	555,718	538,714	23,931
Ноември—Novembre		62,947	73,667	37,261	72,931	65,580	95,225		740,541	974,795	824,373	514,428	481,706	17,601
Декември—Décembre		65,215	88,620	28,901	57,223	93,479	114,521		1,067,392	1,009,338	735,593	572,857	647,336	18,849
Всичко 1. I.—31. X.	356,193	867,642	381,610	433,877	556,975	410,073	826,312	6,103,968	5,211,133	4,080,621	4,018,375	3,932,214	2,781,340	148,181
1. I. — 31. XII.		995,804	543,897	500,039	687,129	569,132	1,036,058		7,019,066	6,064,754	5,578,341	5,019,499	3,910,382	184,631

Бележка. Стойността на вноса и износа отъ януарий 1938 се изчислява като се взематъ подъ внимание и валутнитѣ премии.
Note. La valeur des importations et exportations depuis janvier 1938 est calculée en prenant aussi en considération les primes de change.

* Предварителни данни — Données préliminaires. ** Безъ теглото на бройкитѣ отъ I и XXIII категории — за вноса 11,490 и за износа 1,195,521 бройки — Non compris le poids des unités des I et XXIII catégories — pour l'importation 11,490 et pour l'exportation 1,195,521 unités.

2. Валутни премии при частнитѣ компенсационни сдѣлки по валути и стоки —

М е с е ц и	Райхсмарки — Reichsmarks						Чехословацки крони Couronnes tchécoslovaques				
	Тютюнъ на листа Tabac en feuilles	Сливи печени Pruneaux	Розово масло Essence de rose	Живи и заклани птици Volaille vivante et abattue	Общо Total		Грозде — Raisins	Кожи — Peaux	Сливи печени Pruneaux	Общо Total	
					Посоченитѣ стоки Marchandises indiquées	Всички стоки Toutes les marchandises				Посоченитѣ стоки Marchandises indiquées	Всички стоки Toutes les marchandises
IX	—	—	—2.2	—	—1.2	—2.1	18.5	22.0	—	21.7	19.8
X	—	—2.2	—2.3	—2.5	—1.2	—2.2	17.3	20.0	—	17.3	18.7
XI	—	—2.4	—2.3	—2.4	—2.2	—2.4	15.0	16.0	—	15.0	16.9
XII	—	—4.0	—3.6	—3.1	—2.3	—3.3	14.8	21.0	—	15.9	15.7
1940	I	—	—6.3	—5.5	—4.9	—2.4	13.6	16.0	—	13.6	13.6
	II	—	—4.1	—4.5	—4.7	—3.8	14.5	—	—	14.5	14.3
	III	—	—4.6	—4.5	—4.2	—6.1	6.8	—	—	6.8	11.7
	IV	—	—4.8	—5.0	—4.8	—4.3	—	13.0	—	13.0	10.7
	V	—	—3.5	—2.2	—4.6	—4.5	5.4	11.1	—	11.0	7.0
	VI	—	—4.9	—4.8	—	—5.0	5.0	9.4	4.1	8.7	5.6
	VII	—2.2	—2.4	—3.4	—	—3.5	—	12.0	4.0	9.9	2.5
	VIII	—2.3	—2.7	—2.5	—	—4.8	—	—	—	—	2.6
	IX	—	—2.2	—2.1	—	—2.7	—	0.5	—	0.6	1.0
	X	—	—	—	—	—2.6	—	1.9	—	1.9	1.7
	XI	—	—	—	—	—2.1	—	2.2	—	2.2	4.1
	XII	—	—	—	—	—	21.5	—	—	21.5	7.4
1941	I	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25.0
	II	—	—	—	—	—	6.5	—	—	6.5	6.5
	III	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6.5
	IV	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	V	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VI	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VII	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VIII	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

* Отъ августъ 1938 — млѣчни произведения.

3. Валутни премии при частнитѣ компенсационни сдѣлки по стоки —

М е с е ц и	Тютюнъ на листа Tabac en feuilles				Грозде Raisins				Кожи Peaux				Сливи печени Pruneaux				
	Райхсмарки Reichsmarks	Свободни валути Changes libres	Общо Total		Чехски крони Cr. tchécoslovaques	Австрийски шилинги Schillings autrichiens	Свободни валути Changes libres	Общо Total		Чехски крони Cr. tchécoslovaques	Свободни валути Changes libres	Общо Total		Райхсмарки Reichsmarks	Чехски крони Cr. tchécoslovaques	Общо Total	
			Посоченитѣ валути Changes indiqués	Всички валути Tous les changes				Посоченитѣ валути Changes indiqués	Всички валути Tous les changes			Посоченитѣ валути Changes indiqués	Всички валути Tous les changes			Посоченитѣ валути Changes indiqués	Всички валути Tous les changes
IX	—	35.0	35.0	32.1	18.5	—	—	18.5	18.5	22.0	35.0	25.0	2.2	—	—	—	—
X	—	35.0	35.0	35.0	17.3	—	—	17.3	17.3	20.0	35.0	33.6	—1.7	—2.2	—	—2.2	—2.2
XI	—	35.0	35.0	33.7	15.0	—	—	15.0	14.8	16.0	35.0	33.5	0.0	—2.4	—	—2.4	—2.4
XII	—	35.0	35.0	35.0	14.7	—	—	14.7	14.7	21.0	35.0	31.4	3.6	—4.0	—	—4.0	—3.9
1940	I	—	35.0	35.0	35.0	13.6	—	13.6	13.6	16.0	35.0	34.9	—1.3	—6.3	—	—6.3	—6.3
	II	—	35.0	35.0	28.5	14.5	—	1.0	1.9	—	35.0	35.0	5.6	—4.1	—	—4.1	—4.1
	III	—	35.0	35.0	35.0	6.8	—	6.8	6.8	—	35.0	35.0	—1.8	—4.6	—	—4.6	—4.6
	IV	—	35.0	35.0	35.0	—	35.0	35.0	35.0	13.0	35.0	13.9	13.9	—4.8	—	—4.8	—2.9
	V	—	35.0	35.0	35.0	5.4	—	5.4	5.4	11.1	35.0	16.5	15.6	—3.5	—	—3.5	—3.5
	VI	—	35.0	35.0	26.3	5.0	—	5.0	5.0	9.4	35.0	13.0	2.5	—4.9	4.1	1.8	1.8
	VII	—2.2	35.0	17.7	12.6	—	—	—	—	12.0	35.0	30.8	—0.2	—2.4	4.0	—2.3	—2.3
	VIII	—2.3	35.0	23.3	11.4	—	—	—	—	—	35.0	35.0	—2.7	—2.7	—	—2.7	—2.7
	IX	—	35.0	35.0	34.7	—	—	—	—	—	35.0	7.5	1.0	—2.2	3.0	0.6	—1.7
	X	—	35.0	35.0	33.7	—	—	—	—	1.9	35.0	30.3	16.3	—	—	—	—
	XI	—	35.0	35.0	35.0	—	—	—	—	2.2	—	2.2	2.2	—	—	—	—
	XII	—	35.0	35.0	34.8	21.5	—	34.0	28.2	—	16.3	16.3	16.3	—	—	—	—
1941	I	—	34.7	34.7	28.4	—	—	25.0	25.0	—	25.8	25.8	25.8	—	—	—	—
	II	—	33.9	33.9	28.8	6.5	—	35.0	19.3	—	—	—	—	—	—	—	—
	III	—	34.4	34.4	22.0	—	—	—	—	—	28.9	28.9	15.3	—	—	—	—
	IV	—	30.8	30.8	27.6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	V	—	34.6	34.6	2.0	—	—	—	—	—	25.0	25.0	25.0	—	—	—	—
	VI	—	9.3	9.3	6.2	—	—	—	—	—	25.2	25.2	25.2	—	—	—	—
	VII	—	7.1	7.1	2.3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VIII	—	8.2	8.2	8.2	—	—	—	—	—	25.0	25.0	25.0	—	—	—	—

* Отъ августъ 1938 — млѣчни произведения.

1) Райхсмарки.

Primes de change pour les transactions de compens. privées par changes et par marchandises

Свободни валути — Changes libres												M o i s
Тютюн на листа Tabac en feuilles	Грозде — Raisins	Кожии — Peaux	Розово масло Esence de rose	Отпадъци отъ маслодайни семена — Déchets de graines oléagineuses	Фасуль — Haricots	Слънчогледово семе Semences de tournesol	Царевица — Maïs	Кашкавалъ * Kachkaval (fromage genre gruyère) *	Франкиски франка Francs français	Английски лири Livres anglaises	Всички стоки Toutes les marchandises	
35.0	—	35.0	34.1	35.0	—	35.0	—	35.0	34.8	35.0	IX	
35.0	—	35.0	35.0	35.0	—	35.0	—	35.0	35.0	35.0	X	
35.0	—	35.0	35.0	35.0	—	35.0	—	35.0	35.0	35.0	XI	
35.0	—	35.0	35.0	35.0	—	—	—	35.0	35.0	35.0	XII	
35.0	—	35.0	35.0	35.0	—	35.0	—	35.0	35.0	35.0	I	
35.0	—	35.0	34.5	35.0	—	—	—	35.0	34.4	35.0	II	
35.0	—	35.0	35.0	35.0	—	35.0	—	35.0	35.0	35.0	III	
35.0	35.0	35.0	33.8	35.0	—	—	—	35.0	35.0	35.0	IV	
35.0	—	35.0	34.8	35.0	—	—	—	35.0	35.0	35.0	V	
35.0	—	35.0	35.0	35.0	—	—	—	34.7	35.0	35.0	VI	
35.0	—	35.0	35.0	35.0	—	—	—	35.0	35.0	35.0	VII	
35.0	—	35.0	35.0	35.0	—	—	—	35.0	35.0	35.0	VIII	
35.0	—	35.0	—	35.0	—	35.0	—	35.0	35.0	35.0	IX	
35.0	—	35.0	—	35.0	—	—	—	35.0	35.0	35.0	X	
35.0	—	—	29.6	—	—	—	—	35.0	35.0	26.5	XI	
35.0	34.0	16.3	35.0	35.0	—	35.0	—	—	35.0	34.0	XII	
34.7	25.0	25.8	25.2	—	—	—	—	—	28.2	26.5	I	
33.9	35.0	—	29.7	—	—	—	—	35.0	35.0	34.5	II	
34.4	—	28.9	25.3	—	—	—	—	35.0	25.0	25.0	III	
30.8	—	—	25.0	—	—	—	—	—	25.0	35.0	IV	
34.6	—	—	29.5	—	—	—	—	—	30.7	35.0	V	
9.3	—	25.2	25.2	—	—	—	—	—	25.0	—	VI	
7.1	—	—	25.6	—	—	—	—	—	25.0	—	VII	
8.2	—	25.0	25.0	—	—	—	—	—	25.0	35.0	VIII	

* Depuis août 1938 — produits laitiers.

Primes de change pour les transactions de compensations privées par marchandises

Розово масло Esence de rosse		Живи и заклани птици Volaille vivante et abattue		Отпадъци отъ маслодайни семена Déchets de graines oléagineuses		Мъшини и сахтияни Peaux tannées et maroquin		Фасуль Haricots		Слънчо- гледово семе Semences de tournesol		Царевица Maïs		Кашка- валъ * Kachkaval) * (fromage genre gruyère)		M o i s	
Райхсмарк Reichsmarks	Свободни валути Changes libres	Общо Total	Райхсмарк Reichsmarks	Всички валути Tous les changes	Свободни валути Changes libres	Всички валути Tous les changes	Австрийски шилинги Schillings autrichiens	Всички валути Tous les changes	Свободни валути Changes libres	Всички валути Tous les changes	Свободни валути Changes libres	Всички валути Tous les changes	Свободни валути Changes libres	Всички валути Tous les changes			
-2.2	34.1	20.8	20.8	—	6.1	35.0	35.0	—	—	—	—	—	—	—	—	IX	
-2.3	35.0	29.2	29.2	-2.5	1.2	35.0	35.0	—	—	-2.2	35.0	35.0	35.0	35.0	35.0	X	
-2.3	35.0	23.7	23.7	-2.4	0.0	35.0	14.1	—	—	-2.4	35.0	35.0	35.0	35.0	35.0	XI	
-3.6	35.0	20.7	20.7	-3.1	0.1	35.0	35.0	—	—	—	35.0	35.0	35.0	35.0	35.0	XII	
-5.5	35.0	32.1	32.1	-4.9	0.8	35.0	35.0	—	—	—	35.0	34.6	—	—	—	I	
-4.5	34.5	30.5	30.5	-4.7	0.5	35.0	35.0	—	—	—	35.0	—	—	—	—	II	
-4.5	35.0	30.0	30.0	-4.2	4.2	35.0	35.0	—	—	35.0	11.0	—	—	—	—	III	
-5.0	33.8	19.5	19.1	-4.8	6.4	35.0	35.0	—	—	—	—	—	—	—	—	IV	
-2.2	34.8	33.3	33.3	-4.6	4.8	35.0	35.0	—	—	—	—	—	—	—	—	V	
-4.8	35.0	20.7	20.7	—	5.2	35.0	35.0	—	—	—	—	—	—	—	—	VI	
-3.4	35.0	6.8	6.8	—	5.1	35.0	35.0	—	—	—	—	—	—	—	—	VII	
-2.5	35.0	20.6	20.6	—	4.6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	VIII	
-2.1	35.0	8.0	7.0	—	5.1	35.0	35.0	—	—	—	—	—	—	—	—	IX	
—	35.0	35.0	35.0	—	5.0	35.0	35.0	—	—	—	35.0	35.0	—	—	—	X	
—	29.6	29.6	29.6	—	5.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	XI	
—	35.0	35.0	35.0	—	5.9	35.0	35.0	—	—	—	35.0	35.0	—	—	—	XII	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1941
—	25.2	25.2	25.2	—	5.0	—	—	—	—	—	—	—	35.0	35.0	—	I	
—	29.7	29.7	29.7	—	4.6	—	—	—	—	—	—	—	35.0	35.0	—	II	
—	25.3	25.3	25.3	—	5.1	—	—	—	—	25.0	—	—	—	—	—	III	
—	25.0	25.0	25.0	—	4.5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	IV	
—	29.5	29.5	29.5	—	4.8	—	—	—	—	25.0	—	—	—	—	—	V	
—	25.0	25.0	25.0	—	4.4	—	—	—	—	25.0	—	—	—	—	—	VI	
—	25.6	25.6	25.6	—	10.4	—	—	—	—	25.0	—	—	—	—	—	VII	
—	25.0	25.0	25.0	—	4.4	—	—	—	—	25.0	—	—	—	—	—	VIII	

* Depuis août 1938 — produits laitiers.

1) Reichsmarks.

ЦЕНИ — PRIX

1. Цени на дребно въ 16 избрани градове през октомври 1941

Prix de détail dans 16 villes choisies en octobre 1941

Стоки Marchandises	Мѣрка — Mesure	София — Sofia	Пловдив Plovdiv	Варна — Varna	Русе — Roussé	Бургас — Bourgas	Видинъ — Vidin	Враца — Vratsa	Кюстендѣль Kustendil	Плѣвень — Pléven	Стара-Загора Star-a-Zagora	Търново — Tirnovo	Хасково Haskovo	Шуменъ Shoumen	Горна-Джумая Gorna-Djoumaya	Кърджали Kirdjali	Смолянъ Smolian
		л е в а — l e v a															
Гжска — Oie	1 бр.-п.	80	100	90	100	—	100	80	—	70	60	60	70	90	—	100	—
Кокوشка — Poule	"	61	60	40	60	45	50	60	45	65	45	40	45	50	40	40	50
Пуйка — Dinde	"	168	130	130	130	130	120	—	—	140	90	120	100	100	—	120	—
Месо говеждо — Viande de boeuf	1 кгр. kgr.	30	30	30	30	30	28	26	28	28	28	26	28	28	28	28	26
Месо овнешко — Viande de mouton	"	32	30	32	31	32	31	30	30	32	30	30	32	32	32	32	30
Месо агнешко — Viande d'agneau	"	32	—	32	—	—	—	—	30	—	—	—	—	32	—	—	—
Месо свинско — Viande de porc	"	42	42	40	40	38	40	38	40	40	40	38	40	38	—	40	—
Масъ свинска — Saindoux	"	56	56	56	—	48	48	48	—	—	52	48	—	48	—	—	—
Масло за готвене { краве — de vache Beurre de овче — de brebis cuisine	"	120	80	100	—	—	—	—	80	100	100	80	100	—	—	105	100
Млѣко прѣсно краве Lait frais de vache	1 лит. litre	9	8	10	9	8	7	7	7	9	9	7	8	8	12	9	8
Сирене небито — Fromage gras	1 кгр. kgr.	32	32	32	32	32	32	32	32	32	32	32	32	32	36	33	45
Кашкавалъ полски — Kachkaval maigre	"	—	45	45	—	—	45	—	—	—	44	—	—	45	—	—	—
Кашкавалъ балкански Kachkaval gras	"	49	49	49	50	49	49	49	49	49	49	49	49	49	46	50	56
Шаранъ прѣсенъ — Carpe fraiche	"	41	40	—	40	30	30	—	36	40	38	35	32	40	41	42	—
Сомъ прѣсенъ — Silure frais	"	69	60	—	45	—	50	—	55	45	45	60	50	60	—	60	—
Яйца — Oeufs	1 бр.-п. kgr.	3'05	2'50	2'50	2'50	2'80	3'50	3'50	2'50	3	2'50	3'30	3'50	3	2'25	2'50	2'50
Медъ — Miel	1 кгр. kgr.	60	56	56	60	60	60	60	60	60	51	60	60	55	60	—	70
Оризъ — Riz	"	22'75	22	22	23'50	22	23'50	23'50	22	23'50	22	22	—	22	23'50	23'50	24
Фасулъ зръль — Haricots secs	"	12'50	11'50	12	12	12	12	11	11'50	12	11'50	11	12	12	12	12	13
Картофи — Pommes de terre	"	5'80	5'50	5	6	6	6	5'25	5'25	6	5'50	5	6	5	6	7	5
Хлѣбъ I качество — Pain I qualité	"	13'75	12'50	—	12'50	12'50	—	12'50	13'75	—	12'50	12'50	12'50	13'75	—	—	—
Хлѣбъ II качество — Pain II qualité	"	7'24	7	7	7	7	7	7	7'25	7	7	7	7	7'25	7	7'25	8'31
Маслини — Olives	"	50	48	48	48	46	46	46	48	56	48	48	48	48	45	36	—
Сливи печени (сушени) Pruneaux	"	48	48	—	38	40	40	32	36	36	32	—	—	32	—	—	—
Орѣхи — Noix	"	26	30	24	30	26	22	30	17	25	32	25	30	30	30	28	—
Лукъ — Oignons	"	6	6'50	5	5'50	6	5	4'50	5'50	6	4'75	5	6'50	5	6	6	8
Пиперки зелени — Piments verts	"	7'25	5	9'50	7'50	8	5	6	7'50	7	5'75	7	7	8	6'50	8	—
Домати червени — Tomates rouges	"	6	5	9	7	10	4	4'75	3'25	6	5'75	6	8	9	7	8	—
Зеле прѣсно — Choux frais	1 бр.-п. kgr.	6'12	4	4	4	5	2	3	6	5	4'50	5'50	3	3'80	4	9'50	7
Соль българска млѣна — Sel bulgare moulu	1 кгр. kgr.	4'83	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5'70	5	4'50	6	6
Кафе сурово на зърна — Café cru en fèves	"	340	340	340	340	340	340	340	340	340	340	340	340	340	340	340	—
Захаръ на бучки — Sucre en blocs	"	28'25	28'25	28'25	28'25	28'25	28'25	28'25	28'25	28'25	28'25	28'25	30	28'25	28'25	28'25	30'37
Захаръ на пѣськъ — Sucre granulé	"	26'25	26'25	26'25	26'25	26'25	26'25	26'25	26'25	26'25	26'25	26'25	28	26'25	26'25	26'25	28'37
Бира — Bière	1 лит. litre	27'50	27'50	27'50	27'50	27'50	27'50	27'50	27'50	28	27'50	27'50	27'50	27'50	27	28	30
Вино — Vin	"	25	26	26	25	25	25	30	28	24	30	25	28	25	28	28	30
Одетъ виненъ — Vinaigre	"	10	10	12	9	10	10	12	12	16	14	10	10	12	12	12	14
Зехтинъ (маслиново масло) Huile d'olives	"	103	94	—	100	—	—	—	110	—	115	100	—	120	—	—	—
Слънчогледово масло, рафи- нирано — Huile de tournesol raffinée	"	26	28	26'50	27	27	27	27	26	27	27	27	27	28	27	27	28
Дърва джбови — Bois de chêne	1 кола char	—	—	—	650	—	—	—	413	450	500	400	300	560	—	—	—
Дърва джбови — Bois de chêne	1 м. ³ -м. ³	405	394	306	356	383	405	338	338	450	378	405	387	338	360	437	—
Дървени въглища — Charbons de bois	100 кгр. kgr.	425	500	450	400	400	400	400	450	450	450	400	430	300	416	500	200
Камени въглища I качество, пернишки — Houille de Pernik I qualité	1 тонъ tonne	735	757	—	850	880	830	—	690	—	825	825	900	780	763	887	—
Газъ — Pétrole	1 лит. litre	11	11	12	10'50	12	10'50	12	10'50	11	11'50	11	10'50	10'50	12	11	13
Сапунъ за пране, типъ мар- силски — Savon à laver, type marseillais	1 кгр. kgr.	20	20	21	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	22
Надница за обикновенъ работникъ — Salaire d'un ouvrier manoeuvre	"	100	90	70	80	100	70	80	60	80	80	60	60	70	73	75	70
Надница за зидаръ — Salaire d'un maçon	"	160	120	100	160	140	100	180	90	200	150	80	85	92	105	180	100

2. Индексъ за издръжката на живота презъ октомврий 1940 и 1941

(съ данни за ценитѣ на включенитѣ стоки)

Indice du coût de la vie en octobre 1940 et 1941

(avec des données relatives aux prix des marchandises y comprises)

Стоки	Мѣрка	Срѣдна годишна консомация на едно домакинство * Consommation moyenne annuelle d'un ménage *	Цени — Prix			Индекси — Indices							Unité de mesure	Marchandises	
			1914	1940		1937	1938	1939	1940	1941					
				октомврий octobre	септемврий septembre					октомврий octobre	септемврий septembre	октомврий octobre			
			лева — leva			1914 = 100									
А. Храна													А. Vivres		
Месо говеждо	1 кгр.	30.1	1.02	23.92	28.25	28.50	1,754	2,020	2,172	2,403	2,345	2,770	2,794	kgr.	Viande de boeuf
" овнешко	"	15.7	0.98	26.58	30.92	31.00	2,006	2,305	2,452	2,717	2,712	3,155	3,164	"	" de mouton
" агнешко	"	20.9	1.03	28.60	32.44	32.50	2,289	2,476	2,710	2,868	2,777	3,150	3,156	"	" d'agneau
" свинско	"	19.6	1.17	35.75	39.67	39.67	1,937	2,096	2,332	2,727	3,056	3,391	3,391	"	" de porc
Масъ свинска	"	15.7	1.96	43.73	50.73	51.11	1,348	1,573	1,768	1,940	2,231	2,589	2,608	"	Saindoux
Масло краве	"	10.4	2.96	78.73	92.10	94.29	1,349	1,630	1,849	2,053	2,660	3,111	3,185	"	Beurre de vache
Масло овче	"	6.3	2.47	57.75	70.88	69.73	1,396	1,708	1,827	2,018	2,337	2,868	2,822	"	" de brebis
Млѣко прѣсно	1 лит.	100.1	0.39	6.56	7.92	8.17	1,292	1,449	1,535	1,614	1,682	2,031	2,095	litres	Lait frais
Сирене	1 кгр.	31.6	1.23	27.42	32.00	32.00	1,640	1,932	2,075	2,131	2,229	2,601	2,601	kgr.	Fromage
Кашкавалъ	"	4.5	2.30	44.23	49.25	49.08	1,710	1,857	2,014	1,976	1,924	2,142	2,135	"	Kachkaval
Яйца	1 брой	252.0	0.06	2.23	2.60	2.86	1,967	2,167	2,583	2,933	3,717	4,333	4,767	" nom.	Oeufs
Кокошки	"	11.0	1.25	37.92	50.82	53.00	2,146	2,317	2,512	2,959	3,034	4,066	4,240	"	Poules
Гжски	"	0.6	2.45	61.00	78.10	83.00	1,717	1,833	2,041	2,409	2,493	3,193	3,393	"	Oies
Пуйки	"	0.3	3.62	102.50	125.00	125.80	1,873	2,051	2,170	2,737	2,842	3,465	3,487	"	Dindes
Патици	"	0.3	1.36	32.20	48.30	46.60	2,074	2,247	2,435	2,753	2,374	3,558	3,434	"	Canards
Фасулъ и леца	1 кгр.	48.9	0.34	11.19	11.95	12.70	1,991	2,835	3,488	3,776	3,291	3,515	3,736	kgr.	Haricots et lentilles
Картофи	"	15.2	0.19	3.85	4.73	5.53	1,569	2,719	2,631	2,700	2,023	2,486	2,906	"	Pommes de terre
Оризъ	"	9.9	0.64	16.44	20.15	22.56	2,200	2,342	2,501	2,468	2,567	3,146	3,523	"	Riz
Хлѣбъ, I к-во	"	300.0	0.30	8.00	10.00	12.92	1,781	1,797	1,865	2,197	2,667	3,332	4,307	"	Pain I qualité
Хлѣбъ, II "	"	1000.0	0.26	5.00	6.47	7.06	1,944	1,956	1,988	2,012	1,923	2,488	2,715	"	Pain II
Зеле	1 бр.	21.2	0.14	3.60	3.96	4.41	1,650	2,042	1,584	2,409	2,575	2,832	3,154	pièce	Choux
Лукъ	1 кгр.	19.9	0.23	2.69	4.56	5.40	882	2,235	1,735	1,282	1,169	1,982	2,348	kgr.	Oignons
Други зеленчуци	"	63.8	0.45	5.21	5.62	7.33	1,013	1,653	1,253	1,053	1,158	1,249	1,629	"	Autres légumes
Дини	"	159.7	0.06	—	2.14	—	2,584	3,811	3,134	4,351	—	3,567	—	"	Melons d'eau
Сливи сушени	"	8.0	0.75	18.22	31.00	38.89	1,904	2,496	2,028	2,283	2,429	4,133	5,185	"	Pruneaux
Ябълки	"	0.3	0.43	10.65	12.50	14.75	3,233	3,456	2,625	3,388	2,542	2,983	3,517	"	Pommes
Други плодове	"	17.1	0.51	11.95	13.20	17.40	1,760	1,765	1,619	2,432	2,344	2,589	3,413	"	Autres fruits
Захаръ на бучки	"	21.4	1.10	26.50	26.50	28.25	2,208	2,206	2,205	2,241	2,409	2,409	2,568	"	Sucre
Медъ	"	3.7	1.49	39.83	55.33	58.17	2,122	2,566	2,628	2,566	2,671	3,710	3,901	"	Miel
Солъ	"	7.0	0.25	3.96	4.64	4.94	1,506	1,491	1,484	1,484	1,583	1,855	1,975	"	Sel
Черъ пиперъ	"	0.1	2.05	150.00	250.00	250.00	6,759	6,738	6,355	7,241	7,241	12,069	12,069	"	Poivre noir
Чай	"	0.1	6.00	350.00	590.00	650.00	4,645	4,645	4,673	5,255	5,807	9,789	10,784	"	Thé
Кафе	"	2.1	3.90	180.00	340.00	340.00	3,534	3,454	3,486	4,414	4,616	8,719	8,719	"	Café
Вино	1 лит.	130.3	0.95	19.08	26.00	26.17	1,260	1,248	1,042	1,410	2,008	2,737	2,755	litres	Vin
Бира	"	20.7	0.66	20.00	26.31	27.54	2,940	2,940	2,940	3,039	3,031	3,987	4,173	"	Bière
Б. Отопление и осветление													B. Chauffage et éclairage		
Газъ	1 лит.	30.3	0.49	9.26	10.92	11.21	1,222	1,255	1,294	1,718	1,890	2,229	2,288	litres	Pétrole
Спиртъ за горене	"	0.5	1.28	40.17	41.67	42.67	3,098	3,098	3,115	3,164	3,145	3,262	3,340	"	Alcool dénaturé
Дърва	1 м. ³	2.6	12.47	283.17	354.67	374.67	1,686	1,847	1,929	2,217	2,271	2,844	3,005	m. ³	Bois de chauffage
Дървени вжглища	1 кгр.	5.4	0.12	2.96	3.80	4.19	1,414	1,514	1,555	1,937	2,462	3,160	3,483	kgr.	Charbon de bois
Камени вжглища	1 тонъ	0.5	24.18	610.00	735.00	796.89	2,326	2,391	2,391	2,782	2,523	3,040	3,296	tonne	Houille
В. Облѣкло													C. Habillement		
Облѣкло мъжко	0.40	473.00	.	.	.	.	2,007	1,987	2,009	2,452	.	.	.	.	Costume d'homme
Облѣкло дамско	0.25	305.40	.	.	.	.	1,274	1,252	1,261	1,496	.	.	.	.	Costume de dame
Облѣкло долно	2.00	36.65	.	.	.	.	1,520	1,428	1,424	1,709	.	.	.	.	Lingerie
Обуша	0.75	144.40	.	.	.	.	1,666	1,629	1,653	2,020	.	.	.	.	Chaussures
Материали разни за облѣкло	0.54	50.74	.	.	.	.	3,051	2,949	3,011	3,719	.	.	.	.	Différentes matériaux pour l'habillement
Г. Наеми													D. Loyer		
Д. Разни													E. Divers		
Спиртъ чистъ 95°	1 лит.	4.6	3.30	25.00	120.00	120.00	1,995	2,727	1,924	2,313	2,878	3,383	3,383	litres	Alcool pur 95°
Тютюнъ (циг. III к-во)	1 кгр.	3.1	12.50	250.00	300.00	300.00	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,400	2,400	kgr.	Tabac (cig. III qualité)
Сапунъ за пране	"	7.4	1.17	20.00	20.00	20.00	1,412	1,382	1,373	1,604	1,710	1,710	1,710	"	Savon à blanchir
Индекси {	А						1,761	1,898	1,932	2,123	2,257	2,832	3,054		А
	Б						1,695	1,798	1,850	2,196	2,238	2,740	2,896		Б
	В						1,793	1,756	1,775	2,158	—	—	—		В
	Г						1,578	1,596	1,683	1,736	—	—	—		Г
	Д						1,915	2,087	1,893	2,019	2,172	2,603	2,603		Д
Общъ индексъ							1,708	1,767	1,810	1,997	2,103	2,435	2,525		Indice général

Бележки: 1. Количеството на срѣдната годишна консумация на домакинство е изчислено споредъ действителната консумация на отдѣлнитѣ предмети презъ периода 1908—1912 години. Даннитѣ за 1914 год. сж взети отъ 58 града, а отъ 1931 и насетне — отъ 67 града. Месечнитѣ данни сж за 12 бивши окръжни градове.

2. До октомврий 1934 Дирекцията е събирала сведения за ценитѣ на облѣклото отъ градскитѣ общини, а отъ априлъ 1935 отъ избрани фирми въ шеститѣ градове.

* Срѣдно домакинство въ Царството се счита, състоящо се отъ 5—6 члена.

Notes: 1. La quantité de la consommation moyenne annuelle par ménage est calculée d'après la consommation réelle des objets distincts pendant la période 1908—1912. Les données pour l'année 1914 sont prises sur 58 villes, et depuis 1931 — sur 67 villes. Les données mensuelles se réfèrent à 12 villes, anciens chefs-lieux de département.

2. La Direction Générale de la Statistique a recueilli, jusqu'au mois d'octobre 1934, des renseignements sur les prix de l'habillement dans les communes urbaines, et depuis le mois d'avril 1935 — auprès de firmes choisies dans les mêmes villes.

* On considère comme ménage moyen dans le Royaume celui qui est composé de 5—6 membres.

3. Индексъ за издръжката на живота по години и месеци

Indice du coût de la vie par années et mois

Година — Années Месеци — Mois	1914 = 100						1926 = 100					
	Храна Vivres	Отопление и освѣтление Chauffage et éclairage	Облѣкло Habilleinent	Наемъ Loyer	Разни Divers	Общо Total	Храна Vivres	Отопление и освѣтление Chauffage et éclairage	Облѣкло Habilleinent	Наемъ Loyer	Разни Divers	Общо Total
1921	1,766	1,613	2,374	413	1,120	1,409	62'8	63'5	74'8	19'6	45'5	53'4
1922	2,337	2,128	3,391	489	1,526	1,899	83'1	83'8	106'9	23'2	62'0	71'9
1923	2,399	2,247	3,070	489	1,863	1,868	85'3	88'5	96'8	23'2	75'7	70'9
1924	2,705	2,488	3,045	652	2,294	2,057	96'2	98'0	96'0	31'0	93'2	77'9
1925	3,024	2,578	3,240	978	2,373	2,339	107'5	101'6	102'1	46'5	96'4	89'0
1926	2,813	2,539	3,172	2,105	2,461	2,629	100'0	100'0	100'0	100'0	100'0	100'0
1927	2,751	2,431	3,016	2,833	2,295	2,814	97'8	95'8	95'1	134'6	93'3	107'3
1928	2,883	2,375	3,093	2,809	2,373	2,875	102'5	93'6	97'5	133'5	96'5	109'3
1929	2,992	2,570	3,213	2,789	2,376	2,941	106'4	101'2	101'3	132'5	96'6	111'8
1930	2,439	2,280	3,087	2,797	2,281	2,690	86'7	89'8	97'3	132'9	92'7	102'3
1931	1,913	2,098	2,846	2,566	2,280	2,349	68'0	82'6	89'7	121'9	92'6	89'3
1932	1,765	1,949	2,594	2,369	2,067	2,160	62'8	76'8	81'8	112'5	84'0	82'2
1933	1,680	1,800	2,115	2,323	2,060	2,006	59'7	70'9	66'7	110'4	83'7	76'3
1934	1,676	1,718	1,883	2,086	2,073	1,873	59'6	67'7	59'4	99'1	84'3	71'2
1935	1,643	1,663	1,781	1,831	2,102	1,750	58'4	65'5	56'2	87'0	85'4	66'6
1936	1,660	1,635	1,710	1,663	1,875	1,677	59'0	64'4	53'9	79'0	76'2	63'8
1937	1,761	1,695	1,793	1,578	1,915	1,708	62'6	66'8	56'5	75'0	77'8	65'0
1938	1,898	1,798	1,756	1,596	2,087	1,767	67'5	70'8	55'3	75'8	84'8	67'2
1939	1,932	1,850	1,775	1,683	1,893	1,810	68'7	72'9	56'0	80'0	76'9	68'9
1940	2,123	2,196	2,158	1,736	2,019	1,997	75'5	86'5	68'0	82'5	82'3	75'9
Януарий — Janvier	1,983	2,042	1,903	1,709	1,931	1,871	72'6	78'4	60'0	81'2	78'4	72'0
Февруарий — Février	2,018	2,038	1,938	1,712	1,931	1,894	73'7	78'3	61'1	81'3	78'4	72'8
Мартъ — Mars	2,009	2,062	1,973	1,715	1,931	1,899	73'4	79'2	62'2	81'5	78'4	73'0
Априль — Avril	1,998	2,074	2,008	1,719	1,932	1,904	73'0	79'6	63'3	81'7	78'4	73'2
Май — Mai	2,007	2,083	2,064	1,725	1,932	1,922	73'3	80'0	65'1	82'0	78'4	73'9
Юний — Juin	2,004	2,088	2,121	1,731	1,952	1,936	73'2	80'1	66'8	82'3	79'3	74'4
Юлий — Juillet	2,037	2,095	2,177	1,738	1,989	1,965	75'5	80'4	68'6	82'6	80'7	75'9
Августъ — Août	2,055	2,111	2,234	1,744	2,033	1,988	76'1	81'1	70'4	82'9	82'5	76'8
Септемварий — Septembre	2,150	2,150	2,290	1,750	2,172	2,044	79'6	82'5	72'2	83'1	88'2	79'0
Октомври — Octobre	2,257	2,238	2,347	1,756	2,172	2,103	84'1	85'9	74'0	83'4	88'2	81'5
Ноември — Novembre	2,343	2,294	2,397	1,763	2,172	2,149	87'5	88'1	75'5	83'8	88'2	83'4
Декември — Décembre	2,407	2,330	2,446	1,771	2,172	2,185	88'1	89'5	77'1	84'2	88'2	84'1
1941												
Януарий — Janvier	2,418	2,396	2,496	1,779	2,172	2,205	88'5	92'0	78'7	84'5	88'2	84'9
Февруарий — Février	2,450	2,396	2,546	1,786	2,172	2,232	89'6	92'0	80'3	84'9	88'2	85'9
Мартъ — Mars	2,474	2,407	2,596	1,794	2,172	2,255	90'4	92'4	81'8	85'2	88'2	86'7
Априль — Avril	2,521	2,443	2,644	1,802	2,172	2,288	92'1	93'8	83'3	85'6	88'2	88'0
Май — Mai	2,595	2,471	2,644	1,802	2,282	2,319	94'8	94'9	83'3	85'6	92'6	89'2
Юний — Juin	2,614	2,492	2,644	1,802	2,294	2,328	95'5	95'7	83'3	85'6	93'1	89'5
Юлий — Juillet	2,671	2,558	2,644	1,802	2,520	2,364	98'9	98'2	83'3	85'6	102'3	91'3
Августъ — Août	2,761	2,654	2,644	1,802	2,603	2,404	102'3	101'9	83'3	85'6	105'7	92'9
Септември — Septembre	2,832	2,740	2,644	1,802	2,603	2,435	104'9	105'2	83'3	85'6	105'7	94'1
Октомври — Octobre	3,054	2,896	2,644	1,802	2,603	2,525	113'8	111'2	83'3	85'6	105'7	97'8

Бележки: 1. Годишният индексъ сж изчислявани отъ цени отъ 67 града, а месечният индексъ — отъ 12 града.

2. Индексътъ за облѣклото и наемътъ се изчисляватъ само два пѣти въ годината — априль и октомври, обаче, тѣ се включватъ въ общия индексъ при изчислението му за всички месеци.

3. Месечниятъ данни сж предварителни.

Notes: 1. Les indices annuels sont calculés sur les prix de 67 villes, tandis que les indices mensuels sont calculés sur les prix de 12 villes.

2. Les indices de l'habillement et des loyers ne sont calculés que deux fois pendant l'année — en avril et en octobre: cependant ils sont inclus dans l'indice général, lors du calcul de ce dernier pour tous les mois.

3. Les données mensuelles sont préliminaires.

4. Борсови цени на зърненитъ храни, варивата и фия въ градоветъ Бургасъ и Варна Prix de bourse des céréales, des graines potagères et de la vesce dans les villes de Bourgas et Varna

Година — Années Месеци — Mois	Борсови цени за 100 кrp. — Prix de bourse pour 100 kgr.									Индекси — Indices									
	Пшеница Froment	Ръжъ Seigle	Ечемикъ Orge	Овесъ Avoine	Царевича Maïs	Просо Millet	Бобъ Haricots	Леща Lentilles	Фий Vesce	Пшеница Froment	Ръжъ Seigle	Ечемикъ Orge	Овесъ Avoine	Царевича Maïs	Просо Millet	Бобъ Haricots	Леща Lentilles	Фий Vesce	Общъ Indice général
	лева — leva									1908—1912 = 100									
1908—1912**	17.87	13.34	12.45	11.68	12.77	11.23	24.76	30.10	14.24	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
1931	226.71	187.02	213.01	263.72	202.20	218.82	364.41	—	340.91	1,269	1,402	1,711	2,258	1,583	1,949	1,472	—	2,394	1,437
1932	241.96	222.89	212.04	225.89	176.03	193.63	240.84	495.76	327.20	1,354	1,671	1,703	1,934	1,378	1,724	973	1,647	2,298	1,408
1933	202.71	149.51	139.51	183.85	132.53	156.54	189.96	288.16	204.70	1,134	1,121	1,121	1,574	1,038	1,394	767	957	1,438	1,096
1934	144.28	124.01	131.92	129.92	130.29	218.09	282.93	290.00	192.22	807	930	1,060	1,112	1,020	1,942	1,143	963	1,350	927
1935	222.00	—	198.36	267.50	174.86	237.15	340.82	350.00	319.59	1,242	—	1,593	2,290	1,369	2,112	1,376	1,163	2,244	1,343
1936	265.90	168.71	209.96	211.61	168.20	190.04	367.52	—	267.81	1,488	1,265	1,686	1,812	1,317	1,692	1,484	—	1,881	1,440
1937	307.78	273.61	265.55	255.32	217.90	245.26	538.28	—	490.76	1,722	2,051	2,133	2,186	1,706	2,184	2,174	1,630	1,812	1,799
1938	302.11	283.67	326.96	282.20	264.01	459.42	496.82	—	583.74	1,691	2,126	2,626	2,416	2,067	4,091	2,007	1,939	1,890	1,935
1939	156.92	—	271.52	337.78	269.49	552.22	861.16	—	980.00	878	—	2,181	2,892	2,110	4,917	3,478	3,256	2,449	1,516
1940	245.22	207.50	283.29	286.05	278.85	517.62	1,082.28	933.77	469.71	1,372	1,555	2,275	2,449	2,184	4,609	4,371	3,102	3,299	1,876
IV	—	—	315.00	—	231.96	336.67	1,120.00	—	369.60	—	—	2,530	—	1,816	2,998	4,523	—	2,596	—
V	—	—	333.00	—	247.82	345.00	1,186.54	—	370.25	—	—	2,675	—	1,941	3,072	4,792	—	2,600	—
VI	—	—	355.00	—	250.42	349.85	1,100.00	—	370.47	—	—	2,851	—	1,961	3,115	4,443	—	2,602	—
VII	—	—	—	—	238.38	350.00	—	—	370.00	—	—	—	—	1,867	3,117	—	—	2,598	—
VIII	—	—	—	—	250.07	355.00	—	—	370.76	—	—	—	—	1,958	3,161	—	—	2,604	—
IX	—	—	—	—	274.27	375.13	—	—	390.80	—	—	—	—	2,148	3,340	—	—	2,744	—
X	—	—	—	—	308.55	507.78	—	—	440.45	—	—	—	—	2,416	4,522	—	—	3,093	—
XI	—	—	—	—	307.81	588.26	—	—	482.19	—	—	—	—	2,410	5,238	—	3,331	3,386	—
XII	—	—	—	—	335.94	589.69	—	—	577.93	—	—	—	—	2,631	5,242	—	2,908	4,058	—
1941	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
I	—	—	—	—	334.84	560.00	—	—	870.00	—	—	—	—	2,622	4,987	—	2,890	4,096	—
II	—	—	—	—	320.52	610.00	—	—	535.00	—	—	—	—	2,510	5,432	—	—	3,757	—
III	—	—	—	—	339.96	600.00	—	—	880.00	—	—	—	—	2,662	5,343	—	2,924	3,996	—
IV	—	—	—	—	346.81	550.00	950.00	900.00	584.04	—	—	—	—	2,716	4,898	3,837	2,990	4,101	—
V	—	—	—	—	367.09	572.03	950.00	—	560.45	—	—	—	—	2,875	5,094	3,837	—	3,936	—
VI	—	—	—	—	392.02	624.09	—	—	—	—	—	—	—	3,070	5,557	—	—	—	—
VII	—	—	—	—	428.19	632.45	—	750.00	572.14	—	—	—	—	3,353	5,632	—	2,492	4,018	—
VIII	—	—	—	—	424.47	634.41	—	900.00	567.00	—	—	—	—	3,324	5,649	—	2,990	3,982	—
IX	—	—	480.00	—	452.18	560.00	990.00	1,182.76	468.48	—	—	3,855	—	3,541	4,987	3,998	3,929	3,290	—
Октомври Octobre	Бургасъ Bourgas	—	—	—	494.24	628.03	1,023.33	—	535.00	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Варна Varna	—	—	—	—	—	620.00	—	1,262.11	493.62	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Общо En général	—	—	—	—	494.24	627.06	1,023.33	1,262.11	494.98	—	—	—	—	3,870	5,584	4,133	4,193	3,476	—

Бележка. Среднитъ цени за отдѣлнитъ видове стоки сѫ изчислени, като сѫ взети подъ внимание оборотнитъ количества на сдѣлките. Общиятъ индексъ е претегленъ съ коефициентъ споредъ участието на отдѣлнитъ видове стоки въ износа 1908—1912.

Note. Les prix moyens des différentes espèces de marchandises sont calculés en prenant en considération les chiffres d'affaires des quantités de transactions. L'indice général est pondéré par le coefficient selon la participation aux exportations des différentes espèces de marchandises en 1908—1912.

* Твърда и мека. — Blé dur et blé tendre.

** Ценитъ за 1908—1912 години сѫ изчислени отъ стойността и количествата на изнесенитъ зърнени храни и пр. Les prix pour 1908—1912 sont calculés sur la valeur et les quantités des céréales exportées, etc.

5. Индекси на ценитъ на едро по групи стоки Indices des prix de gros par groupes de marchandises

Година — Années Месеци — Mois	1914 = 100								1926 = 100							
	Храни отъ растителенъ произходъ Aliments d'origine végétale	Храни отъ животински произходъ Aliments d'origine animale	Текстилни материали и произведения Matières textiles et leurs produits	Строителни материали Matériaux de construction	Гориво Combustible	Разни — Divers	Общъ индексъ Indice général	Храни отъ растителенъ произходъ Aliments d'origine végétale	Храни отъ животински произходъ Aliments d'origine animale	Текстилни материали и произведения Matières textiles et leurs produits	Строителни материали Matériaux de construction	Гориво Combustible	Разни — Divers	Общъ индексъ Indice général		
	1926	3,028	3,424	3,344	2,301	2,804	2,688	2,973	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
1931	1,778	2,382	2,261	2,048	2,471	3,155	2,211	58.7	69.6	67.6	89.0	88.1	117.4	74.3		
1932	1,567	2,043	2,061	2,009	2,479	2,403	1,937	51.8	59.7	61.6	87.3	88.4	89.4	65.1		
1933	1,294	1,819	2,087	2,028	2,248	2,058	1,731	42.7	53.1	62.4	88.1	80.2	76.5	58.2		
1934	1,588	1,652	2,109	1,953	2,171	1,885	1,793	52.5	48.2	63.1	84.9	77.4	70.1	60.3		
1935	1,692	1,720	2,010	1,822	2,146	1,946	1,825	55.9	50.2	60.1	79.2	76.5	72.4	61.4		
1936	1,601	1,755	2,014	1,842	2,153	2,307	1,851	52.9	51.3	60.2	80.0	76.8	85.8	62.2		
1937	1,844	1,867	2,199	2,176	2,254	2,683	2,088	60.9	54.5	65.8	94.5	80.4	99.8	70.2		
1938	1,960	2,126	1,972	2,161	2,290	2,838	2,164	64.7	62.1	59.0	93.9	81.7	105.6	72.8		
1939	1,856	2,400	1,910	2,160	2,275	3,181	2,199	61.3	70.1	57.1	93.9	81.1	118.3	74.0		
1940	2,150	2,670	2,527	2,623	2,583	3,279	2,520	71.0	78.0	75.6	114.0	92.1	122.0	84.8		
1941	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
I	2,646	3,094	2,914	3,031	2,821	3,093	2,858	87.4	90.4	87.1	131.7	100.6	115.1	96.1		
II	2,678	2,864	2,913	3,071	2,888	3,112	2,855	88.5	83.6	87.1	133.5	103.0	115.8	96.0		
III	2,767	2,924	2,941	3,119	2,887	3,124	2,909	91.4	85.4	88.0	135.6	103.0	116.2	97.9		
IV	2,896	2,989	2,948	3,130	2,897	3,094	2,969	95.7	87.3	88.2	136.0	103.3	115.1	99.8		
V	2,989	3,061	2,953	3,145	2,914	3,096	3,020	98.7	89.4	88.3	136.7	103.9	115.2	101.6		
VI	3,013	3,206	2,964	3,151	3,013	3,102	3,058	99.5	93.6	88.6	137.0	107.4	115.4	102.9		
VII	3,149	3,200	3,053	3,209	3,084	3,169	3,147	104.0	93.4	91.3	139.5	110.0	117.9	105.8		
VIII	3,339	3,367	3,132	3,266	3,095	3,181	3,265	110.3	98.3	93.6	141.9	110.4	118.4	109.8		
IX	3,415	3,700	3,148	3,313	3,184	3,185	3,352	112.8	108.1	94.1	144.0	113.5	118.5	112.7		
X	3,628	3,845	3,162	3,305	3,189	3,366	3,487	119.8	112.3	94.6	143.6	113.7	125.2	117.3		

Бележка. Стокитъ въ отдѣлнитъ групи сѫ изброени въ таблица 6; при изчисляване индекситъ сѫ изключени ябълкитъ и копrienнитъ пашкули, като сезонни стоки — Note. Les marchandises dans les différents groupes sont énumérées dans le tableau 6; lors du calcul des indices, les pommes et les cocons de vers à soie ont été exclus comme marchandises saisonnières.

6. Цени на едро въ градоветъ по години и месеци —

Година	Месеци	I. Храни отъ растителенъ произходъ —												
		100 кгр. — 100 kg.							1 кгр. — 1 kg.					
		пшеница твърда и мека — froment dur et blé tendre	ръжъ — seigle	ечемикъ — orge	овесъ — avoine	царевица — maïs	бобъ — haricots	слънчогледово семе — semences de tournesol	оризъ — riz	картофи — pommes de terre	лукъ — oignons	ябълки — pommes	сливи (печени) — pruneaux	Орѣхи — Noix
1926		709·47	490·50	429·57	406·81	361·73	442·13	745·00	22·32	3·22	1·99	7·86	13·00	12·08
1938		395·24	303·59	324·40	360·63	301·64	696·82	377·44	13·59	3·97	4·76	8·94	14·32	12·91
1939		399·28	320·53	289·74	325·59	270·35	899·58	345·96	14·55	3·28	3·32	7·51	12·62	11·42
1940		425·62	361·25	336·73	360·51	271·25	985·42	410·01	13·99	3·52	2·26	11·06	14·08	12·37
1941	I	453·00	398·00	390·00	410·00	339·07	850·00	490·00	16·23	3·82	2·79	20·00	20·00	21·00
	II	453·00	398·00	390·00	410·00	338·85	850·00	490·00	16·26	3·84	2·71	20·00	20·00	21·33
	III	453·00	398·00	390·00	410·00	349·83	850·00	490·00	16·27	3·95	2·77	24·50	25·00	23·33
	IV	453·00	398·00	390·00	410·00	405·00	850·00	490·00	16·29	4·16	2·98	—	25·00	23·33
	V	453·00	398·00	390·00	410·00	405·00	850·00	490·00	16·29	7·23	4·25	—	25·00	—
	VI	453·00	398·00	390·00	410·00	405·00	850·00	490·00	16·29	4·05	3·88	—	25·00	—
	VII	536·00	484·00	415·00	435·00	405·00	900·00	490·00	16·29	3·56	3·02	—	25·00	—
	VIII	619·00	570·00	440·00	460·00	405·00	950·00	490·00	16·29	3·55	3·13	7·75	25·00	—
	IX	619·00	570·00	440·00	460·00	465·00	950·00	555·00	18·45	4·26	3·85	9·70	27·50	19·00
	X	674·00	617·00	440·00	460·00	465·00	950·00	555·00	20·60	5·10	5·17	11·10	34·63	20·50
И н д е к с и														
1926		100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0
1938		55·7	61·9	75·5	88·6	83·4	157·6	50·7	60·9	123·3	239·2	113·7	110·2	106·9
1939		56·3	65·3	67·4	80·0	74·7	203·5	46·4	65·2	101·9	165·8	95·5	97·1	94·5
1940		60·0	73·6	78·4	88·6	75·0	222·9	55·0	62·7	109·3	113·6	140·7	108·3	102·4
1941	I	63·9	81·1	90·8	100·8	93·7	192·3	65·8	72·7	118·6	140·2	254·5	153·8	173·8
	II	63·9	81·1	90·8	100·8	93·7	192·3	65·8	72·8	119·3	136·2	254·5	153·8	176·6
	III	63·9	81·1	90·8	100·8	96·7	192·3	65·8	72·9	122·7	139·2	311·7	192·3	193·1
	IV	63·9	81·1	90·8	100·8	112·0	192·3	65·8	73·0	129·2	149·7	—	192·3	193·1
	V	63·9	81·1	90·8	100·8	112·0	192·3	65·8	73·0	224·5	213·6	—	192·3	—
	VI	63·9	81·1	90·8	100·8	112·0	192·3	65·8	73·0	125·8	195·0	—	192·3	—
	VII	75·5	98·6	96·6	106·9	112·0	203·6	65·8	73·0	110·6	151·8	—	192·3	—
	VIII	87·2	116·2	102·4	113·1	112·0	214·9	65·8	73·0	110·2	157·3	98·6	192·3	—
	IX	87·2	116·2	102·4	113·1	128·5	214·9	74·5	82·7	132·3	193·5	123·4	211·5	157·3
	X	95·0	125·8	102·4	113·1	128·5	214·9	74·5	92·3	158·4	259·8	141·2	266·4	169·7

1) Отъ септемврий 1940 насетне — брашно № 3; отъ декемврий 1940 до 14. IV. 1941 — брашно № 3 съ 15% царевица; отъ 15. IV. до 16. VI. 1941 — брашно № 3 съ 30% царевица; отъ 17. VI до 14. VII. 1941 — съ 50% царевица.

(Продължение)

Година	Месеци	II. Храни отъ животински произходъ Aliments d'origine animale							III. Текстилни материали и произведения —				
		1 кгр. — 1 kg.							каса, caisse*				
		месо говеждо viande de boeuf	месо свинско viande de porc	масъ свинска saindoux	масло прѣсно, краве, неоплено beurre frais de vache, non fondu	сирене небигго fromage gras	кашкавалъ балкански kashkaval (fromage genre gruyere)	яйца прѣсни oeufs frais	вълна българска, непрана laine bulgare, non lavée	вълна австралий- ска, прѣмъ меринось** laine australienne, prime mérinos**	пашкули сурови cocons de vers à sole, crus	памукъ суровъ coton cru	
1926		25·32	35·39	54·75	71·04	34·55	65·40	3,481	63·38	286·54	91·65	63·32	
1938		17·10	22·31	30·46	49·01	20·30	35·82	2,091	42·49	92·30	46·84	35·00	
1939		18·78	25·61	32·34	50·09	21·43	37·90	2,547	43·10	84·44	48·17	35·00	
1940		19·86	29·19	36·57	56·24	21·97	38·06	3,008	57·30	1) 221·54	60·00	37·25	
1941	I	20·88	33·60	42·00	62·61	23·67	40·00	3,849	62·00	—	—	45·00	
	II	20·88	33·60	42·00	61·93	23·67	40·00	3,154	62·00	273·90	—	45·00	
	III	21·17	33·75	43·85	64·93	24·50	40·00	3,223	62·00	—	—	45·00	
	IV	22·38	35·00	46·67	68·00	27·82	44·43	3,038	62·00	283·80	—	45·00	
	V	22·38	35·00	47·13	70·00	27·90	44·86	3,229	62·00	—	—	45·00	
	VI	22·38	35·00	47·63	69·00	27·90	44·90	3,670	—	—	63·39	45·00	
	VII	22·50	37·00	47·79	70·00	28·00	44·90	3,564	68·50	—	63·39	52·80	
	VIII	23·91	37·00	49·69	70·00	28·00	44·90	3,887	68·50	—	—	52·80	
	IX	25·00	37·00	49·69	72·00	28·00	45·00	4,763	68·50	—	—	53·00	
	X	25·00	37·00	52·36	72·00	28·00	45·00	5,162	68·50	—	—	53·00	
И н д е к с и													
1926		100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	
1938		67·5	63·0	55·6	69·0	58·8	54·8	60·1	67·0	32·2	51·1	55·3	
1939		74·2	72·4	59·1	70·5	62·0	58·0	73·2	68·0	29·5	52·6	55·3	
1940		78·4	82·5	66·8	79·2	63·6	58·2	86·4	90·4	77·3	65·5	58·8	
1941	I	82·5	94·9	76·7	88·1	68·5	61·2	110·6	97·8	—	—	71·1	
	II	82·5	94·9	76·7	87·2	68·5	61·2	90·6	97·8	95·6	—	71·1	
	III	83·6	95·4	80·1	91·4	70·9	61·2	92·6	97·8	—	—	71·1	
	IV	88·4	98·9	85·2	95·7	80·5	67·9	87·3	97·8	99·0	—	71·1	
	V	88·4	98·9	86·1	98·5	80·8	68·6	92·8	97·8	—	—	71·1	
	VI	88·4	98·9	87·0	97·1	80·8	68·7	105·4	—	—	69·2	71·1	
	VII	88·9	104·5	87·3	98·5	81·0	68·7	102·4	108·1	—	69·2	83·4	
	VIII	94·4	104·5	90·8	98·5	81·0	68·7	111·7	108·1	—	—	83·4	
	IX	98·7	104·5	90·8	101·4	81·0	68·8	136·8	108·1	—	—	83·7	
	X	98·7	104·5	95·6	101·4	81·0	68·8	148·3	108·1	—	—	83·7	

* 1,440 броя.

** Непрانا-база прана; ценитѣ сж сифъ Бургаско и Варненско пристанища безъ премията.

1) Изчислявана въз основа цената за вълна на ленти.

Prix de gros dans les villes par années et mois

Aliments d'origine végétale

100 кгр. — 100 kgr.		1 кгр. — 1 kgr.		литър — litre	1 градус — 1 degré	1 литър — 1 litre	1 кгр. — 1 kgr.				Années	Mois
брашно пшенично (№ 4) farine de froment (№ 4)	макарони и фиде macaronis et vermicelles	захар на пълсъкъ sucre granulé	вино — vin	ракия (сливова и гроздова) eau-de-vie (de prunes et de raisins)	оцет — vinaigre	слънчогледово масло huile de tournesol	слънчогледово зюспе tourteau de tournesol	кафе сурово на зърна café cru en fèves	чай Цейлонъ thé de Ceylon			
887.20	16.40	23.54	11.34	0.76	8.00	34.45	2.66	118.16	219.99	1926		
384.58	9.60	22.00	6.46	0.77	6.98	14.45	2.28	117.61	225.18	1938		
399.88	9.61	22.00	5.15	0.54	6.41	14.32	2.17	121.14	228.28	1939		
1) 435.92	10.46	22.40	9.33	0.73	6.74	17.11	2.46	148.75	283.60	1940		
505.36	13.93	23.50	15.57	1.11	7.30	21.57	2.93	157.06	327.30	I 1941		
505.18	14.20	23.50	15.92	1.20	7.30	21.63	2.93	158.09	339.86	II		
505.18	14.20	23.50	17.05	1.32	7.40	22.22	2.94	162.80	340.78	III		
504.04	14.20	23.50	18.48	1.51	7.43	22.27	2.94	163.65	341.75	IV		
503.00	14.95	23.50	19.28	1.73	7.60	22.31	2.94	163.65	350.25	V		
501.86	15.70	23.50	19.53	1.87	7.65	22.31	2.94	170.09	363.38	VI		
547.06	15.70	23.50	19.08	1.88	7.67	22.32	2.94	171.35	378.25	VII		
700.00	15.70	23.50	18.20	1.83	7.80	22.54	3.00	234.08	378.13	VIII		
700.00	16.10	23.50	18.35	1.83	7.82	22.86	3.15	271.44	391.75	IX		
779.07	16.50	25.00	19.12	1.90	7.79	25.00	3.24	271.69	407.00	X		
I n d i c e s												
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	1926		
43.3	58.5	93.5	57.0	101.3	87.3	41.9	85.7	99.5	102.4	1938		
45.1	58.6	93.5	45.4	71.1	80.1	41.6	81.6	102.5	103.8	1939		
49.1	63.8	95.2	82.3	96.1	84.3	49.7	92.5	125.9	128.9	1940		
57.0	84.9	99.8	137.3	146.1	91.3	62.6	110.2	132.9	148.8	I 1941		
56.9	86.6	99.8	140.4	157.9	91.3	62.8	110.2	133.8	154.5	II		
56.9	86.6	99.8	150.4	173.7	92.5	64.5	110.5	137.8	154.9	III		
56.8	86.6	99.8	163.0	198.7	92.9	64.6	110.5	138.5	155.3	IV		
56.7	91.2	99.8	170.0	227.6	95.0	64.8	110.5	138.5	159.2	V		
56.6	95.7	99.8	172.2	246.1	95.6	64.8	110.5	143.9	165.2	VI		
61.7	95.7	99.8	168.3	247.4	95.9	64.8	110.5	145.0	171.9	VII		
78.9	95.7	99.8	160.5	240.8	97.5	65.4	112.8	198.1	171.9	VIII		
78.9	98.2	99.8	161.8	240.8	97.8	66.4	118.4	229.7	178.1	IX		
87.8	100.6	106.2	168.6	250.0	97.4	72.6	121.8	229.9	185.0	X		

1) Depuis septembre 1940 — farine № 3; depuis décembre 1940 jusqu'au 14. IV. 1941 — farine № 3 avec 15% de maïs; depuis 15. IV. jusqu'au 16. VI. 1941 — farine № 3 avec 30% de maïs; depuis 17. VI. jusqu'au 14. VII. 1941 — avec 50% de maïs.

(Suite)

Matières textiles et leurs produits

1 кгр.		1 метър — 1 mètre				1 кгр.	1 дузина douzaine	1 брой nombre	Années	Mois		
конопъ на влайна I качество chanvre en flasses I qualité	вълнени прежди (българско флан. к-во) fils de laine (qualité bulgare)	памучни прежди сулалъ есперъ (български) №№ 4—8 fils de coton non retors et non blanchis №№ 4—8 (bulgare)	вълнень платъ (българско к-во) étoffes de laine (qualité bulgare)	каботъ — sabot	хаче — percale	басма indiennes	вълна конопени cordes de chanvre	конци (макаръ) №№ 40—50 1000 ярда fils (bobines) №№ 40—50 — 1000 yards			чувапи 450 грама (за брашно) sacs de 450 gr. (pour farine)	
31.45	225.69	98.74	330.21	25.09	31.89	28.58	73.88	251.50	17.50	1926		
20.94	140.00	50.58	238.00	14.71	22.19	20.05	29.05	202.50	25.55	1938		
20.67	139.68	46.53	231.00	13.98	21.41	19.83	30.28	202.50	24.20	1939		
28.97	180.25	68.83	281.00	17.45	23.53	22.07	37.27	220.10	37.03	1940		
34.00	204.60	77.87	309.00	21.03	26.77	23.10	47.00	235.00	44.00	I 1941		
34.00	202.78	77.87	309.00	21.03	27.76	24.14	47.00	235.00	44.00	II		
34.00	202.78	80.25	309.00	21.04	28.20	24.24	47.00	235.00	44.00	III		
34.00	202.78	80.22	309.00	21.04	28.33	24.57	47.00	235.00	44.00	IV		
34.00	202.78	80.22	309.00	21.06	28.39	26.60	47.00	235.00	44.00	V		
34.00	202.78	80.22	309.00	21.05	28.40	28.38	47.00	235.00	44.00	VI		
34.00	202.78	80.22	309.00	21.06	28.68	30.02	47.00	235.00	44.00	VII		
41.00	206.11	80.22	309.00	21.06	28.83	32.35	47.00	—	44.00	VIII		
41.00	206.94	80.22	309.00	22.25	28.83	32.83	47.00	—	44.00	IX		
41.00	207.00	80.22	309.00	23.05	28.91	34.66	52.00	—	46.50	X		
I n d i c e s												
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	1926		
66.6	62.0	51.2	72.1	58.6	69.6	70.2	39.3	80.5	146.0	1938		
65.7	61.9	47.1	70.0	55.7	67.1	69.4	41.0	80.5	138.3	1939		
92.1	79.9	69.7	85.1	69.5	73.8	77.2	50.4	87.5	211.6	1940		
108.1	90.7	78.9	93.6	83.8	83.9	80.8	63.6	93.4	251.4	I 1941		
108.1	89.8	78.9	93.6	83.8	87.0	84.5	63.6	93.4	251.4	II		
108.1	89.8	81.3	93.6	83.9	88.4	84.8	63.6	93.4	251.4	III		
108.1	89.8	81.2	93.6	83.9	88.8	86.0	63.6	93.4	251.4	IV		
108.1	89.8	81.2	93.6	83.9	89.0	89.1	63.6	93.4	251.4	V		
108.1	89.8	81.2	93.6	83.9	89.1	99.3	63.6	93.4	251.4	VI		
108.1	89.8	81.2	93.6	83.9	89.9	105.0	63.6	93.4	251.4	VII		
130.4	91.3	81.2	93.6	83.9	90.4	113.2	63.6	—	251.4	VIII		
130.4	91.7	81.2	93.6	88.7	90.4	114.9	63.6	—	251.4	IX		
130.4	91.7	81.2	93.6	91.9	90.7	121.3	70.4	—	265.7	X		

* 1,440 unités.

** Laine non lavée — sur la base de la laine lavée; les prix de la laine australienne sont cif les ports de Bourgas et Varna, non compris la prime.

1) Calculé sur la base du prix de la laine en rubans.

6. Цени на едро въ градоветъ по години и месеци —

(Продължение)

Години Месеци	IV. Строителни материали —						
	1 м ³ — 1 м ³		1000 броя unités		1 тонна tonne	каса 10 м ² m ²	1 тонна tonne
	дъски чакрови planchettes de sapin	греди чакрови poutres de sapin	керемиди типъ марсилски tuiles type marcillais	тухли (машинни) briques fabriquées	цементъ (български) ciment (bulgare)	стъкла за прозорци (обикновени) verres à vitres (ordinaires)	варъ — chaux-vive
1926	1,844	1,194	3,143	1,223	1,642	1,046	816
1938	2,264	1,574	1,386	776	1,375	593	630
1939	2,338	1,707	1,449	805	1,375	594	615
1940	2,391	1,714	1,565	895	1,375	601	695
1941 I	2,591	1,786	1,908	1,037	1,375	623	888
II	2,589	1,803	2,013	1,070	1,375	623	900
III	2,645	1,828	2,046	1,095	1,375	623	925
IV	2,628	1,829	2,038	1,095	1,375	623	930
V	2,625	1,854	2,058	1,097	1,410	625	930
VI	2,596	1,854	2,063	1,097	1,439	625	930
VII	2,608	1,866	2,071	1,097	1,540	625	925
VIII	2,707	1,950	2,113	1,137	1,540	625	925
IX	2,712	1,970	2,258	1,200	1,540	625	930
X	2,725	1,983	2,275	1,200	1,540	625	969
л е в а —							
1926	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0
1938	122·8	131·8	44·1	63·5	83·7	56·7	77·2
1939	126·8	143·0	46·1	65·8	83·7	56·8	75·4
1940	129·7	143·6	49·8	73·2	83·7	57·5	85·2
1941 I	140·5	149·6	60·7	84·8	83·7	59·6	108·8
II	140·4	151·0	64·0	87·5	83·7	59·6	110·3
III	143·4	153·1	65·1	89·5	83·7	59·6	113·4
IV	142·5	153·2	64·8	89·5	83·7	59·6	114·0
V	142·4	155·3	65·5	89·7	85·9	59·8	114·0
VI	140·8	155·3	65·6	89·7	87·6	59·8	114·0
VII	141·4	156·3	65·9	89·7	93·8	59·8	113·4
VIII	146·8	163·3	67·2	93·0	93·8	59·8	113·4
IX	147·1	165·0	71·8	98·1	93·8	59·8	114·0
X	147·8	166·1	72·4	98·1	93·8	59·8	118·8
И н д е к с и —							

(Продължение и край)

Години Месеци	VI. Р а з н и —							
	1 кгр. — 1 кгр.		1 дм ² dcm ²	1 чифтъ paire	1 килограмъ —			
	кожи сурови волски — (български) peaux brutes de boeufs (bulgares)	кожи сурови южно- американски (Колумбия) * peaux de boeufs, brutes, de l'Amé- rique du Sud (Colombie) *	гъонъ (дебелъ) cuir pour semelles	бокъ peaux de veau tannées	царауди гумени, мъжки mocassins en caoutchouc, pour hommes	хартия печатарска (некартирана) papier d'imprimerie (non satiné)	минерално масло (вискозитетъ 6-7) Huile minérale (viscosité 6-7)	синь камъкъ vitriol bleu
1926	28·18	97·81	113·68	6·60	165·00	18·58	11·31	23·98
1938	16·96	46·50	85·67	2·83	84·93	18·68	15·68	10·74
1939	1) 18·54	51·25	84·04	2·67	83·63	17·66	15·63	10·89
1940	25·00	73·65	100·33	3·27	90·88	18·03	18·03	19·22
1941 I	25·00	—	116·54	3·60	92·50	18·08	19·10	23·64
II	25·00	—	116·68	3·80	92·50	18·08	19·10	23·64
III	25·00	—	116·92	3·80	92·50	18·08	19·10	23·64
IV	25·00	78·79	117·58	3·83	92·50	19·18	19·10	25·65
V	25·00	—	117·65	3·83	92·50	19·18	19·10	26·08
VI	25·00	—	117·93	3·83	92·50	19·18	19·10	26·50
VII	30·00	—	117·25	3·83	92·50	19·23	23·00	26·97
VIII	30·00	—	118·92	3·83	92·50	19·24	23·00	26·97
IX	30·00	—	117·79	3·80	92·50	19·24	23·00	26·97
X	30·00	—	117·90	3·80	92·50	19·20	23·00	26·97
И н д е к с и —								
1926	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0
1938	60·2	47·5	75·4	42·9	51·5	100·5	138·6	44·8
1939	65·8	52·4	73·9	40·5	50·7	95·0	138·2	45·4
1940	88·7	75·3	88·3	49·5	55·1	97·0	159·4	80·2
1941 I	88·7	—	102·5	54·5	56·1	97·3	168·9	98·6
II	88·7	—	102·6	57·6	56·1	97·3	168·9	98·6
III	88·7	—	102·9	57·6	56·1	97·3	168·9	98·6
IV	88·7	80·6	103·4	58·0	56·1	103·2	168·9	107·0
V	88·7	—	103·5	58·0	56·1	103·2	168·9	108·8
VI	88·7	—	103·7	58·0	56·1	103·2	168·9	110·5
VII	106·5	—	103·1	58·0	56·1	103·5	203·4	112·5
VIII	106·5	—	104·6	58·0	56·1	103·6	203·4	112·5
IX	106·5	—	103·6	57·6	56·1	103·6	203·4	112·5
X	106·5	—	103·7	57·6	56·1	103·3	203·4	112·5

* Ценитъ на кожи южно-американски сж сифъ Бургазко и Варненско пристанища безъ премията.

** До 1935 г. сж публикувани цени на изнесенъ манипулиранъ тютюнъ на листа, редовни партиди сж рандеманъ отъ 20—30%.

Отъ януарий 1936 се наблюдаватъ ценитъ на тютюнъ на листа отъ следнитъ произходи: басма Кърджалийска (дебелъ) и баша бали Неврокопски и Пловдивски — яка сж редовна манипулация и рандеманъ 30%.

1) Отъ октомврий 1939 насетне — цена определена отъ Министерството на търговията, промишлеността и труда за кожи безъ медуна, опашка и рога. Ценитъ въ миналото се отнасятъ за цѣли кожи.

2) Отъ юний 1940 до мартъ 1941 цената на соль морска на кристали е срѣдна отъ българска и чуждестранна соль.

Prix de gros dans les villes par années et mois

(Suite)

Matériaux de construction			V. Гориво — Combustible						Années	Mois
1 кгp. — 1 kgr.			1 тоннъ tonne	100 кгp. kgr.	м³ — m³	1 кгp. — kgr.		1 литъръ litre		
жельзо (за бетонъ) fer (pour béton)	лажарина жельзана, черна feuilles de fer, noires	гвозден обикновени, 4 м. м. дебелина clous ordinaires, 4 mm. de grosseur	каменни вжглица I кач., пернишки houille I qualité de Pernik	дървени вжглица carbon de bois	дърва за горене (Джовар) bois de chauffage (de chêne)	газъ — pétrole	бензинъ — essence	спиртъ за горене alcool à brûler		
l e v a			л e v a			l e v a				
6'20	8'78	10'79	696	212	275'22	9'50	18'26	20'17	1926	
7'32	9'50	11'21	564	163	238'00	6'79	14'20	32'85	1938	
7'15	9'05	10'05	564	164	229'00	7'04	14'68	32'86	1939	
10'16	11'12	15'80	571	185	246'00	9'77	18'95	33'84	1940	
12'11	13'57	19'65	571	236	286'00	10'40	19'72	33'90	I 1941	
12'19	14'40	19'69	605	237	294'00	10'40	19'72	33'90	II	
12'39	14'40	19'86	605	239	296'00	10'15	19'72	33'90	III	
12'50	14'49	19'87	605	249	297'00	10'15	19'72	34'13	IV	
12'55	14'48	19'95	605	250	301'00	10'15	19'72	34'13	V	
12'59	14'62	19'91	615	253	301'00	10'93	21'96	34'13	VI	
12'97	14'76	19'42	625	257	315'00	10'93	22'02	34'13	VII	
13'14	14'76	19'43	625	261	317'00	10'93	22'02	34'13	VIII	
13'26	14'79	19'38	695	266	316'00	11'43	22'02	34'13	IX	
13'16	14'49	19'10	694	278	316'00	11'43	22'00	34'13	X	

Indices

100'0	100'0	100'0	100'0	100'0	100'0	100'0	100'0	100'0	1926
118'1	108'2	103'9	81'0	76'9	86'5	71'5	77'8	162'9	1938
115'3	103'1	93'1	81'0	77'4	83'2	74'1	80'4	162'9	1939
163'9	126'7	146'4	82'0	87'3	89'4	102'8	103'8	167'8	1940
195'3	154'6	182'1	82'0	111'3	103'9	108'0	108'0	168'1	I 1941
196'6	164'0	182'5	86'9	111'8	106'8	109'5	108'0	168'1	II
199'8	164'0	184'1	86'9	112'7	107'6	106'8	108'0	168'1	III
201'6	165'0	184'2	86'9	117'5	107'9	106'8	108'0	169'2	IV
202'4	164'9	184'9	86'9	117'9	109'4	106'8	108'0	169'2	V
203'1	166'5	184'5	88'4	119'3	109'4	106'8	108'0	169'2	VI
209'2	168'1	180'0	89'8	121'2	109'4	115'1	120'3	169'2	VII
211'9	168'1	180'1	89'8	123'1	114'5	115'1	120'6	169'2	VIII
213'9	168'5	179'6	99'9	125'5	114'8	120'3	120'6	169'2	IX
212'3	165'0	177'0	99'7	131'1	114'8	120'3	120'5	169'2	X

(Suite et fin)

D i v e r s									Années	Mois
k i l o g r a m m e s										
сода каустикъ soude caustique	сапунъ за пране (типъ марсийски) savon à blanchir (type marseillais)	соль морска на кристали sel marin en cristaux	тютюнъ Кърджалийски джебел** tabac djebel de Kirdjaly**	тютюнъ Неврокопски б. б. ** tabac bachi-bali de Nevrokop**	тютюнъ Пловдивски яна б. б. ** tabac bachi-bali de Plovdiv—yaka**	чугунъ суровъ fonte brute	медъ на листа cuivre en feuilles			
l e v a										
15'73	29'19	3'27				4'46	69'90	1926		
12'63	14'15	2'36	180'00	128'75	117'50	4'07	53'41	1938		
12'52	14'28	2'36	186'50	152'50	138'75	3'77	56'97	1939		
14'62	17'10	2'87	177'75	141'42	132'25	5'63	65'68	1940		
18'34	17'88	3'38	150'00	117'00	116'00	6'33	72'00	I 1941		
18'70	17'88	3'38	160'00	125'00	110'00	6'33	72'00	II		
18'83	17'90	3'38	160'00	125'00	110'00	7'96	74'96	III		
18'36	17'90	2'54	160'00	125'00	110'00	8'24	77'63	IV		
18'97	17'90	2'54	160'00	125'00	110'00	8'24	77'63	V		
19'32	17'90	2'54	160'00	125'00	110'00	7'69	77'63	VI		
19'67	17'90	2'57	160'00	125'00	110'00	7'71	82'26	VII		
19'80	17'90	2'57	160'00	125'00	110'00	7'72	86'60	VIII		
19'64	17'90	2'58	160'00	125'00	110'00	7'33	89'00	IX		
19'86	17'90	2'86	170'00	135'00	123'00	7'51	89'00	X		

Indices

100'0	100'0	100'0	—	—	—	100'0	100'0	1926
80'3	48'5	72'2	—	—	—	91'3	76'4	1938
79'6	48'9	72'2	—	—	—	84'5	81'5	1939
92'9	58'6	87'8	—	—	—	126'2	94'0	1940
116'6	61'3	103'4	—	—	—	141'9	103'0	I 1941
118'9	61'3	103'4	—	—	—	141'9	103'0	II
119'7	61'3	103'4	—	—	—	178'5	107'2	III
120'0	61'3	77'7	—	—	—	184'8	111'1	IV
120'6	61'3	77'7	—	—	—	184'8	111'1	V
122'8	61'3	77'7	—	—	—	172'4	111'1	VI
125'0	61'3	78'6	—	—	—	172'9	117'7	VII
125'9	61'3	78'6	—	—	—	173'1	123'9	VIII
124'9	61'3	78'9	—	—	—	164'3	127'3	IX
126'3	61'3	87'5	—	—	—	168'4	127'3	X

* Les prix des peaux de l'Amérique du Sud sont cif les ports de Bourgas et Varna, non compris la prime.

** Jusqu'en 1935 on a publié les prix des tabacs manipulés exportés en feuilles, parties régulières, à rendement de 20—30%.

Depuis janvier 1936 on relève les prix des tabacs en feuilles des provenances suivantes: basma de Kirdjaly (djebel) et bachi-bali, de Nevrokop et de Plovdiv — yaka ayant une manipulation régulière, à rendement de 30%.

1) Depuis octobre 1939 — prix fixé par le Ministère du commerce, de l'industrie et du travail pour les peaux sans gueule, sans queue et cornes. Les prix dans le passé se rapportaient à des peaux entières.

2) Depuis juillet 1940 jusqu'à mars 1941 le prix du sel marin en cristaux représente la moyenne du sel bulgare et du sel étranger.

ОБРАЗОВАНИЕ — 1940/41 — INSTRUCTION

Предварителни данни — Données préliminaires

1. Учебни заведения по околии — Etablissements d'enseignement par arrondissements

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnases		Непълни и пълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални Etablissements d'ensei- gnement professionnel		Полувисши — Etablis- sements d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supé- rieur complet		Институти за деца с физически недостатъци instituts pour enfants à infirmities physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives
	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	
Айтосъ	1	—	42	9	14	—	1	—	—	1	2	—	—	—	—	—	—	—	60	10	Aïtos
Бургазъ (градска)	4	5	13	7	8	3	2	2	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	31	18	Bourgas (urbain)
Бургазъ (селска)	—	—	41	—	25	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	69	—	Bourgas (rural)
Елхово	—	—	65	—	37	—	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	106	—	Elhovo
Карнобатъ	2	—	53	2	31	—	1	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	91	3	Karnobat
Котелъ	—	—	21	1	12	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	35	1	Kotel
Малко-Търново	1	1	28	1	7	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	37	3	Malko-Tirnov
Поморие	1	1	43	2	12	—	—	—	—	1	2	—	—	—	—	—	—	—	58	4	Pomorié
Сливенъ	2	—	46	4	22	—	2	—	—	—	6	1	—	—	—	—	—	—	78	5	Sliven
Сръдецъ	1	—	32	—	16	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	50	—	Srédetz
Ямболъ	1	—	73	4	40	—	2	—	—	—	6	1	—	—	—	—	—	—	122	5	Yambol
Область Бургазъ	14	7	457	30	224	4	11	2	—	2	31	4	—	—	—	—	—	—	737	49	Région de Bourgas
Берковица	1	—	47	—	24	—	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	75	—	Berhovitza
Бѣла-Слатина	1	1) ²	37	1	28	1	1	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	75	4	Béla-Slatina
Бѣлоградчикъ	—	—	53	—	22	—	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	79	—	Bélogradtchik
Видинъ	5	1	63	2	29	1	2	—	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	106	5	Vidin
Вратца	1	—	102	—	58	—	3	—	—	2	10	—	—	—	—	—	—	—	176	—	Vratza
Кула	1	—	34	—	18	—	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	56	—	Koula
Ломъ	2	1	64	2	37	—	2	—	—	—	6	1	—	—	—	—	—	—	111	4	Lom
Орѣхово	15	—	62	1	30	—	2	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	117	1	Oréhovo
Фердинандъ	1	—	51	1	32	—	1	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	90	1	Ferdinand
Область Вратца	27	4	513	7	278	2	14	—	2	—	51	2	—	—	—	—	—	—	885	15	Région de Vratza
Асеновградъ	3	—	67	3	33	—	2	—	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	112	4	Assénovgrage
Девинъ	—	—	42	1	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	51	1	Dévine
Златоградъ	—	—	39	4	3	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	42	5	Zlatograde
Карлово	2	—	48	4	23	—	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	77	5	Karlovo
Неврокопъ	1	—	71	1	20	—	1	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	94	2	Nevrokop
Пазарджикъ	4	1	77	3	40	1	2	—	—	—	6	1	1	—	—	—	—	—	130	6	Pazardjik
Панагюрище	1	—	26	1	12	—	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	43	1	Panaghurichté
Пещера	6	—	34	3	15	1	2	—	—	—	9	—	—	—	—	—	—	—	66	4	Pechtéra
Пловдивъ (градска)	9	7	24	9	7	8	3	4	1	—	5	5	1	—	—	—	1	—	51	33	Plovdiv (urbain)
Пловдивъ (селска)	—	—	112	2	68	1	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	188	3	Plovdiv (rural)
Разлогъ	1	1	25	—	9	—	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	39	1	Razlog
Смолянъ	—	—	60	—	13	—	1	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	79	—	Smolian
Область Пловдивъ	27	9	625	31	252	11	14	4	1	—	50	10	2	—	—	—	1	—	972	65	Région de Plovdiv
Габрово	3	3	53	—	14	—	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	74	4	Gabrovo
Горна-Орѣховица	1	1	56	—	37	—	1	—	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	102	2	Gorna-Oréhovitza
Дрѣново	—	1	54	—	17	—	1	—	—	—	4	2	—	—	—	—	—	—	76	3	Drénovo
Елена	—	—	69	1	14	—	1	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	88	2	Eléna
Ловечъ	—	—	59	1	38	1	3	1	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	107	4	Lovetch
Луковитъ	—	1	30	—	19	—	1	—	—	—	5	1	—	—	—	—	—	—	55	2	Loukovit
Никополъ	—	—	40	2	24	—	2	—	—	—	6	1	—	—	—	—	—	—	72	3	Nikopol
Плѣвенъ	9	—	84	2	44	—	4	—	—	—	14	1	—	—	—	—	—	—	155	3	Pleven
Свищовъ	—	—	46	6	33	1	1	—	—	—	8	1	—	—	1	—	—	—	89	8	Svichtov
Севлиево	1	—	63	6	32	1	2	—	—	—	5	1	—	—	—	—	—	—	103	8	Sevliévo
Тетевенъ	—	—	50	—	24	—	2	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	80	—	Tétéven
Троянъ	—	1	50	1	22	—	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	76	3	Troyan
Търново	2	3	79	2	50	—	4	—	—	—	9	1	—	—	—	—	—	—	145	6	Tirnov
Область Плѣвенъ	16	10	733	21	368	3	24	1	1	—	79	13	—	—	1	—	—	—	1,222	48	Région de Piéven

¹⁾ Преподавателският персонал на едното от тях е общъ съ този на първоначалното училище — Le corps enseignant de l'un de ces établissements est commun avec celui de l'école primaire.

1. Учебни заведения по околии — Etablissements d'enseignement par arrondissements

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnaes		Непълни и пълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални Etablissements d'ensei- gnement professionnel		Полупишши — Etablisse- ments d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supé- rieur complet		Институти за деца със физически недоразвити instituts pour enfants à infirmités physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives	
	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées		народни publics	частни privées
Ботевград	—	—	37	—	19	—	1	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	61	—	Botevgrade
Бръзник	—	—	45	—	11	—	—	—	—	—	2	1	—	—	—	—	—	—	—	58	1	Breznik
Горна-Джумая	—	—	68	2	15	—	1	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	85	3	Gorna-Djoumaya
Дупница	1	3	86	1	32	—	1	—	—	—	6	1	1	—	—	—	—	—	—	127	5	Doupnitza
Ихтиман	—	—	59	—	18	—	1	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	82	—	Ihtiman
Кюстендил	4	1	134	1	28	—	3	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	172	3	Kustendil
Новоселци	—	—	38	—	21	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	60	—	Novosseltzi
Петрич	—	—	58	—	10	—	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	69	—	Pétritch
Пирдоп	—	—	21	—	14	—	2	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	41	—	Pirdop
Радомир	—	—	79	—	31	—	1	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	117	1	Radomir
Самоков	3	—	39	—	17	—	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	63	1	Samokov
Свети-Врач	1	—	79	—	14	—	—	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	96	—	Svéti Vrach
София (градска)	43	11	62	16	32	14	13	8	3	3	1	14	1	—	5	—	3	—	—	172	66	Sofia (urbain)
София (селска)	4	1	167	1	67	1	2	1	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	243	4	Sofia (rural)
Трън	—	—	51	—	14	—	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	69	—	Trin
Цариброд	—	—	57	—	12	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	71	—	Tzaribrod
Област София	56	16	1,080	21	355	15	29	9	3	3	53	20	2	—	5	—	3	—	1,586	84	Région de Sofia	
Ардино	—	—	43	32	5	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	49	33	Ardino
Борисовград	—	1	24	—	17	—	1	—	—	—	2	1	—	—	—	—	—	—	—	44	2	Borisovgrade
Ивайловград	—	—	44	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	52	—	Ivailovgrade
Казанлък	2	2	57	6	24	—	1	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	—	88	9	Kazanlik
Крумовград	1	—	14	28	5	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20	29	Kroumovgrade
Кърджали	1	—	17	43	4	1	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	24	44	Kirdjali
Момчилград	—	—	15	36	4	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19	39	Momtchilgrade
Нова-Загора	1	1	61	1	26	—	1	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	94	2	Nova-Zagora
Свиленград	—	—	54	—	17	—	1	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	73	1	Svilengrade
Стара-Загора	6	—	99	3	38	—	2	—	—	—	7	2	—	—	—	—	—	—	—	152	5	Stara-Zagora
Харманли	2	—	74	—	27	—	1	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	108	—	Harmanly
Хасково	4	1	73	6	32	—	1	—	—	—	6	1	—	—	—	—	—	—	—	116	8	Haskovo
Чирпан	1	—	61	—	38	—	1	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	107	—	Tchirpan
Област Стара-Загора	18	5	636	155	245	6	10	—	—	—	37	6	—	—	—	—	—	—	—	946	172	Région de Stara-Zagora
Аккьдънлар	—	—	24	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27	—	Akadanlar
Балчик	—	—	47	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	51	—	Baltchik
Бѣла	—	—	36	10	26	—	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	66	11	Béla
Варна (градска)	13	5	21	7	9	2	2	2	—	—	5	2	—	—	1	—	1	—	—	52	18	Varna (urbain)
Варна (селска)	1	—	84	7	36	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	123	7	Varna (rural)
Добрич	—	—	95	1	20	—	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	116	2	Dobritch
Исперих	1	—	25	22	7	1	—	—	—	—	2	1	—	—	—	—	—	—	—	35	24	Ispérah
Касъм	—	—	39	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	43	—	Kassam
Кубрат	4	—	28	24	11	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	44	25	Koubrat
Курт-бунар	—	—	23	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28	—	Kourt-bouнар
Нови-Пазар	—	—	50	21	17	—	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	70	21	Novi-Pazar
Омортаг	—	—	81	12	13	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	95	13	Omortag
Попово	1	—	55	5	27	—	1	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	—	88	6	Popovo
Преслав	—	1	40	9	15	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	56	10	Preslav
Провадия	3	—	86	14	38	—	1	—	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	—	135	15	Provadia
Разград	—	—	49	27	24	1	1	—	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	—	81	29	Razgrad
Русе (градска)	8	4	10	6	6	5	2	2	—	—	6	3	—	—	—	—	—	—	—	32	20	Rousse (urbain)
Русе (селска)	1	—	50	15	29	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	83	15	Roussé (rural)
Силистра	—	—	37	2	15	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	53	2	Silistra
Тутранк	—	—	29	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	36	—	Toutrakan
Търговище	1	—	48	13	14	1	1	—	—	—	3	2	—	—	—	—	—	—	—	67	16	Targovichté
Шумен	2	—	64	51	16	1	2	—	—	—	3	1	1	—	—	—	—	—	—	88	55	Choumen
Област Шумен	35	10	1,021	246	348	12	15	4	—	2	49	15	1	—	1	—	1	—	1,471	289	Région de Choumen	
Всичко 1940/41	193	61	5,065	511	2,070	53	117	20	7	7	350	70	5	—	7	—	5	—	7,819	722	1940/41	
1939/40	188	66	4,757	547	1,968	55	114	20	6	8	347	68	5	—	6	—	5	—	7,396	764	1939/40	
1938/39	184	68	4,743	569	1,932	56	112	20	6	8	294	65	5	—	6	—	5	—	7,287	786	1938/39	
1937/38	168	65	4,716	636	1,884	55	111	21	5	7	301	70	5	1	6	1	5	—	7,201	856	1937/38	
1936/37	145	62	4,734	652	1,869	57	98	17	4	7	300	70	4	1	6	2	4	1	7,164	869	1936/37	

Тук не сж включени даннитъ за следнитъ училища: 1) 1 детско, 4 народни първоначални и 2 допълнителни земеделски; 2) 3 частни детски, 9 турски първоначални, 1 турска прогимназия и 1 девическо занаятчийско училища — Non compris les données sur les écoles suivantes: 1) 1 école enfantine, 4 écoles primaires publiques et 2 écoles agricoles supplémentaires. — 2) 3 écoles enfantines privées, 9 écoles primaires turques, 1 progymnase turc et 1 école professionnelle de filles.

2. Преподавателски персонал въ учебните заведения Corps enseignant dans les établissements d'enseignement

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnases		Непълни и пълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални Etablissements d'ensei- gnement professionnel		Полувисши — Etablis- sements d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supérieur complet		Институти за деца с физически недостатъци Instituts pour enfants à infirmities physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives	
	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés		
Айтосъ	1	—	108	20	40	—	8	—	—	4	17	—	—	—	—	—	—	—	—	174	24	Aitos
Бургасъ (градска)	8	5	80	30	59	12	64	14	—	—	38	9	—	—	—	—	—	—	—	249	70	Bourgas (urbain)
Бургасъ (селска)	1	—	154	—	67	—	—	—	—	—	14	—	—	—	—	—	—	—	—	236	—	Bourgas (rural)
Елхово	—	—	300	—	106	—	8	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	424	—	Elhovo
Карнобатъ	2	—	187	6	81	—	25	—	—	—	17	4	—	—	—	—	—	—	—	312	10	Karnobat
Котелъ	—	—	62	2	32	—	17	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—	118	2	Kotel
Малко-Търново	1	1	73	3	25	3	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	104	7	Malco-Tirnov
Поморие	2	1	128	2	48	—	—	—	—	2	9	—	—	—	—	—	—	—	—	187	5	Pomorie
Сливенъ	2	—	183	8	81	—	54	—	—	—	39	9	—	—	—	—	—	—	—	359	17	Sliven
Сръдецъ	1	—	115	—	43	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	161	—	Sredetz
Ямболъ	1	—	326	8	140	—	54	—	—	—	36	4	—	—	—	—	—	—	—	557	12	Yombol
Область Бургасъ	19	7	1,716	79	722	15	235	14	—	6	189	26	—	—	—	—	—	—	—	2,881	147	Région de Bourgas
Берковица	1	—	150	—	73	—	23	—	—	—	12	—	—	—	—	—	—	—	—	259	—	Berkovitz
Бѣла-Слатина	1	1	180	3	116	3	40	—	—	—	51	—	—	—	—	—	—	—	—	388	7	Béla-Slatina
Бѣлоградчикъ	—	1	143	—	69	—	9	—	—	—	14	—	—	—	—	—	—	—	—	235	1	Bélogradchik
Видинъ	5	—	244	5	110	3	55	—	—	—	29	8	—	—	—	—	—	—	—	443	16	Vidin
Вратца	1	—	372	—	191	—	70	—	6	—	64	—	—	—	—	—	—	—	—	704	—	Vratza
Кула	1	—	125	—	62	—	7	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	203	—	Koula
Ломъ	2	1	315	4	176	—	57	—	—	—	34	7	—	—	—	—	—	—	—	584	12	Lom
Орѣхово	15	—	325	2	180	—	43	—	—	—	46	—	—	—	—	—	—	—	—	609	2	Oréhov
Фердинандъ	1	—	214	1	117	—	15	—	—	—	39	—	—	—	—	—	—	—	—	386	1	Ferdinand
Область Вратца	27	3	2,068	15	1,094	6	319	—	6	—	297	15	—	—	—	—	—	—	—	3,811	39	Région de Vratza
Асеновградъ	3	—	270	7	119	—	32	—	—	—	38	5	—	—	—	—	—	—	—	462	12	Assénovgrade
Девинъ	—	—	84	1	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	100	1	Dévine
Златоградъ	—	—	77	15	9	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	86	16	Zlatograde
Карлово	2	—	194	10	96	—	24	—	—	—	32	7	—	—	—	—	—	—	—	348	17	Karlovo
Неврокопъ	1	—	217	2	64	—	21	—	—	—	9	4	—	—	—	—	—	—	—	312	6	Nevrokok
Пазарджикъ	4	1	342	9	166	3	55	—	—	—	21	7	8	—	—	—	—	—	—	596	20	Pazardjik
Панагюрище	1	—	105	1	58	—	23	—	—	—	14	—	—	—	—	—	—	—	—	201	1	Panaguriché
Пещера	7	—	158	8	73	2	29	—	—	—	41	—	—	—	—	—	—	—	—	308	10	Pechtéra
Пловдивъ (градска)	9	10	151	46	110	49	123	41	24	—	44	47	14	—	—	—	—	—	—	482	193	Plovdiv (urbain)
Пловдивъ (селска)	—	—	492	8	227	1	—	—	—	—	51	—	—	—	—	—	—	—	—	770	9	Plovdiv (rural)
Разлогъ	1	1	112	—	42	—	9	—	—	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—	179	1	Razlog
Смолянъ	—	—	121	—	40	—	20	—	—	—	16	—	—	—	—	—	—	—	—	197	—	Smolian
Область Пловдивъ	28	12	2,323	107	1,020	55	336	41	24	—	281	71	22	—	—	—	—	7	—	4,041	286	Région de Plovdiv
Габрово	3	3	91	—	54	—	31	—	—	—	34	10	—	—	—	—	—	—	—	213	13	Gabrovo
Горна-Орѣховица	2	1	200	—	134	—	36	—	—	—	37	6	—	—	—	—	—	—	—	409	7	Gorna-Oréhovitz
Дрѣново	—	1	93	—	56	—	7	—	—	—	19	11	—	—	—	—	—	—	—	175	12	Drénovo
Елена	—	—	119	3	48	—	9	—	—	—	20	6	—	—	—	—	—	—	—	196	9	Eléna
Ловечъ	—	—	201	3	132	4	60	15	—	—	37	8	—	—	—	—	—	—	—	430	30	Lovetch
Луковитъ	—	1	143	—	86	—	43	—	—	—	36	8	—	—	—	—	—	—	—	308	9	Loukovit
Никополъ	—	—	218	7	104	—	24	—	—	—	25	6	—	—	—	—	—	—	—	371	13	Nikopol
Плѣвенъ	9	—	371	5	216	—	99	—	—	—	92	15	—	—	—	—	—	—	—	787	20	Pleven
Свищовъ	—	—	259	14	132	3	22	—	—	—	63	6	—	—	20	—	—	—	—	496	23	Svichtov
Севлиево	2	—	195	11	110	1	39	—	—	—	21	7	—	—	—	—	—	—	—	367	19	Sevliévo
Тетевенъ	—	—	123	—	70	—	17	—	—	—	25	—	—	—	—	—	—	—	—	235	—	Tétéven
Троянъ	—	1	123	2	71	—	23	—	—	—	15	3	—	—	—	—	—	—	—	232	6	Troyan
Търново	2	3	281	3	181	—	99	—	7	—	48	8	—	—	—	—	—	—	—	618	14	Tirnov
Область Плѣвень	18	10	2,417	48	1,394	8	509	15	7	—	472	94	—	—	20	—	—	—	—	4,837	175	Région de Pleven

Бълевжка. Броятъ на преподавателския персоналъ въ всички таблици се отнася за края на годината — Note. Le nombre du corps enseignant dans tous les tableaux de rapporte à la fin de l'année.

2. Преподавателски персонал въ учебните заведения

Corps enseignant dans les établissements d'enseignement

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnases		Непълни и пълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални Etablissements d'ensei- gnement professionnel		Полуваиски — Etablis- sements d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supérieur complet		Институти за деца с физически недостатъци Instituts pour enfants à infirmités physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives	
	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées		
Ботевград	—	—	123	—	65	—	24	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	234	—	Botevgrade
Брѣзник	—	—	104	—	38	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	151	1	Breznik
Горна-Джумая	—	—	150	4	58	—	24	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	239	8	Gorna-Djoumaya
Дупница	1	3	292	5	118	—	32	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	496	15	Dounnitza
Ихтиман	—	—	145	—	62	—	11	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	244	—	Ihtman
Кюстендил	4	1	287	4	111	—	64	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	489	11	Kustendil
Новоселци	—	—	132	—	72	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	210	—	Novosseltzi
Петрич	—	—	139	—	43	—	17	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	199	—	Pétritch
Пирдоп	—	—	87	—	48	—	18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	167	—	Pirdop
Радомир	—	—	230	—	107	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	380	2	Radomir
Самоков	3	—	179	—	63	—	23	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	282	6	Samokov
Свети Врач	1	—	166	—	46	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	224	—	Sveti Vratsch
София (градска)	52	14	449	93	386	93	906	111	46	17	233	126	14	—	539	—	46	—	—	2,671	454	Sofia (urbain)
София (селска)	4	1	541	1	231	1	45	40	—	—	19	—	—	—	—	—	—	—	—	840	43	Sofia (rural)
Трън	—	—	106	—	44	—	23	—	—	—	16	—	—	—	—	—	—	—	—	189	—	Trin
Цариброд	—	—	119	—	41	—	—	—	—	—	13	—	—	—	—	—	—	—	—	173	—	Tzaribrod
Област София	65	19	3,249	107	1,533	94	1,203	151	46	17	476	152	31	—	539	—	46	—	—	7,188	540	Région de Sofia
Ардино	—	—	69	63	10	4	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	83	67	Ardino
Борисовград	—	1	136	—	61	—	9	—	—	—	6	3	—	—	—	—	—	—	—	212	4	Borissovgrade
Ивайловград	—	—	69	—	21	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	90	—	Ivailovgrade
Казанлък	4	2	182	16	99	—	41	—	—	—	29	8	—	—	—	—	—	—	—	355	26	Kazanlik
Крумовград	1	—	33	49	11	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	45	52	Kroumovgrade
Кърджали	1	—	34	84	18	3	16	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	87	87	Kirdjaly
Момчилград	—	—	21	80	9	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30	87	Momtchilgrade
Нова-Загора	1	1	214	1	93	—	29	—	—	—	19	—	—	—	—	—	—	—	—	356	2	Nova-Zagora
Свиленград	—	—	162	—	64	—	23	—	—	—	6	4	—	—	—	—	—	—	—	255	4	Svilengrade
Стара-Загора	6	—	311	6	149	—	85	—	—	—	38	26	—	—	—	—	—	—	—	589	32	Stara-Zagora
Харманлий	2	—	216	—	88	—	25	—	—	—	21	—	—	—	—	—	—	—	—	352	—	Harmanly
Хасково	4	1	253	14	124	—	41	—	—	—	27	3	—	—	—	—	—	—	—	449	18	Haskovo
Чирпан	1	—	237	—	120	—	31	—	—	—	26	—	—	—	—	—	—	—	—	415	—	Tchirpan
Област Стара-Загора	20	5	1,937	313	867	17	300	—	—	—	180	44	—	—	—	—	—	—	—	3,304	379	Région de Stara-Zagora
Аккяданлар	—	—	40	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	43	—	Akkadanlar
Балчик	—	—	89	—	18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	107	—	Baltchik
Бѣла	—	—	172	17	76	—	6	—	—	—	14	4	—	—	—	—	—	—	—	268	21	Béla
Варна (градска)	15	5	90	30	79	8	84	17	—	—	52	13	—	—	27	—	10	—	—	357	73	Varna (urbain)
Варна (селска)	1	—	224	10	93	—	—	—	—	—	11	—	—	—	—	—	—	—	—	329	10	Varna (rural)
Добрич	—	—	246	4	40	—	23	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	309	5	Dobritsch
Исперих	1	—	60	55	23	3	—	—	—	—	7	4	—	—	—	—	—	—	—	91	62	Ispérih
Касъм	—	—	74	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	78	—	Kassam
Кубрат	4	—	77	63	33	—	—	—	—	—	5	6	—	—	—	—	—	—	—	119	69	Koubrat
Куртъ-бунар	—	—	67	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	73	—	Kourt-bounar
Нови-Пазар	—	—	133	51	53	—	10	—	—	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	205	51	Novi-Pazar
Омортаг	—	—	146	31	34	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	188	34	Omortag
Попово	1	—	173	10	86	—	34	—	—	—	15	6	—	—	—	—	—	—	—	309	16	Popovo
Преслав	—	1	118	22	51	—	—	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	174	23	Preslav
Провадия	3	—	279	26	113	—	21	—	—	—	32	4	—	—	—	—	—	—	—	448	30	Provadia
Разград	—	—	143	83	82	6	38	—	—	—	30	5	—	—	—	—	—	—	—	293	94	Razgrade
Русе (градска)	8	4	51	25	43	19	67	16	—	—	47	22	—	—	—	—	—	—	—	216	86	Roussé (urban)
Русе (селска)	1	—	207	32	88	—	—	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	306	32	Roussé (rural)
Силистра	—	—	132	6	32	—	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	177	6	Silistra
Тутракан	—	—	71	—	14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	85	—	Toutrakan
Търговище	1	—	125	30	44	3	25	—	—	—	10	8	—	—	—	—	—	—	—	205	41	Targovichté
Шумен	2	—	138	145	71	7	67	—	—	—	18	13	8	24	—	—	—	—	—	315	178	Choumen
Област Шумен	37	10	2,855	640	1,086	49	396	33	—	18	260	81	24	—	27	—	10	—	—	4,695	831	Région de Choumen
Всичко	1940/41	214	66	16,565	1,309	7,716	244	3,298	254	83	41	2,155	483	77	—	586	—	63	—	30,757	2,397	1940/41 Total
	1939/40	209	73	15,843	1,380	7,522	230	3,298	240	73	57	2,254	470	75	—	493	—	58	—	29,495	2,450	1939/40
	1938/39	206	75	15,865	1,412	7,397	248	3,930	229	74	54	2,026	452	75	—	473	—	64	—	29,110	2,470	1938/39
	1937/38	192	72	15,914	1,620	7,039	257	2,643	216	94	49	1,929	423	82	4	465	41	57	—	28,415	2,682	1937/38
	1936/37	159	68	16,299	1,666	7,080	262	2,240	202	60	60	1,833	391	72	8	454	40	—	—	28,242	2,697	1936/37

Тукъ сж включени: 1) кандидатъ учителитѣ отъ Стажанския институтъ при III софийска мъжка гимназия 2) 212 асистенти отъ Държанния университетъ и 6 отъ висшите търговски училища — Y compris: 1) les candidats professeurs de l'institut stagiaire près le III-e gymna-se de garçons; 2) 212 assistants de l'Université de l'Etat et 6 assistants des écoles des hautes études commerciales.

3. Записани ученици въ учебнитѣ заведения

Elèves inscrits dans les établissements d'enseignement

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnases		Пълни и непълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални Etablissements d'ensei- gnement professionnel		Полуисши — Etablis- sments d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supérieur complet		Институти за деца съ физически недостатъци Instituts pour enfants à infirmités physiques		Всичко Totat		Arrondissements Régions administratives	
	народни publiques	частни privées	народни publiques	частни privées	народни publiques	частни privées	народни publiques	частни privées	народни publiques	частни privées	народни publiques	частни privées	народни publiques	частни privées	народни publiques	частни privées	народни publiques	частни privées	народни publiques	частни privées		
	Айтосъ	64	—	4,096	660	1,526	—	215	—	—	122	195	—	—	—	—	—	—	—	—		6,096	782	Aïtos
Бургасъ (градска)	347	98	3,485	430	2,391	135	1,842	175	—	—	1,025	167	—	—	—	—	—	—	—	9,090	1,005	Bourgas (urbain)
Бургасъ (селска)	49	—	5,501	—	2,231	—	—	—	—	—	97	—	—	—	—	—	—	—	—	7,878	—	Bourgas (rural)
Елхово	—	—	11,132	—	3,886	—	221	—	—	—	141	—	—	—	—	—	—	—	—	15,380	—	Elhovo
Карнобатъ	123	—	6,708	203	3,054	—	799	—	—	—	224	96	—	—	—	—	—	—	—	10,908	299	Karnobat
Котелъ	—	—	2,187	75	955	—	453	—	—	—	52	—	—	—	—	—	—	—	—	3,647	75	Kotel
Малко-Търново	107	22	2,315	49	913	—	94	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,429	121	Malko-Tirnovo
Поморие	72	29	4,262	67	1,601	—	—	—	—	14	127	—	—	—	—	—	—	—	—	6,062	110	Pomorié
Сливенъ	91	—	7,292	239	3,146	—	1,527	—	—	—	625	158	—	—	—	—	—	—	—	12,680	397	Sliven
Сръдецъ	50	—	4,141	—	1,647	—	—	—	—	—	35	—	—	—	—	—	—	—	—	5,873	—	Srédetz
Ямболъ	35	—	12,612	159	5,345	—	1,691	—	—	—	622	96	—	—	—	—	—	—	—	20,305	255	Yambol
Область Бургасъ	938	149	63,731	1,882	26,696	185	6,842	175	—	136	3,143	517	—	—	—	—	—	—	—	101,350	3,044	Région de Bourgas
Берковица	38	—	5,220	—	2,615	—	857	—	—	—	122	—	—	—	—	—	—	—	—	8,852	—	Berkovitz
Бѣла-Слатина	59	55	7,371	47	4,466	24	1,410	—	—	—	721	—	—	—	—	—	—	—	—	14,027	126	Béla-Slatina
Бѣлоградчикъ	—	—	4,583	—	2,359	—	258	—	—	—	134	—	—	—	—	—	—	—	—	7,334	—	Bélogradtchik
Видинъ	226	19	8,728	123	3,884	31	1,836	—	—	—	772	104	—	—	—	—	—	—	—	15,446	277	Vidin
Вратца	48	—	13,764	—	6,656	—	2,123	—	133	—	1,353	—	—	—	—	—	—	—	—	24,077	—	Vratza
Кула	41	—	4,140	—	2,237	—	207	—	—	—	126	—	—	—	—	—	—	—	—	6,751	—	Koula
Ломъ	107	63	11,923	121	6,493	—	1,764	—	—	—	650	151	—	—	—	—	—	—	—	20,937	335	Lom
Орѣхово	659	—	13,951	47	4,777	—	1,302	—	—	—	736	—	—	—	—	—	—	—	—	24,125	47	Oréhovo
Фердинандъ	65	—	7,992	20	4,098	—	472	—	—	—	999	—	—	—	—	—	—	—	—	13,626	20	Ferdinand
Область Вратца	1,243	137	77,672	358	40,285	55	10,229	—	133	—	5,613	255	—	—	—	—	—	—	—	135,175	805	Région de Vratza
Асеновградъ	127	—	10,267	222	4,366	—	998	—	—	—	636	84	—	—	—	—	—	—	—	16,394	306	Assénovgrade
Девинъ	—	—	2,859	173	489	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,348	173	Devine
Златоградъ	—	—	2,952	324	290	—	—	—	—	—	—	30	—	—	—	—	—	—	—	3,242	354	Zlatograde
Карлово	88	—	6,970	302	3,272	—	698	—	—	—	448	110	—	—	—	—	—	—	—	11,476	412	Karlovo
Неврокопъ	50	—	8,048	69	2,224	—	759	—	—	—	96	106	—	—	—	—	—	—	—	11,177	175	Nevrokop
Пазарджикъ	260	28	13,471	151	6,276	40	1,618	—	—	—	493	107	81	—	—	—	—	—	—	22,199	326	Pazardjik
Панагюрище	46	—	4,346	51	2,329	—	653	—	—	—	172	—	—	—	—	—	—	—	—	7,546	51	Panagurichté
Пещера	400	—	6,483	379	2,771	31	766	—	—	—	590	—	—	—	—	—	—	—	—	11,010	410	Pechtéra
Пловдивъ (градска)	392	399	7,008	1,400	4,407	732	3,529	493	291	—	1,751	917	210	—	—	—	—	—	—	17,640	3,941	Plovdiv (urbain)
Пловдивъ (селска)	—	—	19,738	484	8,551	44	—	—	—	—	650	—	—	—	—	—	—	—	—	28,939	528	Plovdiv (rural)
Разлогъ	44	28	4,434	—	1,621	—	196	—	—	—	210	—	—	—	—	—	—	—	—	6,505	28	Razlog
Смолянъ	—	—	3,813	—	1,246	—	565	—	—	—	201	—	—	—	—	—	—	—	—	5,825	—	Smolian
Область Пловдивъ	1,407	455	90,389	3,555	37,842	847	9,782	493	291	—	5,247	1,354	291	—	—	—	—	—	—	145,301	6,704	Région de Plovdiv
Габрово	132	163	3,330	—	2,035	—	829	—	—	—	768	193	—	—	—	—	—	—	—	7,094	356	Gabrovo
Горна-Орѣховица	84	40	7,826	—	4,657	—	1,348	—	—	—	500	188	—	—	—	—	—	—	—	14,415	228	Gorna-Oréhovitza
Дрѣново	—	26	2,920	—	1,811	—	172	—	—	—	278	125	—	—	—	—	—	—	—	5,181	151	Drénovo
Елена	—	—	3,783	135	1,731	—	244	—	—	—	265	58	—	—	—	—	—	—	—	6,023	193	Eléna
Ловечъ	—	—	7,762	114	4,525	31	1,883	155	—	—	529	131	—	—	—	—	—	—	—	14,699	431	Lovetch
Луковитъ	—	45	5,533	—	3,118	—	1,308	—	—	—	884	208	—	—	—	—	—	—	—	10,843	253	Loukovit
Никополъ	—	—	8,839	275	3,724	—	709	—	—	—	409	45	—	—	—	—	—	—	—	13,681	320	Nikopol
Плѣвенъ	401	—	14,458	127	7,998	—	2,907	—	—	—	1,481	382	—	—	—	—	—	—	—	27,245	509	Pleven
Свищовъ	—	—	10,825	651	5,061	94	607	—	—	—	1,336	88	—	—	1,193	—	—	—	—	19,022	833	Svichtov
Севлиево	77	—	6,685	457	3,768	15	1,223	—	—	—	339	127	—	—	—	—	—	—	—	12,092	599	Sevliévo
Тетевенъ	—	—	4,289	—	2,067	—	476	—	—	—	383	—	—	—	—	—	—	—	—	7,215	—	Tétéven
Троянъ	—	30	4,013	52	2,236	—	626	—	—	—	131	45	—	—	—	—	—	—	—	7,006	127	Troyan
Търново	102	127	9,970	255	6,202	—	3,126	—	121	—	1,044	169	—	—	—	—	—	—	—	20,565	551	Tirnov
Область Плѣвенъ	796	431	90,233	2,066	48,933	140	15,458	155	121	—	3,347	1,759	—	—	1,193	—	—	—	—	165,081	4,551	Région de Pleven

3. Записани ученици въ учебните заведения

Elèves inscrits dans les établissements d'enseignement

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnases		Пълни и непълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални d'ensei- gnement professionnel		Полувисши — Etablisse- ments d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supérieur complet		Институти за деца с физически недостатъци Instituts pour enfants à infirmités physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives	
	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées		
	Ботевград	—	—	4,306	—	2,249	—	736	—	—	—	—	292	—	—	—	—	—	—	—		7,583	—	Botevgrade
Брѣзник	—	—	3,255	—	1,409	—	—	—	—	—	—	99	38	—	—	—	—	—	—	4,763	38	Breznik
Горна-Джумая	—	—	5,397	38	1,976	—	707	—	—	—	—	63	122	—	—	—	—	—	—	8,143	160	Gorna-Djoumaya
Дупница	50	124	10,946	81	4,651	—	1,199	—	—	—	—	817	154	218	—	—	—	—	—	17,881	359	Dougnitza
Ихтиман	—	—	5,101	—	2,370	—	291	—	—	—	—	283	—	—	—	—	—	—	—	8,045	—	Ihtiman
Кюстендил	176	84	9,572	65	3,970	—	1,924	—	—	—	—	532	83	—	—	—	—	—	—	16,174	232	Kusteneil
Новоселци	—	—	4,544	—	2,518	—	—	—	—	—	—	90	—	—	—	—	—	—	—	7,152	—	Novosseltzi
Петрич	—	—	5,111	—	1,497	—	591	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7,199	—	Pétritch
Пирдоп	—	—	3,236	—	1,781	—	464	—	—	—	—	140	—	—	—	—	—	—	—	5,621	—	Pirdop
Радомир	—	—	8,526	—	3,952	—	181	—	—	—	—	439	70	—	—	—	—	—	—	13,098	70	Radomir
Самоков	124	—	7,106	—	2,526	—	730	—	—	—	—	208	74	—	—	—	—	—	—	10,694	74	Samokov
Свети Врачъ	55	—	5,711	—	1,525	—	218	—	—	—	—	48	—	—	—	—	—	—	—	7,557	—	Svéti Vratch
София (градска)	2,579	54	20,002	2,402	14,690	1464	13,989	1432	1054	349	5,847	2,967	167	—	12,698	—	281	—	—	71,307	9,154	Sofia (urbain)
София (селска)	217	25	19,270	9	8,523	—	1,186	478	—	—	—	341	—	—	—	—	—	—	—	29,537	521	Sofia (rural)
Трън	—	—	3,382	—	1,617	—	765	—	—	—	—	195	—	—	—	—	—	—	—	5,959	—	Trin
Цариград	—	—	3,975	—	1,627	—	—	—	—	—	—	124	—	—	—	—	—	—	—	5,726	—	Tzaribrod
Область София	3,201	778	119440	2,595	56,881	1473	22,981	1910	1054	349	9,518	3,508	385	—	12,698	—	281	—	—	226,439	10,608	Région de Sofia
Ардино	—	—	2,499	1,981	251	169	—	—	—	—	—	54	—	—	—	—	—	—	—	2,804	2,150	Ardino
Борисовград	—	50	5,309	—	2,387	—	252	—	—	—	—	84	55	—	—	—	—	—	—	8,032	105	Borisovgrade
Ивайловград	—	—	2,107	—	521	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2,628	—	IvaIllovrade
Казанлък	164	66	6,516	509	3,777	—	1,479	—	—	—	—	626	272	—	—	—	—	—	—	12,562	847	Kazanlik
Крумовград	25	—	1,043	953	254	55	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,322	1,008	Kroumovgrade
Кърджали	58	—	1,074	2,379	608	165	457	—	—	—	—	60	—	—	—	—	—	—	—	2,257	2,544	Kirdj-ly
Момчилград	—	—	564	1,997	211	140	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	775	2,137	Momtchilgrade
Нова-Загора	42	40	7,865	28	3,628	—	932	—	—	—	—	343	—	—	—	—	—	—	—	12,810	68	Nova-Zagora
Свиленград	—	—	5,840	—	2,327	—	669	—	—	—	—	55	73	—	—	—	—	—	—	8,891	73	Svilengrade
Стара-Загора	329	—	10,840	81	5,591	—	1,978	—	—	—	—	844	764	—	—	—	—	—	—	19,582	845	Stara-Zagora
Харманлии	98	—	7,744	—	3,280	—	787	—	—	—	—	255	—	—	—	—	—	—	—	12,164	—	Harmanly
Хасково	223	13	9,295	780	4,571	—	1,304	—	—	—	—	431	87	—	—	—	—	—	—	15,824	880	Haskovo
Чирпанъ	58	—	8,765	—	4,380	—	1,113	—	—	—	—	616	—	—	—	—	—	—	—	14,932	—	Tchirpan
Область Стара-Загора	997	169	69,461	8,708	31,786	529	8,971	—	—	—	3,368	1,251	—	—	—	—	—	—	—	114,583	10,657	Région de Stara-Zagora
Аккѣдѣнларъ	—	—	1,705	—	108	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,813	—	Akadanlar
Балчикъ	—	—	3,769	—	493	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4,262	—	Baltchik
Бѣла	—	—	6,006	840	2,680	—	156	—	—	—	—	187	75	—	—	—	—	—	—	9,029	915	Bela
Варна (градска)	603	125	4,460	678	3,231	116	2,237	107	—	—	—	1,550	270	—	1,348	—	62	—	—	13,491	1,296	Varna (urbain)
Варна (селска)	34	—	7,797	368	3,158	—	—	—	—	—	—	101	—	—	—	—	—	—	—	11,090	368	Varna (rural)
Добрич	—	—	9,647	40	1,901	—	491	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12,039	57	Dobritch
Исперихъ	40	—	2,103	2,357	824	109	—	—	—	—	—	108	48	—	—	—	—	—	—	3,075	2,514	Ispérib
Касъмъ	—	—	2,874	—	153	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,027	—	Kassam
Кубратъ	171	—	2,873	2,909	1,222	—	—	—	—	—	—	81	40	—	—	—	—	—	—	4,347	2,949	Koubrat
Куртъ-бунаръ	—	—	2,222	—	218	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2,440	—	Kourt-bouнар
Нови-Пазаръ	—	—	4,672	2,132	1,940	—	306	—	—	—	—	138	—	—	—	—	—	—	—	7,056	2,132	Novi-Pazar
Омортаг	—	—	5,084	1,223	1,206	167	178	—	—	—	—	6,468	1,390	—	—	—	—	—	—	6,468	1,390	Omortag
Попово	48	—	6,431	501	2,946	—	1,076	—	—	—	—	297	170	—	—	—	—	—	—	10,798	671	Popovo
Преславъ	—	36	4,617	1,060	1,889	—	—	—	—	—	—	89	—	—	—	—	—	—	—	6,595	1,096	Preslav
Провадия	139	—	10,184	1,145	4,255	—	736	—	—	—	—	507	94	—	—	—	—	—	—	15,821	1,239	Provadia
Разградъ	—	—	5,233	3,099	2,802	266	1,327	—	—	—	—	454	75	—	—	—	—	—	—	9,816	3,440	Razgrade
Русе (градска)	312	113	2,370	782	1,795	330	1,954	109	—	—	—	1,148	399	—	—	—	—	—	—	7,579	1,733	Roussé (urbain)
Русе (селска)	46	—	7,618	1,551	3,458	—	—	—	—	—	—	161	—	—	—	—	—	—	—	11,283	1,551	Roussé (rural)
Силистра	—	—	5,277	191	1,405	—	257	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6,939	191	Silistra
Тутраканъ	—	—	2,644	—	459	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,103	—	Toutrakan
Търговище	51	—	4,413	1,158	1,630	165	919	—	—	—	—	205	176	—	—	—	—	—	—	7,218	1,499	Targovichté
Шуменъ	99	—	5,084	5,492	2,296	400	1,942	—	—	—	—	250	179	219	—	—	—	—	—	9,890	6,613	Choumen
Область Шуменъ	1,543	274	107083	25,526	40,069	1553	11,579	216	—	542	5,276	1,543	219	—	1,348	—	62	—	—	167,179	29,654	Région de Choumen
Всичко 1940/41	10125	2388	618009	44,690	282,492	4782	85,842	2949	1599	1027	40,512	10,187	895	—	15,239	—	395	—	—	1,055,108	66,023	1940/41
1939/40	10088	2733	591439	47,231	283,204	5087	79,749	2912	1578	979	40,287	9,941	803	—	11,127	—	376	—	—	1,018,651	68,883	1939/40
1938/39	9,724	2977	596111	50,405	286,356	5233	74,430	2797	1598	871	37,425	9,985	819	—	9,382	—	366	—	—	1,016,211	72,268	1938/39
1937/38	9,135	2606	606414	55,164	288,629	5123	70,426	2635	1526	782	35,788	8,926	916	143	8,375	2336	361	—	—	1,021,570	77,715	1937/38
1936/37	8,392	2525	627692	57,823	263,419	4934	55,690	2159	906	709	32,347	7,829	757	138	8,278	2244	273	— </				

Ecoles primaires élémentaires enfantines et progymnases — corps enseignant et élèves

Dans les villages						Общо — Ensemble															Espèces d'écoles
Elèves						Ученици — Elèves															
следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école			Училища — Ecoles	Учителски персонал Corps enseignant			записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'écol					
момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total		мъже hommes	женни femmes	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total			
923	990	1,913	—	—	—	193	1	213	214	4,970	5,155	10,125	4,588	4,796	9,384	—	—	—	Ecoles enfantines		
856	866	1,722	—	—	—	188	1	208	209	4,933	5,155	10,088	4,477	4,728	9,205	—	—	—	1940/41 Publiques		
																			1939/40		
																			Privées		
62	59	121	—	—	—	25	—	25	25	507	531	1,038	438	453	891	—	—	—	Bulgares		
—	—	—	—	—	—	4	—	5	5	99	105	204	95	99	194	—	—	—	Arméniennes		
—	—	—	—	—	—	8	1	8	9	161	157	318	151	147	298	—	—	—	Israélites		
11	5	16	—	—	—	7	—	8	8	224	187	411	179	149	328	—	—	—	Allemandes		
—	—	—	—	—	—	5	—	6	6	56	51	107	47	46	93	—	—	—	Russes		
—	—	—	—	—	—	6	—	7	7	66	93	159	50	70	120	—	—	—	Françaises		
—	—	—	—	—	—	6	—	6	6	80	71	151	69	61	130	—	—	—	Autres		
73	64	137	—	—	—	61	1	65	66	1,193	1,195	2,388	1,029	1,025	2,054	—	—	—	1940/41 Total		
62	64	126	—	—	—	66	1	72	73	1,353	1,380	2,733	1,178	1,212	2,390	—	—	—	1939/40		
996	1,054	2,050	—	—	—	254	2	278	280	6,163	6,350	12,513	5,617	5,821	11,438	—	—	—	Total général		
918	930	1,848	—	—	—	254	2	280	282	6,286	6,535	12,821	5,655	5,940	11,595	—	—	—	1939/1940		
																			Ecoles primaires élémentaires par régions		
																			Publiques		
25,803	23,949	49,752	4,278	4,119	8,397	457	724	992	1,716	33,152	30,579	63,731	31,458	29,197	60,655	5,395	5,260	10,655	Bourgas		
34,771	32,791	67,562	6,344	5,997	12,341	513	1,144	924	2,068	39,833	37,839	77,672	37,882	35,599	73,481	6,998	6,590	13,588	Vratza		
35,201	33,801	69,002	5,979	5,798	11,777	625	1,120	1,203	2,323	46,020	44,369	90,389	43,345	41,488	84,833	7,572	7,424	14,996	Plovdiv		
40,237	37,205	77,442	7,819	7,500	15,319	733	1,274	1,143	2,417	46,829	43,404	90,233	44,787	41,461	86,248	8,805	8,502	17,307	Pleven		
42,802	39,906	82,708	8,230	7,328	15,558	1,080	1,480	1,769	3,249	61,243	58,197	119,440	58,098	54,271	112,369	11,658	10,733	22,391	Sofia		
29,811	28,282	58,093	5,452	5,302	10,754	636	958	979	1,937	35,615	33,846	69,461	34,381	32,356	66,737	6,417	6,260	12,677	Stara-Zagora		
47,046	42,782	89,828	7,977	7,531	15,508	1,021	1,139	1,716	2,855	56,049	51,034	107,083	54,148	49,246	103,394	9,475	8,997	18,472	Choumen		
255,671	238,716	494,387	46,079	43,575	89,654	5,065	7,839	8,726	16,565	318,741	299,268	618,009	304,099	283,618	587,717	56,320	53,766	110,086	1940/41 Total		
244,692	228,412	473,104	43,997	41,389	85,386	4,757	7,566	8,277	15,843	305,022	286,417	591,439	292,010	271,799	563,809	53,748	50,560	104,308	1939/40		
																			Privées		
499	397	896	27	29	56	30	50	29	79	989	893	1,882	944	852	1,796	99	115	214	Bourgas		
37	35	72	5	5	10	7	6	9	15	185	173	358	170	157	327	30	21	51	Vratza		
813	667	1,480	103	67	170	31	65	42	107	1,940	1,615	3,555	1,731	1,416	3,147	264	190	454	Plovdiv		
497	511	1,008	68	84	152	21	35	13	48	1,031	985	2,066	874	788	1,662	128	118	246	Pleven		
3	6	9	—	—	—	21	34	73	107	1,367	1,228	2,595	1,289	1,182	2,471	285	250	535	Sofia		
4,733	2,464	7,197	612	200	812	155	283	30	313	5,665	3,043	8,708	5,195	2,743	7,938	717	242	959	Stara-Zagora		
11,050	9,875	20,925	1,559	1,432	2,991	246	527	113	640	13,486	12,040	25,526	12,828	11,355	24,183	1,852	1,679	3,531	Choumen		
17,632	13,955	31,587	2,374	1,817	4,191	511	1,000	309	1,309	24,713	19,977	44,690	23,031	18,493	41,524	3,375	2,615	5,990	1940/41 Total		
18,687	15,225	33,912	2,292	1,875	4,167	547	1,039	341	1,380	25,856	21,375	47,231	24,162	19,747	43,909	3,178	2,639	5,817	1939/40		
273,303	252,671	525,974	48,453	45,392	93,845	5,576	8,839	9,035	17,874	343,454	319,245	662,699	327,130	302,111	629,241	59,695	56,381	116,076	Total général		
263,379	243,637	507,016	46,289	43,264	89,553	5,304	8,605	8,618	17,223	330,878	307,792	638,670	316,172	291,546	607,718	56,926	53,199	110,125	1939/1940		

Note. Le nombre des élèves ayant terminé avec succès le cours de l'école comprend dans tous les tableaux les élèves ayant terminé le cours pendant toutes les sessions

1) Le corps enseignant de l'école primaire correspondante donne aussi des leçons dans cette école

4. Детски първоначални училища и прогимназии, — учителски персонал и ученици —

(Продължение и край)

Видове училища	Въ градовете — Dans les villes												Въ селата —							
	Училища — Ecoles			Ученици — Elèves									Училища — Ecoles			Ученици —				
				записани			следвали до края на годината			свършили с успех курса на училището										
	мъже hommes	жени femmes	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	мъже hommes	жени femmes	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total		
Учителски персонал Corps enseignant																				
записани Inscrits																				
следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire																				
свършили с успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école																				
Учителски персонал Corps enseignant																				
записани inscrits																				
Частни първоначални училища — по народностен характер																				
Български	1	1	2	3	17	32	49	17	32	49	3	5	8	1	—	1	1	3	6	9
Арменски	15	25	32	57	662	664	1,326	624	649	1,273	121	119	240	—	—	—	—	—	—	—
Еврейски	17	21	55	76	858	752	1,610	813	723	1,536	184	163	347	—	—	—	—	—	—	—
Нѣмски	6	18	20	38	690	565	1,255	675	552	1,227	148	113	261	2	—	5	5	47	39	86
Руски	4	5	13	18	138	118	256	124	112	236	32	27	59	1	1	—	1	11	18	29
Турски	42	92	35	127	3,233	2,270	5,503	2,674	1,939	4,613	408	255	663	405	817	95	912	18,552	14,956	33,508
Френски	8	9	30	39	293	344	637	271	326	597	58	69	127	—	—	—	—	—	—	—
Други	9	11	21	32	209	213	422	201	205	406	47	47	94	—	—	—	—	—	—	—
<i>Всичко</i>	102	182	208	390	6,100	4,958	11,058	5,399	4,538	9,937	1,001	798	1,799	409	818	101	919	18,613	15,019	33,632
Прогимназии																				
Народни																				
Смѣсени (еднокласни	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	176	96	95	191	3,515	3,153	6,668
двукласни	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	153	121	149	270	4,664	3,807	8,471
трикласни	183	770	974	1,744	38,351	31,842	70,193	35,365	30,148	65,513	10,397	8,862	19,259	1,558	2,966	2,545	5,511	115,898	81,262	197,160
<i>Всичко 1940/41</i>	183	770	974	1,744	38,351	31,842	70,193	35,365	30,148	65,513	10,397	8,862	19,259	1,887	3,183	2,789	5,972	124,077	88,222	212,299
<i>1939/40</i>	175	756	959	1,715	38,331	31,996	70,327	35,890	30,400	66,290	10,418	8,784	19,202	1,793	2,968	2,839	5,807	125,201	87,676	212,877
Частни																				
Американски																				
Девически	1	—	4	4	—	31	31	—	29	29	—	9	9	—	—	—	—	—	—	—
Смѣсени	1	1	8	9	34	31	65	32	31	63	10	7	17	—	—	—	—	—	—	—
Арменски																				
Смѣсени	3	18	6	24	206	164	370	198	160	358	63	68	131	—	—	—	—	—	—	—
Еврейски																				
Смѣсени	5	15	16	31	355	219	574	331	208	539	114	68	182	—	—	—	—	—	—	—
Италиански																				
Смѣсени	3	7	9	16	97	105	202	92	97	189	26	32	58	—	—	—	—	—	—	—
Нѣмски																				
Девически	1	—	6	6	—	97	97	—	95	95	—	21	21	—	—	—	—	—	—	—
Смѣсени	5	15	7	22	311	244	555	302	239	541	96	66	162	1	1	2	3	18	6	24
Турски																				
Мжжки	1	3	1	4	55	—	55	47	—	47	14	—	14	3	8	1	9	219	—	219
Смѣсени	11	34	6	40	1,339	286	1,625	1,232	238	1,470	354	50	404	3	4	1	5	149	19	168
Френски																				
Мжжки	2	15	—	15	241	—	241	227	—	227	78	—	78	—	—	—	—	—	—	—
Девически	4	—	19	19	3	221	224	3	215	218	—	73	73	—	—	—	—	—	—	—
Смѣсени	2	—	10	10	15	36	51	15	33	48	6	7	13	—	—	—	—	—	—	—
Други																				
Смѣсени	6	11	15	26	150	122	272	146	117	263	47	41	88	1	1	—	1	4	5	9
<i>Всичко 1940/41</i>	45	119	107	226	2,806	1,556	4,362	2,625	1,462	4,087	808	442	1,250	8	14	4	18	390	30	420
<i>1939/40</i>	46	110	98	208	2,911	1,608	4,519	2,794	1,544	4,338	789	463	1,252	9	16	6	22	489	79	568
Общо 1940/41	228	889	1081	1,970	41,157	33,398	74,555	37,990	31,610	69,600	11,205	9,304	20,509	1,895	3,197	2,793	5,990	124,467	88,252	212,719
1939/40	221	866	1057	1,923	41,242	33,604	74,846	38,684	31,944	70,628	11,207	9,247	20,454	1,802	2,984	2,845	5,829	125,690	87,755	213,445

Ecoles primaires élémentaires enfantines et progymnases — corps enseignant et élèves

(Suite et fin)

Dans les villages									Общо — Ensemble																		Espèces d'écoles
Elèves									Ученици — Elèves																		
следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école			Училища — Ecoles			Учителски персонал Corps enseignant			записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école									
момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	Училища	мъже hommes	жени femmes	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total									
3	6	9	—	—	—	2	1	3	4	20	38	58	20	38	58	3	5	8	Bulgares								
—	—	—	—	—	—	15	25	32	57	662	664	1,326	624	649	1,273	121	119	240	Arméniennes								
—	—	—	—	—	—	17	21	55	76	858	752	1,610	813	723	1,536	184	163	347	Israélites								
42	29	71	6	6	12	8	18	25	43	737	604	1,341	717	581	1,298	154	119	273	Allemandes								
11	18	29	3	3	6	5	6	13	19	149	136	285	135	130	265	35	30	65	Russes								
17,576	13,902	31,478	2,365	1,808	4,173	447	909	130	1,039	21,785	17,226	39,011	20,250	15,841	36,091	2,773	2,063	4,836	Turques								
—	—	—	—	—	—	8	9	30	39	293	344	637	271	326	597	58	69	127	Françaises								
—	—	—	—	—	—	9	11	21	32	209	213	422	201	205	405	47	47	94	Autres								
17,632	13,955	31,587	2,374	1,817	4,191	512	1,000	309	1,309	24,713	19,977	44,690	23,031	18,493	41,524	3,375	2,615	5,990	Total								
Progymnases																											
<i>Publics</i>																											
3,254	2,738	5,992	—	—	—	176	96	95	191	3,515	3,153	6,669	3,254	2,738	5,992	—	—	—	d'une classe								
4,230	3,260	7,490	—	—	—	153	121	149	270	4,664	3,807	8,471	4,230	3,260	7,450	—	—	—	de deux classes								
103,208	73,993	183,207	31,351	16,385	47,736	1,741	3,736	3,519	7,255	154,249	113,104	267,353	144,573	104,147	248,720	41,748	25,247	66,995	de trois classes								
116,692	79,997	196,689	31,351	16,385	47,736	2,070	3,953	3,763	7,716	162,428	121,064	283,492	152,057	110,145	262,202	41,748	25,247	66,995	1940/41 Total								
118,795	73,644	192,439	31,177	15,144	46,321	1,968	3,724	3,798	7,522	163,532	119,672	283,204	154,685	110,044	264,729	41,595	23,928	65,523	1939/40								
<i>Privés</i>																											
Américains																											
—	—	—	—	—	—	1	—	4	4	—	31	31	—	29	29	—	9	9	De filles								
—	—	—	—	—	—	1	1	8	9	34	31	65	32	31	63	10	7	17	Mixtes								
—	—	—	—	—	—	3	18	6	24	206	164	370	198	160	358	63	68	131	Arméniens								
—	—	—	—	—	—	5	15	16	31	355	219	574	331	208	539	114	68	182	Mixtes								
—	—	—	—	—	—	3	7	9	16	97	105	202	92	97	189	26	32	58	Israélites								
—	—	—	—	—	—	3	7	9	16	97	105	202	92	97	189	26	32	58	Italiens								
—	—	—	—	—	—	1	—	6	6	—	97	97	—	95	95	—	21	21	Allemands								
15	5	20	3	2	5	6	16	9	25	329	250	579	317	244	561	99	68	167	De filles								
204	—	204	55	—	55	4	11	2	13	274	—	274	251	—	251	69	—	69	Turcs								
145	18	163	26	—	26	14	38	7	45	1,488	305	1,793	1,377	256	1,633	380	50	430	De garçons								
—	—	—	—	—	—	2	15	—	15	241	—	241	227	—	227	78	—	78	Mixtes								
—	—	—	—	—	—	4	—	19	19	3	221	224	3	215	218	—	73	73	Français								
—	—	—	—	—	—	2	—	10	10	15	36	51	15	33	48	6	7	13	De garçons								
4	5	9	2	3	5	7	12	15	27	154	127	281	150	122	272	49	44	93	De filles								
363	28	396	86	5	91	53	133	111	244	3,195	1,586	4,782	2,993	1,490	4,483	894	447	1,341	Autres								
455	57	512	105	14	120	55	126	104	230	3,400	1,637	5,037	3,249	1,601	4,850	895	477	1,372	Mixtes								
117,060	80,025	197,085	31,437	16,390	47,827	2,123	4,086	3,874	7,960	165,624	121,650	287,274	155,050	111,635	266,685	42,642	25,694	68,336	Total								
119,250	79,701	198,951	31,283	15,158	46,441	2,023	3,850	3,902	7,752	166,932	121,359	288,291	157,934	111,645	269,579	42,490	24,405	66,895	1940/41 général								
																			1939/40								

Gymnases incomplets et complets, corps enseignant et élèves

Dans les villages							Общо — Ensemble												Espèces d'écoles
Elèves							Ученици — Elèves												
следвали до края на годината ayant suivi le cours jusq'а la fin de l'année scolaire			свършили съ успехъ курса на гимназията ayant terminé avec succès le cours du gymnase				Учителски персоналъ Corps enseignant			записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusq'а la fin de l'année scolaire			свършили съ успехъ курса на гимназията ayant terminé avec succès le cours du gymnase			
момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	Училища — Ecole:	мъже hommes	жени hommes	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	
2,114	757	2,871	—	—	—	32	133	131	264	5,382	1,875	7,257	4,828	1,760	6,588	—	—	—	Gymnases Publics Succursales
—	—	—	—	—	—	1	6	11	17	405	121	526	369	111	480	—	—	—	mixtes — De cinq classes
2,114	757	2,871	—	—	—	33	139	142	281	5,787	1,996	7,783	5,197	1,871	7,068	—	—	—	mixtes — De six classes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Total
—	—	—	—	—	—	23	788	484	1,272	25,327	130	25,457	23,123	126	23,249	3,174	38	3,212	Complets
—	—	—	—	—	—	20	71	551	622	70	17,159	17,229	61	16,076	16,137	—	2,400	2,400	De garçons
971	381	1,352	134	52	186	41	514	609	1,123	23,498	11,875	35,373	21,493	11,276	32,769	2,725	1,441	4,166	De filles
971	381	1,352	134	52	186	84	1,373	1,644	3,017	48,895	29,164	78,059	44,677	27,478	72,155	5,899	3,879	9,778	Mixtes
3,085	1,138	4,223	134	52	186	117	1,512	1,786	3,298	54,682	31,160	85,842	49,874	29,349	79,223	5,899	3,879	9,778	Total
2,829	910	3,739	93	19	112	114	1,296	1,672	2,968	51,110	28,639	79,749	46,301	26,740	73,041	5,251	3,583	8,834	1940/41 Total
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1939/40
—	—	—	—	—	—	2	15	7	22	126	105	231	117	94	211	—	—	—	Privés
—	—	—	—	—	—	1	4	1	5	34	28	62	34	28	62	—	—	—	Incomplets
—	—	—	—	—	—	2	9	4	13	70	57	127	65	55	120	—	—	—	Italiens
—	—	—	—	—	—	1	—	5	5	—	28	28	—	24	24	—	—	—	Allemands
—	—	—	—	—	—	1	4	11	15	—	155	155	—	150	150	—	30	30	Français
245	197	442	34	31	65	1	17	23	40	266	212	478	245	197	442	34	31	65	de filles } Américains
—	—	—	—	—	—	1	13	1	14	72	97	169	72	96	168	9	17	26	mixtes } Italiens
—	—	—	—	—	—	1	—	11	11	—	152	152	—	148	148	—	17	17	de filles } Allemands
—	—	—	—	—	—	1	19	1	20	190	168	358	183	161	344	20	18	38	mixtes } Roumains
—	—	—	—	—	—	1	13	1	14	68	2	70	66	2	68	14	—	14	de garçons } Russes
—	—	—	—	—	—	2	14	11	25	130	166	296	119	157	276	11	18	29	mixtes } Français
—	—	—	—	—	—	2	30	—	30	335	—	335	314	—	314	61	—	61	de garçons } Français
—	—	—	—	—	—	4	5	35	40	—	488	488	—	469	469	—	191	191	de filles }
245	197	442	34	31	65	20	143	111	254	1,291	1,658	2,949	1,215	1,581	2,796	149	322	471	1940/41 Total
276	218	494	34	27	61	20	128	112	240	1,339	1,573	2,912	1,277	1,508	2,785	158	202	360	1939/40
3,330	1,335	4,665	168	83	251	137	1,655	1,897	3,552	55,973	32,818	88,791	51,089	30,930	82,019	6,048	4,201	10,249	1940/41 Total général
3,105	1,128	4,233	127	46	173	134	1,424	1,784	3,208	52,449	30,212	82,661	47,578	28,248	75,826	5,409	3,785	9,194	1939/40

6. Специални и професионални училища — учителски персонал и ученици

Etablissements d'enseignement spécial et professionnel — corps enseignant et élèves

Видове училища Espèces d'écoles	Училища — Ecoles	Преподавателски персонал Corps enseignant										Ученици — Elèves																
		редовен—régulier										допълнителен supplémentaire	записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили съ успех курс на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école									
		управлявал само у и е. ство n'exercant que la profession d'ensei- gnement		управлявал и друго занятие exerçant aussi une autre profession		общо total	м h	ж f	об t	м h	ж f											об t	м h	ж f	об t	м h	ж f	об t

Специални училища — Ecoles spéciales

Акушерски De s ges — femmes . . .	срѣдни secondaires	1	—	—	3	2	5	8	—	8	—	91	91	—	89	89	—	30	30
Курсъ за учителки при училище „Мария-Луиза“ Cours pour institutrices près l'école „Marie Loui e“ . . .	срѣдни secondaires	1	—	7	—	1	8	—	3	3	—	192	192	—	167	167	—	42	42
Духовно-православни Ecclesiastiques-orthodoxes	срѣдни secondaires	3	41	—	17	—	58	1	—	1	819	—	819	762	—	76	174	—	174
	нисши inférieures	1	1	—	—	—	1	3	—	3	46	—	46	37	—	37	35	—	35
Духовно-мохамедански (медресета)—Ecclesiastiques mahométan (medressé)	срѣдни secondaires	1	13	—	—	—	13	—	—	—	335	—	335	311	—	311	24	—	24
	нисши inférieures	3	11	—	—	—	11	1	—	1	343	—	343	310	—	310	62	—	62
За милосърдни сестри De sœurs de charité . . .	срѣдни secondaires	1	—	6	6	—	12	11	1	12	—	229	229	—	220	220	—	39	39
Педагогически институти Instituts pédagogiques . . .	срѣдни secondaires	2	—	3	3	3	9	9	1	10	—	157	157	—	152	152	—	62	62
Срѣденъ отдѣлъ при Музикалната академия Section secondaire près l'académie de musique . . .	срѣдни secondaires	1	—	—	—	—	—	—	—	—	154	139	293	140	127	267	17	28	45
Институтъ за учителки при първоначалниѣ училища Instituts pour institutrices près les écoles primaires . . .	срѣдни secondaires	1	6	1	—	—	7	—	—	—	80	41	121	79	39	118	—	—	—
Всичко — Total		14	72	17	29	6	124	33	5	38	1,777	849	2,626	1,639	794	2,433	312	201	513

Професионални училища — Ecoles professionnelles

Търговски De commerce	срѣдни secondaires	14	146	55	25	10	236	39	12	51	5,053	1,276	6,329	4,716	1,230	5,946	759	120	879
	практически pratiques	6	12	28	4	12	56	27	13	40	1,119	698	1,817	988	683	1,671	272	158	430
Технически — Techniques																			
Морско-машинни Maritimes de machines . . .	срѣдни secondaires	1	5	—	—	—	5	—	—	—	140	—	140	137	—	137	45	—	45
Технически (строителенъ, земемѣренъ, лесовъденъ, и миненъ отдѣли) De technique (de construction, d'arpentage, de sylviculture et de mine)	срѣдни secondaires	1	24	4	4	4	36	—	—	—	526	—	526	518	—	518	142	—	142
Промислени — Industrielles																			
Девически занаятчийски и домакински — Ecoles professionnelles et de ménage pour jeunes filles	практически pratiques	81	3	317	70	101	491	164	106	270	—	9,917	9,917	—	9,344	9,344	—	2,686	2,686
	допълн. практ. pratiques supplémentaires	1	—	—	1	1	2	2	3	5	—	42	42	—	32	32	—	—	—
Дърводѣлски (мебелни, столарски, коларски и др.) De menuiserie (de meubles, de charrie, de charronnerie, de sculpture sur bois, etc.)	срѣдни secondaires	1	11	—	—	—	11	1	—	1	119	—	119	118	—	118	22	—	22
	практически pratiques	23	141	8	32	6	187	24	10	34	2,332	—	2,332	2,147	—	2,147	517	—	517
За приложни изкуства Des arts appliqués	срѣдни secondaires	1	1	3	1	2	7	—	—	—	9	78	87	6	56	62	2	9	11
Занаятчийски (чирашки и калфенски) — Professionnelles (sections d'apprentis et de contre-maitre)	допълн. практ. pratiques supplémentaires	33	41	3	101	11	156	256	4	260	9,193	904	10,097	7,149	802	7,951	2,887	309	3,196
Каменодѣлни De taille de pierres	практически pratiques	1	5	1	1	—	7	—	—	—	74	—	74	74	—	74	23	—	23
Керамични и грънчарски De céramique et de poterie	практически pratiques	2	12	—	2	—	14	1	—	1	88	—	88	81	—	81	20	—	20
Кожарски De peausserie	срѣдни secondaires	1	6	—	1	2	9	—	—	—	72	—	72	67	—	67	19	—	19
Машинно-плетачни De tricotage à la machine	практически pratiques	1	—	2	—	2	4	3	3	6	—	27	27	—	26	26	—	7	7
Мелничарски De minoterie	срѣдни secondaires	1	6	—	1	—	7	10	1	11	184	—	184	172	—	172	53	—	53
Механо-технически и механо-електротехнически Mécano-techniques et mécano-électro-techniques	срѣдни secondaires	7	104	7	7	1	119	11	2	13	1,845	—	1,845	1,748	—	1,748	244	—	244
	практически pratiques	3	25	—	1	1	27	15	4	19	370	—	370	357	—	357	179	—	179
	допълн. практ. pratiques supplémentaires	1	1	—	1	—	2	2	2	4	43	—	43	27	—	27	—	—	—

Сведенията за преподавателския персонал еж дадени въ таблица 12; — Les renseignements sur le corps enseignant sont insérés dans le tableau 12.

6. Специални и професионални училища — учителски персонал и ученици

Etablissements d'enseignement spécial et professionnel — corps enseignant et élèves

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Видове училища Espèces d'écoles	Преподавателски персонал Corps enseignant						Ученици — Elèves											
	Училища — Ecoles	редовен — régulier					допълнителен supplémentaire	записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили съ успехъ курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école				
		управлява въ учителство n'exerçant que la profession d'enseignant	управлява и друго занятие exerçant au si autre profession		общо — total	м											ж	об
			м	ж				м	ж	об	м	ж	об	м	ж	об		
Млѣкарски — De laiterie	практически pratiques	1	2	—	1	—	3	1	—	1	27	—	27	26	—	26	—	—
Обуѣкарски и шивачески De cordonnerie et de couture	практически pratique	1	5	—	4	—	9	9	—	9	169	—	169	150	—	150	41	—
Печатарски — D'imprimerie	допълн. практ. pr. uplém.	1	1	—	15	—	16	—	—	—	206	10	216	142	7	149	71	—
Подковачески De maréchaux — ferrant	практически pratique	1	2	—	3	—	5	5	—	5	71	—	71	70	—	70	29	—
Сарачески — De bourrellerie	практически pratiques	1	1	—	3	1	5	1	—	1	48	—	48	47	—	47	—	—
Сградостроителни — De construction de bâtiments	практически pratiques	3	12	1	4	—	17	3	3	6	240	—	240	232	—	232	85	—
Текстилни (тъкачни и тъкачно-бояджийски) De textiles (de tissage et de teinture)	срѣдни secondaires	1	8	—	4	—	12	1	—	1	131	—	131	128	—	128	24	—
	практически pratiques	2	2	4	6	—	12	1	3	4	101	11	112	96	11	107	36	5
Селско-стопански — D'économie rurale																		
	срѣдни secondaires	2	19	1	2	—	22	—	—	—	319	—	319	312	—	312	67	—
Земедѣлски — D'agriculture	практически pratiques	6	20	1	9	3	33	10	4	14	319	—	319	284	—	284	110	—
	допълн. практ. pr. uplém.	205	268	260	243	241	1012	105	23	128	6,309	7,476	13,785	4,887	5,177	10,064	1,817	2,077
Градинарски — D'horticulture	практически pratique	1	4	—	2	—	6	2	4	6	49	—	49	48	—	48	29	—
Тютюневи — De tabacs	практически pratiques	2	5	—	—	—	5	6	2	8	110	—	110	105	—	105	68	—
Земедѣлско-домакински D'agriculture et d'économie domestique	срѣдни secondaires	1	1	8	2	—	11	—	—	—	—	104	104	—	101	101	—	23
	практически pratiques	12	11	39	7	20	77	15	12	27	—	718	718	—	677	677	—	318
Лозаро-винарски и градинарски De viticulture, de viniculture et d'horticulture	срѣдни secondaires	1	12	—	4	1	17	—	—	—	172	—	172	167	—	167	41	—
	срѣдни secondaires	32	343	78	51	20	492	62	15	77	8,570	1,458	10,028	8,089	1,387	9,476	1,418	152
	практически pratiques	147	262	401	149	146	953	287	164	451	5,117	11,371	16,488	4,705	10,741	15,446	1,409	3,174
Всичко — Total	допълн. практ. pratiques supplémentaires	241	311	263	361	253	1183	365	32	397	15,751	8,432	24,183	12,205	6,018	18,223	4,775	2,386
	срѣдни secondaires	420	916	742	561	419	2638	714	211	925	29,438	21,261	50,699	24,999	18,146	43,145	7,602	5,712
Общо — Ensemble																		
Професионални училища по издръжка Ecoles professionnelles d'après l'entretien																		
	срѣдни secondaires	20	243	38	28	7	316	22	3	25	5,140	251	5,391	4,894	244	5,138	888	29
Държавни — De l'Etat	практически pratique	75	249	116	81	46	492	116	55	171	3,998	2,348	6,346	3,717	2,199	5,916	1,131	741
	допълн. практ. pr. supplém.	205	268	260	243	241	1012	105	23	128	6,309	7,476	13,785	4,887	5,177	10,064	1,817	2,077
	срѣдни secondaires	1	8	10	—	—	18	—	—	—	491	153	644	445	148	593	52	5
Общински — Des communes	практически pratiques	9	—	28	8	5	41	23	14	37	—	859	859	—	808	808	—	184
	срѣдни secondaires	4	56	16	9	8	89	8	4	12	1,883	768	2,651	1,756	740	2,496	339	92
На търговско-индустриални камари — Appartenant à de Chambre de commerce et d'industrie	практически pratique	2	4	2	3	7	16	22	8	30	355	168	523	323	165	488	120	50
	допълн. практ. pr. uplém.	34	42	3	116	11	172	256	4	260	9,399	914	10,313	7,291	809	8,100	2,958	309
	срѣдни secondaires	5	26	5	10	3	44	32	8	40	507	162	669	470	153	623	68	17
На инородни и иновѣрни общества — Appartenant à des communautés et sociétés ethniques étrangères	практически pratiques	1	—	2	—	—	2	1	5	6	—	20	20	—	19	19	—	—
	допълн. практ. pr. supplém.	2	1	—	2	1	4	4	5	9	43	42	85	27	32	59	—	—
На културно-просвѣтни дружества — Appartenant à des sociétés de haute culture	практически pratiques	43	—	177	42	59	278	102	55	157	—	5,608	5,608	—	5,317	5,317	—	1,531
На частни лица — Appartenant à des particuliers	срѣдни secondaires	2	10	9	4	2	25	—	—	—	549	124	673	524	102	626	71	9
	практически pratiques	17	9	76	15	29	129	23	27	50	764	2,368	3,132	665	2,233	2,898	158	668

¹⁾ Тукъ е включено възпиталището „Домъ на човѣщината“; ²⁾ Тукъ сж включени 1851 извънредни ученици въ допълнителни земеделски училища; ³⁾ Тукъ не сж включени 2 допълнителни земеделски и 1 девическо занаятчишко училище. — ¹⁾ Y compris l'école „Maison d'humanité“; ²⁾ Y compris 1851 élèves irréguliers dans les écoles agricoles supplémentaires; ³⁾ Non compris 2 écoles agricoles supplémentaires et 1 école professionnelle de filles.

7. Софийски университет — преподавателски персонал по факултети

Université de Sofia — corps enseignant par facultés

Факултети	Професори Professeurs			Доценти Chargés de cours			Лектори и допълнителни преподаватели Lecteurs et lecteurs suppléants		Асистенти Assistants		Общо Total		Facultés
	редовни ordinaires	извънредни extraordinaires	хонорувани à honoraires	редовни ordinaires	частни и хонорувани à honoraires	Лектори и допълнителни преподаватели Lecteurs et lecteurs suppléants	Асистенти Assistants	Общо Total		м h	ж f		
								м h	ж f				
	м h	м h	м h	м h	ж f	м h	ж f	м h	ж f	м h	ж f		
Историко-филологически	17	7	—	5	—	11	8	1	10	1	58	2	Historico-philologique
Физико-математически	17	5	—	5	1	2	—	—	37	2	66	3	Physico-mathématique
Юридически	13	6	4	2	—	5	—	—	9	—	39	—	De droit
Медицински	9	3	—	8	—	12	—	—	86	4	118	4	De médecine
Агрономо-лесовъдски	8	7	—	3	—	3	3	—	29	1	53	1	D'agronomie et de sylviculture
Богословски	9	—	—	—	—	3	—	—	—	—	12	—	De théologie
Ветеринарно-медицински	7	4	—	3	—	3	—	—	14	—	31	—	De médecine vétérinaire
Общо 1940/1941	80	32	4	26	1	39	11	1	185	8	377	10	1940/1941 Total
1939/1940	77	35	4	24	1	32	10	1	155	6	337	8	1939/1940

1) Отъ тях 12 сж и асистенти — Dont 12 sont et assistants.

8. Софийски университет — студенти по факултети

Université de Sofia — étudiants par facultés

Факултети	Занисани — Inscrits						Свършили курса на факултета Ayant terminé le cours de la faculté			Facultés			
	зимно полугодие semestre d'hiver			лѣтно полугодие semestre d'été			мъже hommes	жени femmes	общо total				
	мъже hommes	жени femmes	общо total	мъже hommes	жени femmes	общо total							
Историко-филологически	Философия	154	140	294	123	131	254	11	19	30	Philosophie		
	Педагогия	141	108	249	123	96	219	20	28	48	Pédagogie		
	История	84	61	145	82	63	145	5	11	16	Histoire		
	География	74	62	136	60	62	122	4	6	10	Géographie		
	Славянска филология	122	307	429	114	317	431	15	29	44	Philologie slave		
	Класическа филология	29	83	112	32	86	118	5	15	20	Philologie classique		
	Романска филология	63	285	348	52	257	309	5	36	41	Philologie romane		
	Германска филология	80	281	361	65	271	336	1	11	12	Philologie allemande		
	Английска филология	10	36	46	6	31	37	—	7	7	Philologie anglaise		
Всичко	757	1,363	2,120	657	1,314	1,971	66	162	228	Total	Historico-philologique		
Физико-математически	Математика	226	163	389	232	156	388	20	12	32		Mathématique	
	Физика	66	34	100	65	34	99	3	3	6		Physique	
	Химия	94	48	142	101	58	159	7	6	13		Chimie	
	Естеств. история	162	63	225	152	64	216	8	12	20		Histoire naturelle	
Всичко	548	308	856	550	312	862	38	33	71	Total		Physico-mathématique	
Юридически	Правенъ отдѣлъ	1,959	149	2,108	1,860	139	1,999	267	20	287			Section de droit
	Дър. стоп. отдѣлъ	655	56	711	627	51	678	—	—	—			Section économique de l'Etat
	Всичко	2,614	205	2,819	2,487	190	2,677	267	20	287			Total	De droit
Медицински	1,119	220	1,339	1,172	251	1,423	102	25	127	De médecine			
Агрономо-лесовъдски	Земедѣлие	433	81	514	433	84	517	54	4	58	Agriculture		
	Лесовѣдство	247	—	247	248	—	248	31	—	31	Sylviculture		
	Всичко	680	81	761	681	84	765	85	4	89	Total	D'agronomie et de sylviculture	
Богословски	290	77	367	218	53	271	16	1	17	De théologie			
Ветеринарно-медицински	352	—	352	347	—	347	46	—	46	De médecine vétérinaire			
Общо 1940/1941	6,360	2,254	8,614	6,112	2,204	8,316	620	245	865	1940/1941 Total général			
1939/1940	5,223	1,707	6,930	4,830	1,687	6,517	668	312	980	1939/1940			

9. Държавно висше училище за финансови и административни науки — преподавателски персонал и студенти

Ecole supérieure de l'Etat pour sciences financières et administratives — corps enseignant et étudiants

Отдѣли — Sections	Професори Professeurs			Доценти Chargés de cours	Лектори и допълнителни преподаватели Lecteurs et lecteurs suppléants			Асистенти — Assistants		Общо — Total		Записани — Inscrits						Свършили курса на отдѣла Ayant terminé le cours de la section		
	редовни ordinaires	извънредни extra ordinaires	хонорарни à honoraires	редовни ordinaires	м	ж	ф	м	ж	ф	зимо полугодие semestre d'hiver			лѣто полугодие semestre d'été			м	ж	ф	
											м	ж	об т	м	ж	об т				
Финансовъ — Financière	2	1	22	3	25	1	1	54	1	1,241	119	1,360	1,141	97	1,239	38	2	40		
Административенъ Administrative																			621	62	683	765	86	851	27	3	30
Всичко — Total 1940/41	2	1	22	3	25	1	1	54	1	1,862	181	2,043	1,906	184	2,090	65	5	70		

10. Висши търговски училища — преподавателски персонал и студенти

Ecoles des hautes études commerciales — corps enseignant et étudiants

Градове	Учебни заведения Etablissements d'enseignement	Преподавателски персонал Corps enseignant	Студенти — Etudiants									Villes
			записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили съ успехъ курса на учебното заведение ayant terminé avec succès le cours de l'établissement d'enseignement			
			м	ж	об т	м	ж	об т	м	ж	об т	
Варна	1	27	1,240	108	1,348	1,123	106	1,229	276	18	294	Varna
Свищовъ	1	20	1,107	86	1,193	1,035	80	1,115	205	15	220	Svichtov
1940/1941	2	47	2,347	194	2,541	2,158	186	2,344	481	33	514	1940/1941
1939/1940	2	45	2,648	147	2,795	2,408	139	2,547	223	7	230	1939/1940

11. Художествена и Музикална академии и Военно на Н. В. училище — преподавателски персонал, ученици и студенти

Académie des Beaux-arts, académie de musique et école militaire de S. M. le Roi — corps enseignant et étudiants

Видове учебни заведения	Преподавателски персонал Corps enseignant										Студенти — Etudiants										Espèces d'établissements d'enseignement					
	Учебни заведения Etablissements d'enseignement		редовни професори professeurs ordinaires		извънредни професори professeurs extraordinaires		редовни преподаватели lecteurs ordinaires		частни преподаватели lecteurs privés		общо — total		записани — inscrits			следвали до края на учебната година — ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили съ успехъ курса на учебното заведение ayant terminé avec succès le cours de l'établissement d'enseignement							
	м	ж	м	ж	м	ж	м	ж	м	ж	общо	общо	общъ отдѣлъ section générale		специаленъ (висшъ) отдѣлъ section spéciale (supérieure)		общо — total	общъ отдѣлъ section générale		специаленъ (висшъ) отдѣлъ section spéciale (supérieure)		общо — total	м	ж	об т	
													м	ж	м	ж		м	ж	м						ж	м	ж	об т
Художествена академия	1	7	3	3	1	14	49	27	55	22	153	44	27	55	22	148	17	6	23	Académie des Beaux-arts						
Музикална академия	1	5	2	3	12	18	15	57	—	—	127	153	280	—	—	124	147	271	24	21	45	Académie de musique				
Военно на Н. В. училище	1	—	1	9	24	33	—	—	561	—	561	—	—	556	—	556	204	—	204	—	—	—	—	—	Ecole militaire de S. M. le Roi	
Общо 1940/1941	3	12	2	4	3	24	1	43	15	104	49	27	743	175	994	44	27	735	169	975	245	27	272	1941/1941 Ensemble		
1939/1940	3	14	2	4	2	19	2	44	16	103	44	24	727	141	936	40	23	712	136	911	194	22	216	1939/1940		

МЕЖДУНАРОДЕНЪ ПРЕГЛЕДЪ — APERCU INTERNATIONAL

Стойностъ на вноса и износа — Valeur de l'importation et de l'exportation

(Въ милиони — En millions)

Държави Pays	Монетни единици Unités monétaires	1. Вносъ — Importation 2. Износъ — Exportation 3. Балансъ — Bilan*	Години и месеци — Années et mois																		
			1936	1937	1938	1939	1940	срѣдно месечно moyenne mensuelle		1940						1941					
								I—V		VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V
								1940	1941**												
Австралия Australie	лири стерлинги	1	.	100'3	105'4	96'0	135'9	11'6	8'6	10'1	12'6	8'8	8'9	9'6	9'1	8'6	9'5	6'2	7'9	8'9	10'3
		2	.	147'7	133'1	120'7	148'1	13'9	11'5	11'5	11'7	10'7	9'7	10'7	13'1	11'5	12'4	9'4	13'0	11'3	11'5
		3	.	146'7	126'3	125'7	109'0	120'7	133'7	113'9	92'8	121'6	108'9	111'4	143'9	133'7	130'5	151'6	164'6	127'0	111'7
Англия Angleterre	лири стерлинги	1	787'0	953'9	858'8	840'0	107'4	101'5	.	88'8	85'2	93'6	79'4	84'1	72'2	72'9	.	.	.	.	.
		2	440'6	521'6	532'5	438'8	413'0	42'8	.	36'2	31'2	32'6	31'2	23'4	21'7	24'4	.	.	.	.	.
		3	56'0	54'7	62'0	52'2	384'5	42'1	.	40'8	36'6	34'8	39'3	27'8	30'0	33'5	.	.	.	.	.
Аржентина Argentine	песо—peso	1	1,117	1,558	1,460	1,338	1,499	141'6	82'4	123	139	121	112	116	91	89	80'6	61'2	78'3	92'5	99'6
		2	1,656	2,311	1,400	1,573	1,428	161'6	118'3	118	103	89	61	70	79	101	100'4	90'6	130'0	123'0	147'3
		3	149'2	148'3	95'9	117'6	95'3	114'7	143'6	95'9	74'1	73'6	54'5	60'3	86'8	113'5	124'4	148'0	166'0	133'0	147'9
Бразилия Bresil	милрейсъ milreis	1	4,269	5,315	5,196	4,984	4,964	474'4	393'6	393	459	355	355	355	321	357	347	260	541	410	410
		2	4,895	5,092	5,097	5,616	4,967	460'2	510'6	380	367	337	337	337	395	512	486	373	502	596	596
		3	114'7	95'8	98'1	112'7	100'1	97'1	129'7	96'7	80'0	94'9	94'9	94'9	123'1	143'4	140'1	143'5	92'8	145'4	145'4
България Bulgarie	лева—leva	1	3,181	4,926	4,743	5,197	7,028	465'6	524'4	525	586	407	373	512	1,129	1,169	432	631	757	523	279
		2	3,910	5,017	5,605	6,064	7,019	450'6	420'8	444	496	442	620	959	741	1,067	501	297	607	322	377
		3	122'9	101'8	118'2	116'7	99'9	108'8	80'2	84'6	84'6	108'6	166'2	187'3	65'6	91'3	116'0	47'1	80'2	61'6	135'1
Дания Danemark	крони krones	1	1,433	1,632	1,641	1,742	1,376	131'4	113'4	79	87	102	92	112	128	119	108	73	104	151	131
		2	1,327	1,541	1,551	1,575	1,517	120'8	107'4	119	137	155	132	124	126	122	112	81	98	116	130
		3	92'6	94'4	94'5	90'4	110'2	98'6	94'7	150'6	157'5	152'0	143'5	110'7	98'4	102'5	103'7	111'0	94'2	76'8	99'2
Ирландия Irlande	лири стерлинги	1	39'0	43'5	41'1	43'4	47'0	4'5	2'7	4'8	4'1	3'4	2'9	3'1	2'7	3'6	2'9	2'4	.	.	.
		2	22'0	22'2	23'9	26'9	33'0	2'5	2'0	2'7	3'0	2'9	2'5	3'1	3'2	2'9	2'2	1'7	.	.	.
		3	56'4	51'0	58'2	62'0	70'2	56'3	73'6	56'2	73'2	85'3	86'2	100'0	118'5	80'5	75'9	70'8	.	.	.
Канада Canada	к. долари с. \$.	1	635'4	809'0	677'4	751'2	1,082'4	81'6	100'1	90'7	89'5	96'8	86'3	108'6	102'3	102'3	98'4	89'6	108'0	106'3	.
		2	1,000'9	1,049'8	913'4	.	1,192'8	88'3	114'5	111'6	101'5	111'4	102'8	106'8	118'4	98'7	89'0	100'5	103'0	118'4	161'6
		3	157'5	135'9	134'8	.	110'2	109'2	102'6	123'0	113'4	115'1	119'1	98'3	115'7	96'5	90'4	112'2	95'4	111'4	.
Китай — Chine	станд. долари stand. \$	1	.	953	1,314	3,964	10,318	767'8	208'6	926	1,115	1,023	939	829	739	906	216'4	197'6	182'6	237'9	.
		2	.	839	763	1,027	1,970	153'6	217'5	166	170	160	178	180	157	190	232'4	171'9	208'1	257'5	.
		3	.	88'0	58'1	25'9	19'1	22'7	104'3	17'9	15'2	15'6	19'0	21'7	21'2	21'0	107'4	87'0	114'0	108'2	.
Норвегия	крони krones	1	927	1,280	1,180	1,367	944	106'4	96'1	31	34	53	89	77	73	87	75'0	50'7	80'2	118'4	156'3
		2	685	811	774	808	612	56'4	54'6	29	37	46	49	67	56	45	50'5	25'4	59'3	74'2	63'5
		3	73'9	63'4	65'6	59'1	64'8	49'9	56'8	93'5	118'8	86'8	55'0	87'0	76'7	51'7	67'3	50'1	73'9	62'7	40'6
Португалия Portugal	ескудо escudo	1	1,971	2,365	2,285	2,082	2,524	217'2	182'9	259	245	168	139	214	124	298	77'4	243'1	124'1	240'9	229'0
		2	1,024	1,205	1,141	1,339	1,613	134'2	156'0	130	124	139	131	121	124	174	117'6	120'7	149'2	176'1	216'6
		3	52'0	51'0	49'9	64'3	63'9	64'0	85'3	50'2	50'6	82'7	94'2	56'4	100'0	58'4	151'9	49'7	120'2	73'1	94'6

* На 100 монетни единици вносъ се пада износъ — Exportation pour 100 unités monétaires d'importation.

** Респективно за месецитѣ, за които има данни — Respectivement pour les mois sur lesquels on dispose de données.

Стойност на вноса и износа — Valeur de l'importation et de l'exportation

(Въ милиони — En millions)

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Държави Pays	Монетни единици Unités monétaires	1. Вносъ — Importation 2. Износъ — Exportation 3. Балансъ — Bilan	Години и месеци — Années et mois																		
			1936	1937	1938	1939	1940	срѣдно месечно moyenne mensuelle		1940					1941						
								I—V		VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V
								1940	1941												
Ромъния Roumanie	лев — leus	1	12,630	17,896	16,996	22,890	27,408	2,507.8	1,459.0	2,570	2,274	2,262	2,568	2,213	1,556	1,430	1,238	1,246	2,097	947	1,767
		2	21,704	38,965	21,527	26,808	36,780	3,515.6	2,657.6	2,918	3,699	3,011	2,030	2,532	2,776	2,241	1,448	2,264	3,044	3,187	3,345
		3	171.8	173.0	126.7	117.1	134.2	144.3	182.2	113.5	162.7	133.1	79.0	114.4	178.4	156.7	117.0	181.7	145.2	336.5	189.3
Съед. Шати Etats-Unis	долари \$	1	2,424	3,012	1,950	2,276	2,540	207.8	261.4	205	218	214	196	213	217	238	224	230	268	288	297
		2	2,419	3,295	3,057	3,124	3,935	335.0	347.0	344	312	343	289	336	321	315	318	311	357	364	385
		3	99.8	109.4	156.8	137.3	154.9	161.7	132.7	167.8	143.1	160.3	147.4	157.7	147.9	132.4	142.0	135.2	133.2	126.4	129.6
Турция Turquie	тур. лири ₺ T	1	92.5	114.4	149.8	118.2	68.9	6.7	6.6	6.8	4.0	4.5	5.1	4.0	5.5	5.3	4.5	7.2	7.1	8.3	5.8
		2	117.7	138.0	144.9	127.4	111.4	12.1	14.8	5.8	5.0	3.1	7.3	6.4	11.0	11.8	13.9	17.4	15.3	17.9	9.4
		3	127.2	120.6	96.7	107.8	161.7	185.4	224.2	85.3	125.0	68.9	143.1	160.0	200.0	222.6	308.9	241.7	215.5	215.7	162.1
Унгария Hongrie	пенгьо pengős	1	436.5	475.5	418.8	489.3	597.7	52.7	37.9	56.4	46.3	46.3	46.3	46.3	46.3	46.3	37.9	.	.	.	.
		2	504.4	588.6	522.8	605.8	503.6	48.8	34.6	36.7	37.2	37.2	37.2	37.2	37.2	37.2	34.6	.	.	.	.
		3	115.6	123.8	124.8	123.8	84.3	93.2	91.3	65.1	80.3	80.3	80.3	80.3	80.3	80.3	91.3	.	.	.	.
Финландия Finlande	марки markka	1	6,369	9,312	8,604	7,572	5,184	301.0	682.6	362	470	465	472	630	691	680	608	280	460	833	1,232
		2	7,160	9,384	8,400	7,716	2,976	130.8	312.0	150	315	279	303	380	413	461	243	120	188	382	627
		3	112.4	100.8	97.6	101.9	57.4	44.8	45.7	41.4	67.0	60.0	64.2	60.3	59.8	67.8	40.0	42.9	40.9	45.9	50.9
Швейцария Suisse	франка francs	1	1,266.3	1,807.2	1,606.9	1,889.4	1,854.0	212.7	152.2	130.5	79.2	80.4	91.5	119.2	139.2	151.0	134.1	134.1	179.2	153.0	160.4
		2	881.6	1,286.1	1,316.6	1,297.6	1,315.2	110.3	110.9	86.3	81.2	113.1	97.6	129.3	123.7	134.3	100.3	113.0	113.2	107.4	120.5
		3	69.6	71.2	81.9	68.7	70.9	52.0	72.9	66.1	102.5	140.7	106.7	108.5	88.9	88.9	74.8	84.3	63.2	70.2	75.1
Швеция Suède	крони krona	1	1,132.7	2,111.5	2,068.1	2,488.9	1,999.2	202.0	132.8	136.4	139.9	123.1	147.5	139.4	155.2	149.2	126.0	77.8	106.7	176.7	177.0
		2	1,514.2	1,993.1	1,838.9	1,879.3	1,338.0	121.7	92.8	86.2	91.9	97.4	106.1	102.9	123.9	120.9	84.9	46.9	87.4	111.7	133.2
		3	92.7	94.4	88.9	75.5	66.9	62.5	69.9	63.2	65.7	79.1	71.9	73.8	79.8	81.0	67.4	60.3	81.9	63.2	75.3
Югославия Yougoslavie	динари dinars	1	4,077.0	5,233.8	4,975.0	4,757.4	6,018.0	523.0	512.9	473.8	475.9	399.7	429.1	488.9	557.2	578.7	512.9	.	.	.	.
		2	4,376.2	4,272.4	6,047.0	5,521.2	6,680.4	656.8	533.4	564.7	578.1	401.8	412.7	372.3	455.5	611.4	533.4	.	.	.	.
		3	107.3	119.8	101.5	116.1	111.0	127.0	104.0	119.2	121.5	100.5	96.2	76.2	81.1	105.7	104.0	.	.	.	.
Южно-африк. съюзъ Union Sud- Africaine	лири стерлинги	1	.	100.7	93.0	88.2	99.6	8.7	8.0	8.5	9.0	9.1	7.2	8.8	7.4	6.3	9.1	6.1	8.5	8.3	.
		2	.	122.5	98.4	31.0	35.4	3.5	2.4	2.9	2.4	2.2	2.2	2.1	2.6	3.3	2.2	2.1	2.1	3.0	.
		3	.	121.6	105.8	35.1	35.5	40.7	30.0	34.1	26.7	24.2	30.6	23.9	35.1	52.4	24.2	34.4	24.7	36.1	.
Япония Japon	йени—yen	1	.	3,732	2,641	2,917	2,706	292.8	.	249	257	259	264	315	308	380	.	.	.	.	.
		2	.	3,125	2,668	3,576	3,972	309.8	.	315	329	294	258	317	331	352	.	.	.	.	.
		3	.	83.7	101.0	122.6	146.7	106.1	.	126.5	128.0	113.5	97.7	100.6	107.5	92.6	.	.	.	.	.

София, 25 ноември 1941.

Sofia, le 25 novembre 1941.

и. д. Главенъ Директоръ на Статистиката:

Le Directeur Général de la Statistique p. l.:

П. Вжжаровъ

P. Vajaroff.